

DAILY REFERENCE GUIDE



THANK YOU FOR BUYING A WHIRLPOOL PRODUCT.
For even more complete user support, register your appliance at www.whirlpool.eu/register



Download the **Instructions for use** from the website <http://docs.whirlpool.eu>
Follow the procedure described on the last page.

Please read the content of the *Health & Safety and Installation Guides* thoroughly before you use this appliance.

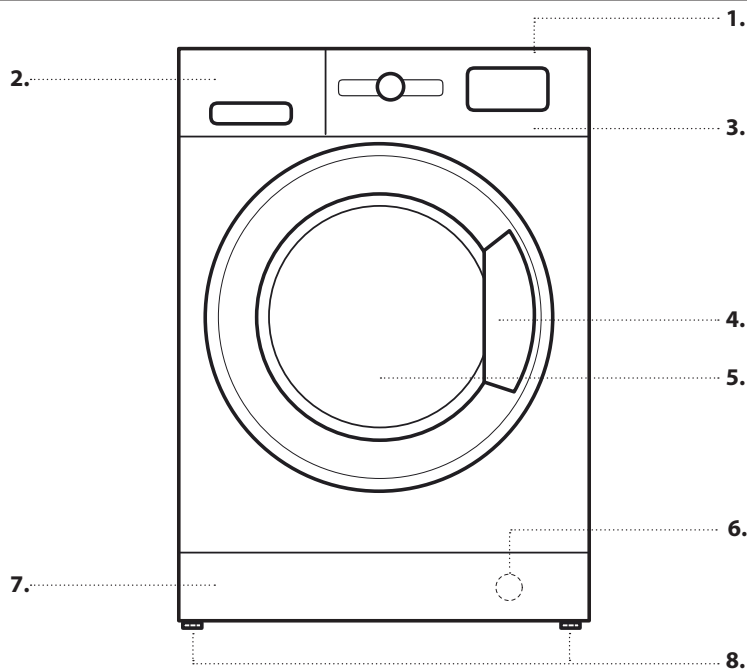


The transit bolts must be removed before the appliance is used.

See the *Health & Safety and Installation Guides* for detailed instructions on how to remove the transit bolts

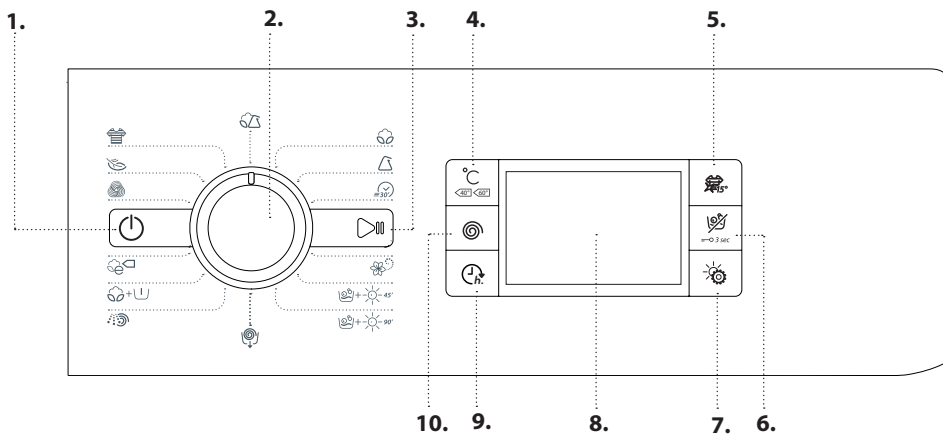
PRODUCT DESCRIPTION

APPLIANCE



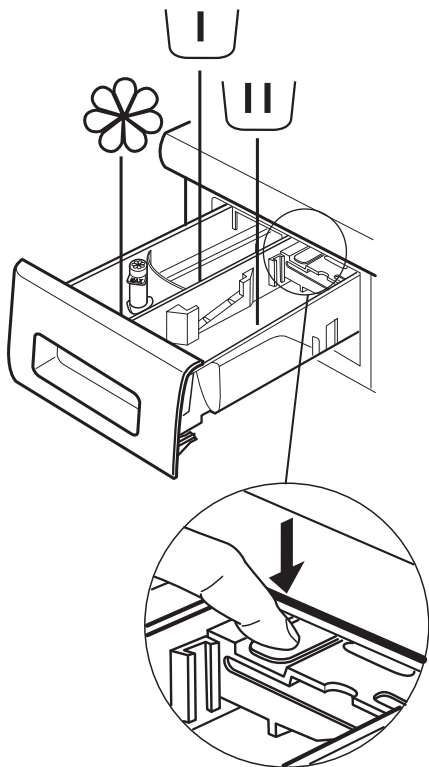
- 1. Top
- 2. Detergent dispenser
- 3. Control Panel
- 4. Lid handle
- 5. Door
- 6. Water filter - behind kick panel
- 7. Removable kick panel
- 8. Adjustable feet (2)

CONTROL PANEL



- 1. On/Off button
- 2. Programme selector
- 3. Start/Pause button
- 4. Temperature button
- 5. Colours 15°C button
- 6. Dry Only Button / Lock button
- 7. Drying settings button
- 8. Display
- 9. Start delay button
- 10. Spin speed button

DETERGENT DISPENSER



Prewash Compartment

- Detergent for prewash



Main Wash Compartment

- Detergent for the main wash
- Stain remover
- Water softener



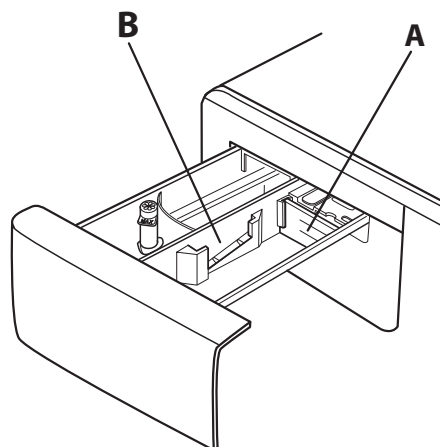
Softener compartment

- Softener
- Liquid starch

Pour softener or starch solution into the compartment without exceeding the "max" level.

Release button

(press to remove tray for cleaning).




Preferably use the partition **A** when washing with a liquid detergent for washing, to ensure that the correct quantity of detergent is used (the partition is included in the bag containing the instructions). Move the partition into slot **B** when using detergent powder.

FIRST TIME USE

See the section *DAILY USE* for instructions on selecting and starting a programme.


FIRST CYCLE OPERATION

Remove any manufacturing debris:

1. Select the  programme with a temperature setting of 90 °C.
2. Pour a small quantity of detergent powder into the main wash compartment of the detergent dispenser (maximum 1/3 of the quantity the detergent manufacturer recommends for lightly soiled laundry).
3. Start the programme **without loading the washer dryer machine** (with empty drum).



DAILY USE


For more information on functions, a more detailed guide may be requested or downloaded from the website following the instructions given on the last page. 

1. LOADING LAUNDRY.



- Prepare the laundry, following the recommendations given in the section "HINTS AND TIPS": - Open the door and load the laundry into the drum, without exceeding the maximum load capacities indicated in the *Programme Chart*.
- Close the door, pressing until the latch audibly locks, and check that there is no laundry trapped between the door glass and the rubber seal.



2. OPEN THE WATER TAP

Check that the washer dryer is connected correctly to the water mains. Open the water tap. 

3. SWITCHING ON THE WASHER DRYER MACHINE.

Press button ; the lamp  flashes slowly.



4. SELECTING A PROGRAMME AND CUSTOMISING A CYCLE.

The following functions are possible with this appliance:

- Wash only
- Wash and dry
- Dry only

Wash only

Select the required programme with the PROGRAMME selector dial. The duration of the wash cycle is shown on the display. The washer dryer machine automatically displays the maximum temperature and spin speed settings possible for the selected programme. Adjust the temperature and/or spin speed settings if needed with the relative buttons.

- Press button  to cycle through progressively lower temperature settings until cold wash is set ("-" shown on display).
- Press button  to cycle through progressively lower spin speed settings until the spin cycle is turned off ("0" shown on display).

Pressing the button again sets the highest possible setting. Select the required options (if necessary).


- Press the button to select the option; the respective button lamp illuminates.
- Press the button again to cancel the option; the lamp extinguishes.

! If the selected option is not compatible with the programme set, an error warning tone sounds and the indicator lamp flashes three times. The option is not selected.


Wash and dry

To wash and dry a load with no interruption between the wash and dry cycles, make sure that the load does not exceed the maximum permissible drying load for the selected programme (see the column "Max. load for drying cycle" in the *Programme chart*).


1. Follow the instructions given in the paragraph "Wash Only" to select and, if necessary, customise the required programme.


2. Press  to select the required drying mode. Two drying modes are available: automatic or timer.


- *Automatic drying with selectable levels:*

In automatic drying mode, the washer dryer machine dries the laundry until the set level of dryness is reached. Pressing button  once automatically selects the highest drying level available for the selected programme. Press the button again to reduce the drying level.



The following levels are available:

Wardrobe : laundry is completely dry and ready to be put away in the wardrobe without ironing.

Hanger : laundry is left slightly damp to minimise creasing. Garments must be hung to air dry completely.

Iron : garments are left reasonably damp to make ironing easier.



- *Timer drying mode:*

Press button  repeatedly to set timer drying mode. After cycling through all the automatic drying levels, continue pressing button  until the desired time is displayed. Values from 210 to 30 minutes are settable.

To wash a load of laundry larger than the maximum permissible load for drying (see the column "Max. load for drying cycle" in the *Programme chart*), remove a few garments once the washing cycle has finished before starting the drying cycle. Proceed as follows:



1. Follow the instructions given in the paragraph "Wash Only" to select and, if necessary, customise the required programme.
2. Do not include a drying cycle.
3. Once the washing cycle is finished, open the door and remove a few garments to reduce the load. Now follow the instructions for "Dry only".

N.B.: always allow a cooling down period after drying before opening the door.


When using the two preset cycles  and , it is not necessary to select and start a drying cycle.

Dry only


This function is used to simply dry a wet load washed previously in the washer dryer or by hand.


1. Select a suitable programme for the laundry you want to dry (e.g. select cotton to dry wet cotton laundry).
2. Press button  to dry without a wash cycle.
3. Press  to select the required drying mode. Two drying modes are available: automatic or timer.


- *Automatic drying with selectable levels:*

In automatic drying mode, the washer dryer machine dries the laundry until the set level of dryness is reached. Pressing button  once automatically selects the highest drying level available for the selected programme. Press the button again to reduce the drying level.



The following levels are available:

Wardrobe : laundry is completely dry and ready to be put away in the wardrobe without ironing.

Hanger : laundry is left slightly damp to minimise creasing. Garments must be hung to air dry completely.

Iron : garments are left reasonably damp to make ironing easier.

- *Timer drying mode:*

Press button  repeatedly to set timer drying mode. After cycling through all the automatic drying levels, continue pressing button  until the desired time is displayed.



Values from 210 to 30 minutes are settable.

N.B.: always allow a cooling down period after drying before opening the door.


5. USING THE CORRECT AMOUNT OF DETERGENT. Pull out the tray and pour detergent into the relative compartments as described in “*Detergent dispenser*”. This is only necessary when using a wash only or a wash + dry programme.


6. DELAYING THE START OF A PROGRAMME. To set a programme to start at a later time, see the section “*Options and Functions*”.

7. STARTING A PROGRAMME.


Press the START/PAUSE button. The relative indicator lamp illuminates, the door locks and the door open  symbol extinguishes. To change a programme while a cycle is in progress, press START/PAUSE to pause the washer dryer (the START/ PAUSE lamp flashes amber slowly); then select the required cycle and press START/PAUSE again. To open the door while a cycle is in progress, press START/PAUSE; the door may be opened if the  symbol lights. Press the START/ PAUSE button again to resume the programme from where it was paused.



8. CANCELLING A RUNNING PROGRAMME (IF NECESSARY)

Press and hold the button  until the washer dryer stops. If the water level and temperature are low enough, the door unlocks and may be opened.

The door remains locked if there is water in the drum. To unlock the door, switch the washer dryer on, select the  programme and turn the spin function off by setting the spin speed to 0. The water is emptied and the door unlocks at the end of the programme.

9. SWITCHING THE WASHER DRYER OFF AT THE END OF A PROGRAMME.

At the end of the cycle, the message “END” is shown on the display. The door can only be opened when the  symbol lights. Check that the door unlocked symbol is lit, then open the door and take out the laundry.

Press  to switch the washer dryer off. To save energy, if the washer dryer is not switched off manually with the  button, it turns off automatically approximately 30 minutes after the end of the programme.

Leave the door ajar to let the interior of the washer dryer dry.

HINTS AND TIPS

RULES FOR SEPARATING LAUNDRY

- Fabric type / indications on label (cotton, mixed fibres, synthetic, wool, handwash items)
- Colour (separate coloured garments from whites, wash new coloured items separately)
- Size (wash items of different sizes in the same load to improve washing efficacy and weight distribution in the drum)
- Delicates (place small items – such as nylon stockings – and garments with clasps – such as braziers – in a laundry bag or in a pillow case with a zip).






EMPTY POCKETS

- Objects such as coins or safety pins can damage laundry and the washer dryer drum.


WASH SYMBOLS

ON GARMENT LABELS


The value given in the tub symbol is the maximum temperature possible for washing the garment.

-  Normal mechanical action
-  Reduced mechanical action
-  Much reduced mechanical action
-  Hand wash only
-  Do not wash

CLEAN THE WATER FILTER REGULARLY

- This is needed to prevent the filter from blocking and preventing the water from draining correctly. See the section “*Cleaning and Maintenance*” / “*Cleaning the water filter*” in the detailed guide that may be requested or downloaded from the website.  [www](#)

SAVING ENERGY AND PROTECTING THE ENVIRONMENT

- Keeping within the load limits indicated in the programme chart will optimise energy, water and detergent consumption and reduce washing times.
- Do not exceed the detergent quantities recommended by the detergent manufacturer.
- Save energy by using a 60°C instead of a 90°C wash programme, or by using a 40°C instead of a 60°C wash programme. We recommend using the  60°C programme for cotton garments, which is longer but uses less energy.
- To save energy and time when washing and drying, select highest spin speed available for the programme to reduce the residual water remaining in the garments at the end of the wash cycle.

PROGRAMME CHART

Programme	Available temperatures	Max. spin speed (rpm)	Drying	Max. load for wash cycle (kg)	Max. load for drying cycle (kg)	Duration (Minutes)	Detergents and additives			Recommended detergent	
							Prewash	Main	Softener	Powder	Liquid
COTTON	❄ - 90°C	1600	✓	9	7	The duration of the programme is shown on the display.	-	●	○	✓	✓
SYNTHETICS	❄ - 60°C	1000	✓	5	5		-	●	○	✓	✓
RAPID 30'	❄ - 30°C	800	-	4	-		-	●	○		✓
STEAM REFRESH	-	-	-	2	-		-	-	-		
WASH & DRY 45'	30°C	1600	✓	1	1		-	●	○		✓
WASH & DRY 90'	30°C	1200	✓	2	2		-	●	○		✓
SPIN & DRAIN	-	1600	✓	9	7		-	-	-		
DRAIN ONLY *	-	0	-	9	-		-	-	-		
RINSE & SPIN	-	1600	✓	9	7		-	-	○		
COTTON+PREWASH	❄ - 90°C	1600	✓	9	7		●	●	○	✓	
ECO COTTON (1)	❄ - 60°C	1600	✓	9	7		-	●	○	✓	✓
ECO COTTON (2)	❄ - 40°C	1600	✓	9	7		-	●	○	✓	✓
WOOL	❄ - 40°C	800	✓	2,5	2,5		-	●	○		✓
DELICATES	❄ - 30°C	0	✓	1	1		-	●	○		✓
COLOURS	❄ - 40°C	1600	✓	9	7		-	●	○		✓
MIXED	❄ - 40°C	1000	✓	5,5	5,5	-	●	○		✓	

Selectable/optional - Not selectable/applicable ● Required quantity ○ Optional quantity

For wash programmes with temperatures above 50°C, we recommend using powder detergent rather than liquid, and following the directions given on the detergent package.

* Select the programme and set the spin speed to 0 to empty only.

- 1) Test programme in compliance with standard EN 50229 (Wash): select the programme with a temperature of 60°C.
- 2) Long cotton programme: set the programme with a temperature of 40°C.

Test programme in compliance with standard EN 50229 (Drying): the smaller load (2kg) must be dried by selecting the dryness level. The load must consist of 2 sheets, 1 pillowcase and 1 hand towel; the remainder of the load must be dried by selecting the dryness level.

The cycle duration indicated on the display or in the manual is an estimated time calculated for standard conditions. The actual cycle time may vary in relation to a number of different factors, such as inlet water temperature and pressure, ambient temperature, quantity of detergent, size and type of load, load balancing and any additional optional functions selected.

PROGRAMMES

Follow the directions indicated in the garment wash symbols.

COTTON

for washing normally to heavily soiled towels, underwear, table and bed linen etc. in resilient cotton and linen.

SYNTHETICS

for washing normally soiled garments made from synthetic fibres (such as polyester, polyacrylic, viscose etc.) or cotton/synthetic blends.

RAPID 30'

for washing lightly soiled garments quickly: this cycle lasts only 30 minutes, saving time and energy. Maximum load 4 Kg.

STEAM REFRESH

for refreshing garments, neutralised unpleasant odours and relaxing the fibres by delivering steam into the drum. The garments will be damp at the end of the cycle.

WASH & DRY 45'

for washing and drying lightly soiled cotton and synthetic fibre garments quickly. This cycle washes and dries a laundry load of up to 1 Kg in just 45 minutes.

WASH & DRY 90'

for washing and drying cotton and synthetic fibre garments quickly. This cycle washes and dries a laundry load of up to 2 Kg in just 90 minutes.

SPIN & DRAIN

spins the load then empties the water. For resilient garments.

RINSE & SPIN

rinses and then spins. For resilient garments.

COTTON+PREWASH

for washing heavily soiled towels, underwear, table and bed linen etc. in resilient cotton and linen where a prewash is required. Use only powder detergent in the "Main Wash Compartment".

ECO COTTON

for washing normally soiled cotton garments. At 40°C and 60°C, this is the standard cotton programme and the most efficient in terms of water and energy consumption.

WOOL - Woolmark Apparel Care - Green:

The wool wash cycle of this machine has been approved by The Woolmark Company for the washing of wool garments labelled as "hand wash" provided that the products are washed according to the instructions on the garment label and those issued by the manufacturer of this washer dryer. (M1135)



DELICATES

for washing particularly delicate garments. Preferably turn garments inside out before washing.

COLOURS

for washing coloured cotton garments. This programme is optimised to keep colours bright even after repeated washing.

MIXED

for washing lightly to normally soiled resilient garments in cotton, linen, synthetic fibres and mixed fibres.

OPTIONS AND FUNCTIONS


OPTIONS selectable directly by pressing the relative button

! If the selected option is not compatible with the programme set, an error warning tone sounds and the indicator lamp flashes three times. The option is not selected.


COLOURS 15°

This option helps protect colours by washing in cold water (15°C). This option uses less energy to heat the water while still offering satisfactory wash results.





Suitable for lightly soiled, unstained garments, depending on the programme selected previously.


Note: selecting this option together with the  programme offers wash results comparable to a 40°C cycle at just 15°C.

START DELAY

To set the selected programme to start at a later time, press the button to set the desired delay time. The  symbol lights on the display when this function is enabled. To cancel the delayed start, press the button again until the value "0" is shown on the display.

LOCK BUTTON

to lock the control panel, press and hold the button  for approximately 3 seconds. the symbol  lights on the display to indicate that the control panel is locked (with the exception of the  button). This prevents unintentional changes to programmes, especially with children near the machine. If any attempt is made to use the control panel, the symbol  flashes on the display.

To unlock the control panel, press and hold the button  for approximately 3 seconds.

MAINTENANCE AND TROUBLESHOOTING GUIDE

See the **Instructions for use** for instructions on maintenance procedures and troubleshooting problems.

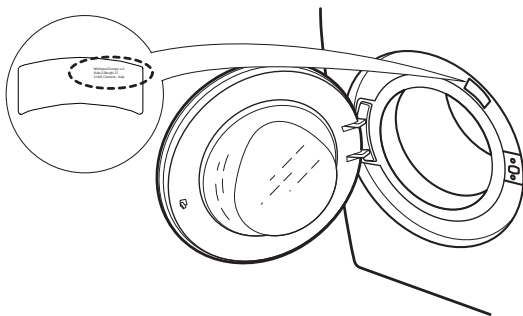


TECHNICAL DOSSIER

The technical dossier containing energy consumption figures may be downloaded from the Whirlpool website <http://docs.whirlpool.eu>

CONTACTING THE AFTER-SALES SERVICE

When contacting the After-Sales Service, you will need to be able to provide the codes indicated on the adhesive label on the inner side of the door. The telephone number is indicated in the warranty booklet.



HOW TO RECEIVE THE INSTRUCTIONS FOR USE

- > Phone the After-Sales Service
- > Use this QR Code



- > Download the guide from the Whirlpool website <http://docs.whirlpool.eu>
To do this, you need to enter the correct commercial code of the product indicated on the adhesive label.

Whirlpool® is a registered trademark of Whirlpool, USA.



GUIDE D'UTILISATION QUOTIDIENNE



MERCI D'AVOIR CHOISI UN PRODUIT WHIRLPOOL.
Pour un soutien aux utilisateurs encore plus complet,
enregistrez votre appareil à www.whirlpool.eu/register



Téléchargez les **Directives d'utilisation** du
site Web <http://docs.whirlpool.eu>
Suivez les procédures décrites à la dernière
page.

**Veillez lire attentivement le contenu
des *Utilisation, sécurité et Consignes
d'installation* avant d'utiliser votre
appareil.**

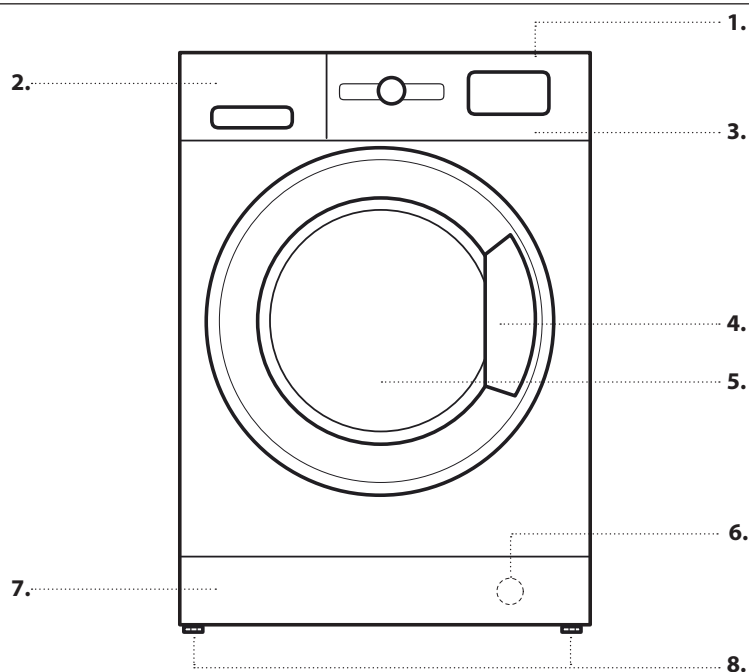


Les boulons de transport doivent
être enlevés avant d'utiliser
l'appareil.

Voir les *Utilisation, sécurité et Consignes
d'installation* pour plus d'informations sur
comment enlever les boulons de transport

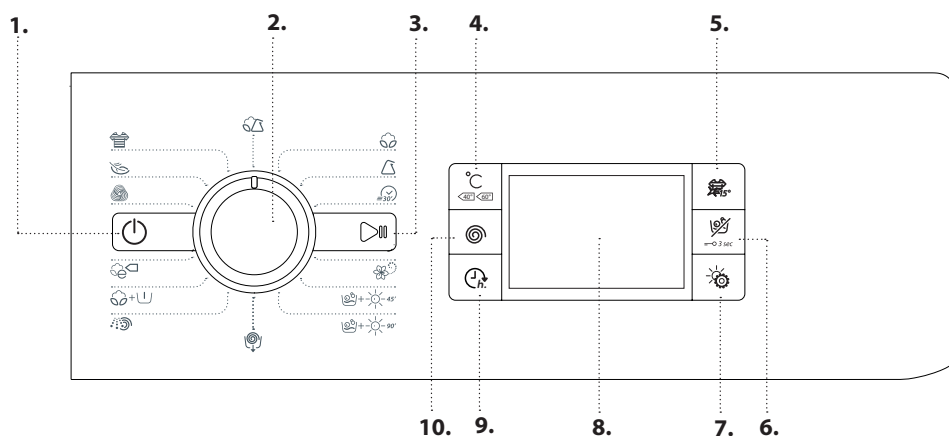
DESCRIPTION DU PRODUIT

APPAREIL



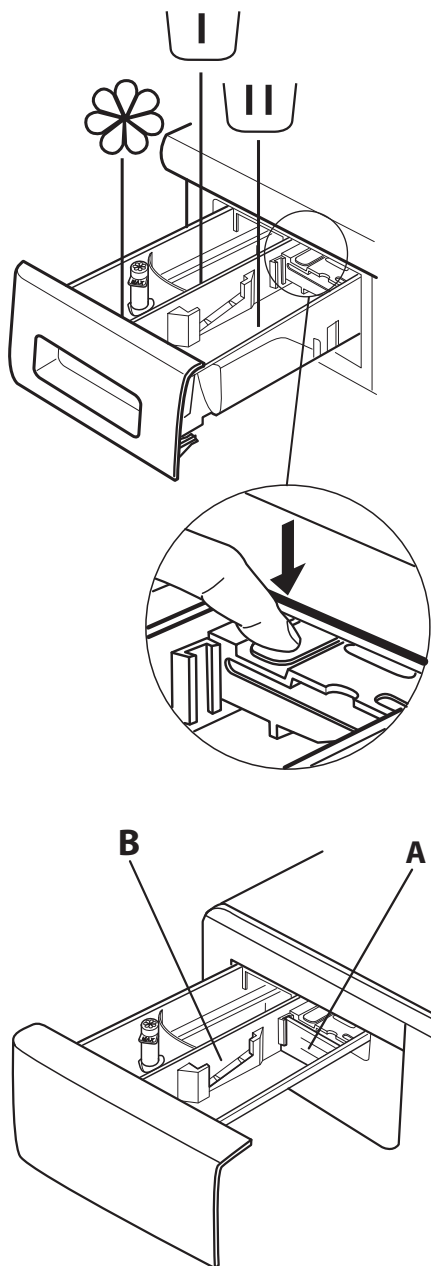
1. Dernier
2. Distributeur de détergent
3. Panneau de commande
4. Poignée du couvercle
5. Porte
6. Filtre à eau - derrière le
panneau de seuil de porte
7. Enlevez le panneau de seuil de
porte
8. Supports réglables (2)

PANNEAU DE COMMANDE



1. Touche Marche/Arrêt
2. Sélecteur de programme
3. Touche Marche / Pause
4. Touche de réglage de la
température
5. Touche Colours 15°
6. Touche Séchage/Verrouillage
des touches
7. Touche Paramètre de séchage
8. Écran
9. Touche Départ différé
10. Touche Vitesse essorage

DISTRIBUTEUR DE DÉTERGENT



Compartment de pré lavage

- Détergent pour le pré lavage



Compartment de lavage principal

- Détergent pour le lavage principal
- Détachant
- Assouplissant



Compartment adoucissant

- Assouplissant
- Amidon liquide

Versez l'assouplissant ou l'amidon dans le compartiment sans dépasser le niveau " max ".

Bouton déclencheur

(appuyez pour enlever le bac pour le nettoyer).


De préférence, utilisez le séparateur **A** lorsque que vous lavez avec un détergent liquide, pour être certain d'utiliser la bonne quantité de détergent (le séparateur est inclus dans le sac contenant les directives). Insérez le séparateur dans la fente **B** lorsque vous utilisez du détergent en poudre.

PREMIÈRE UTILISATION

Voir la section *UTILISATION QUOTIDIENNE* pour les directives sur la sélection et le démarrage d'un programme.


PREMIER CYCLE DE LAVAGE

Enlevez tout débris de fabrication :



1. Sélectionnez le programme  avec la température réglée à 90 °C.
2. Versez une petite quantité de détergent en poudre dans le compartiment de lavage principal du distributeur de détergent (au maximum 1/3 de la quantité de détergent recommandée par le fabricant pour le linge légèrement sale).
3. Démarrez le programme **sans linge dans le lave-linge/sécheuse** (tambour vide).




UTILISATION QUOTIDIENNE

Pour plus d'information sur les fonctions, vous pouvez demander un guide plus complet ou le télécharger sur le site Web en suivant les directives disponibles à la dernière. 

1. CHARGER LA LESSIVE.

- Préparez votre linge selon les recommandations figurant à la section "TRUCS ET ASTUCES". - Ouvrez la porte et chargez la lessive dans le tambour, sans dépasser la capacité de charge maximum indiquée sur le *Tableau des programmes*. 
- Fermez la porte, poussez jusqu'à ce que vous entendiez le verrou s'enclencher, et assurez-vous que le linge n'est pas pris entre la porte et le joint de caoutchouc. 

2. OUVREZ LE ROBINET

Assurez-vous que le lave-linge/sécheuse est bien branché au conduites principales d'eau. Ouvrez le robinet d'eau. 

3. DÉMARRER L'APPAREIL LAVE-LINGE/SÉCHEUSE.

Appuyez la touche  ; le voyant  clignote lentement.



4. SÉLECTIONNER UN PROGRAMME ET PERSONNALISER LE CYCLE.

Les fonctions suivantes sont disponibles avec cet appareil :

- Lavage seulement
- Lavage et séchage
- Séchage seulement

Lavage seulement

Sélectionnez le programme désiré en utilisant le cadran de réglage PROGRAMME. La durée du cycle de lavage s'affiche sur l'écran. Le lave-linge/sécheuse affiche automatiquement la température maximum et les vitesses d'essorage disponibles pour le programme sélectionné. Au besoin, ajustez la température et/ou la vitesse d'essorage en utilisant les touches correspondantes.

- Appuyez la touche  pour faire défiler progressivement les températures plus basses jusqu'au réglage d'eau froide (" - - " apparaît sur l'écran).
- Appuyez la touche  pour faire défiler progressivement les vitesses d'essorage plus basses jusqu'à ce que le cycle d'essorage soit éteint (" 0 " apparaît sur l'écran). Appuyez de nouveau sur la touche pour régler les valeurs les plus élevées.


Sélectionnez les options nécessaires (au besoin).

- Appuyez sur la touche pour sélectionner l'option; le voyant associé à la touche s'illumine.
- Appuyez de nouveau sur la touche pour annuler l'option; le voyant s'éteint.

! Si l'option sélectionnée n'est pas compatible avec le programme choisi, une tonalité d'avertissement se fait entendre et le voyant clignote trois fois. L'option n'est pas sélectionnée.


Lavage et séchage

Pour laver et sécher une charge sans interruption entre les cycles de lavage et séchage, assurez-vous que la charge ne dépasse la charge de séchage maximum autorisé pour le programme sélectionné (voir la colonne " *Charge max. pour le cycle de séchage* " dans le *Tableau des programmes*).


1. Suivez les directives indiquées au paragraphe "Lavage seulement" pour sélectionner et, au besoin, personnaliser le programme désiré.
2. Appuyez sur  pour sélectionner le mode de séchage désiré. Deux modes de séchage sont disponibles : automatique ou minuterie.


- *séchage automatique avec niveaux qui peuvent être sélectionnés :*


En mode séchage automatique, le lave-linge/sécheuse sèche le linge jusqu'à ce que le degré de séchage soit atteint.

Appuyez sur la touche  une fois sélectionne automatiquement le plus haut degré de séchage disponible pour le programme choisi. Appuyez de nouveau sur la touche pour réduire le degré de séchage.



Les niveaux suivants sont disponibles :

Garde-robe  : le linge est complètement sec et est prêt à être rangé dans la garde-robe sans être repassé.

Cintre  : le linge est légèrement humide pour qu'il ne se froisse pas. Les vêtements doivent être suspendus pour finir de sécher à l'air.

Repassage  : les vêtements sont laissés assez humide pour faciliter le repassage.

- *Mode séchage par minuterie :*



appuyez sur la touche  plusieurs fois pour régler le temps de séchage. Après le défilement de tous les niveaux de séchage automatique, continuez d'appuyer sur la touche  jusqu'à l'affichage du temps désiré.

Vous pouvez choisir des valeurs entre 210 et 30 minutes.

Pour laver une charge de linge plus grande que la charge maximum autorisée pour le séchage (voir la colonne " *Charge max. pour le cycle de séchage* " dans le *tableau des programmes*), enlevez quelques morceaux de linges une fois que le cycle de lavage est terminé, et avant de débiter le cycle de séchage. Procédez de la manière suivante :


1. Suivez les directives indiquées au paragraphe "Lavage seulement" pour sélectionner et, au besoin, personnaliser le programme désiré.
2. Ne pas sélectionner le cycle de séchage.
3. Une fois que le cycle de lavage est terminé, ouvrez la porte et enlevez quelques morceaux de linge pour réduire la charge. Suivez maintenant les directives pour "séchage seulement".


REMARQUE : toujours permettre une période de refroidissement avant d'ouvrir la porte.

Lorsque vous utilisez les cycles pré-réglés  et , il n'est pas nécessaire de sélectionner et démarrer le cycle de séchage.

Séchage seulement


Cette fonction est utilisée simplement pour sécher une charge de linge mouillée, précédemment lavée dans le lave-linge/sécheuse ou à la main.

1. Sélectionnez un programme adéquat pour la lessive vous désirez sécher (p. ex. sélectionnez coton pour sécher une lessive de coton humide).
2. Appuyez sur la touche  pour sécher sans le cycle de lavage.


Appuyez sur  pour sélectionner le mode de séchage désiré. Deux modes de séchage sont disponibles : automatique ou minuterie.


- Séchage automatique avec niveaux qui peuvent être sélectionnés :


En mode séchage automatique, le lave-linge/sécheuse sèche le linge jusqu'à ce que le degré de séchage soit atteint.

Appuyez sur la touche  une fois sélectionne automatiquement le plus haut degré de séchage disponible pour le programme choisi. Appuyez de nouveau sur la touche pour réduire le degré de séchage.



Les niveaux suivants sont disponibles :

Garde-robe  : le linge est complètement sec et est prêt à être rangé dans la garde-robe sans être repassé.

Cintre  : le linge est légèrement humide pour qu'il ne se froisse pas. Les vêtements doivent être suspendus pour finir de sécher à l'air.

Repassage  : les vêtements sont laissés assez humide pour faciliter le repassage.

- Mode séchage par minuterie :



Appuyez sur la touche  plusieurs fois pour régler le temps de séchage. Après le défilement de tous les niveaux de séchage automatique, continuez d'appuyer sur la touche  jusqu'à l'affichage du temps désiré. Vous pouvez choisir des valeurs entre 210 et 30 minutes.

REMARQUE : toujours permettre une période de refroidissement avant d'ouvrir la porte.


5. UTILISER LA BONNE QUANTITÉ DE DÉTERGENT. Tirez sur le bac et versez du détergent dans les compartiments correspondants comme décrit dans "Distributeur De Détergent". Ceci est seulement nécessaire lorsque vous utilisez un programme de lavage seulement ou un programme de lavage et séchage.

6. DIFFÉRER LE DÉMARRAGE D'UN PROGRAMME. Pour régler un programme avec un démarrage différé, voir la section "Options et Fonctions".


7. DÉMARRER UN PROGRAMME.

Appuyez sur la touche MARCHE/PAUSE. Le voyant correspondant s'allume, la porte se verrouille, et le symbole porte ouverte  s'éteint. Pour changer un programme lorsqu'un cycle est en cours, appuyez sur MARCHE/PAUSE pour interrompre le lave-linge/sécheuse (le voyant jaune MARCHE/PAUSE clignote lentement); sélectionnez ensuite le cycle désiré et appuyez sur MARCHE/PAUSE de nouveau. Pour ouvrir la porte lorsque le cycle est en cours, appuyez sur MARCHE/PAUSE; la porte peut être ouverte si le symbole  s'allume. Appuyez sur la touche MARCHE/PAUSE de nouveau pour reprendre le programme là où il a été interrompu.


8. ANNULER UN PROGRAMME EN COURS (AU BESOIN)



Appuyez sur la touche  jusqu'à ce que le lave-linge/sécheuse s'arrête.

Si le niveau d'eau et la température sont assez bas, la porte se déverrouille et peut être ouverte.

La porte demeure verrouillée s'il reste de l'eau dans le tambour. Pour déverrouiller la porte, démarrez le lave-linge/sécheuse, sélectionnez le programme  et éteignez la fonction d'essorage en réglant la vitesse d'essorage à 0. L'eau se vide et la porte se déverrouille à la fin du programme.

9. ÉTEINDRE LE LAVE-LINGE/SÉCHEUSE À LA FIN DU PROGRAMME.

À la fin du cycle, le mot "END" apparaît sur l'écran. La porte peut seulement être ouverte lorsque le symbole  s'allume. Assurez-vous que le symbole porte déverrouillée est illuminée; ouvrez ensuite la porte et sortez le linge.

Appuyez sur  pour éteindre le lave-linge/sécheuse. Pour économiser de l'énergie, si le lave-linge/sécheuse n'est pas éteint manuellement avec la touche , il s'éteint automatiquement environ 30 minutes après la fin du programme.

Laissez la porte entrouverte pour laisser l'intérieur du lave-linge/sécheuse sécher.

TRUCS ET ASTUCES

RÈGLES POUR SÉPARER LA LESSIVE

- Type de tissu / indications sur l'étiquette (coton, fibres mixtes, synthétiques, laine, articles à laver à la main)
- Couleur (séparez les articles de couleur et le blanc, lavez séparément les articles de couleur neufs)
- Taille (lavez les articles de taille différente ensemble pour améliorer l'efficacité du lavage et la distribution à l'intérieur du tambour)
- Délicats (placez les petits articles – comme les bas de nylon – et les vêtements avec des fermoirs – comme les soutiens-gorges – dans un sac à lessive ou dans une taie d'oreiller avec une fermeture éclair).






VIDEZ LES POCHE

- Les objets comme la monnaie ou les épingles de sûreté peuvent endommager le tambour de l'appareil.


SYMBOLES DE LAVAGE

SUR LES ÉTIQUETTES DE VÊTEMENT

La valeur indiquée dans le symbole de la cuve est la température maximum possible pour laver le vêtement.

-  Mouvement mécanique normal
-  Action mécanique réduite
-  Action mécanique très réduite
-  Lavage à la main uniquement
-  Ne pas laver

NETTOYEZ LE FILTRE À EAU RÉGULIÈREMENT

- Ceci est nécessaire pour empêcher le filtre de se bloquer, ce qui pourrait entraver la vidange de l'eau. Voir la section "*Nettoyage et entretien*" / "*Nettoyer le filtre à eau*" dans le guide détaillé qui peut être demandé ou téléchargé à partir du site Web.  [www](http://www.whirlpool.com)

ÉCONOMISEZ DE L'ÉNERGIE ET PROTÉGEZ L'ENVIRONNEMENT


- Restez dans les limites de charge indiquées dans le tableau des programmes optimisera la consommation d'énergie, d'eau, et de détergent, et réduira le temps de lavage.
- Ne dépassez pas la quantité de détergent recommandée par le fabricant du détergent.
- Économisez de l'énergie en utilisant un programme de lavage à 60 °C au lieu d'un programme à 90 °C, ou en utilisant un programme de lavage à 40 °C au lieu de 60 °C. Nous recommandons d'utiliser le programme  60°C pour les vêtements de coton; il est plus long, mais utilise moins d'énergie.
- Pour économiser de l'énergie et du temps lors du lavage et le séchage, sélectionnez la plus haute vitesse d'essorage disponible pour le programme pour réduire la quantité d'eau dans les vêtements à la fin du cycle de lavage.

TABLEAU DES PROGRAMMES

Programme	Températures disponibles	Vit. max. essor. (tr/min)	Séchage	Charge max. pour le cycle de lavage (kg)	Charge max. pour le cycle de séchage (kg)	Durée (minutes)	Détergents et produits additifs			Détergent recommandé	
							Prélavage	Lavage	Assouplissant	Poudre	Liquide
COTON	☼ - 90°C	1600	✓	9	7	La durée du programme est affichée sur l'écran.	-	●	○	✓	✓
SYNTHÉTIQUES	☼ - 60°C	1000	✓	5	5		-	●	○	✓	✓
RAPIDE 30'	☼ - 30°C	800	-	4	-		-	●	○		✓
RAFRAÎCHIR	-	-	-	2	-		-	-	-		
LAVAGE & SÉCHAGE 45'	30°C	1600	✓	1	1		-	●	○		✓
LAVAGE & SÉCHAGE 90'	30°C	1200	✓	2	2		-	●	○		✓
ESSORAGE & VIDANGE	-	1600	✓	9	7		-	-	-		
VIDANGE SEULEMENT *	-	0	-	9	-		-	-	-		
RINÇAGE & ESSORAGE	-	1600	✓	9	7		-	-	○		
COTON 90+ P	☼ - 90°C	1600	✓	9	7		●	●	○	✓	
ECO COTON (1)	☼ - 60°C	1600	✓	9	7		-	●	○	✓	✓
ECO COTON (2)	☼ - 40°C	1600	✓	9	7		-	●	○	✓	✓
LAINE	☼ - 40°C	800	✓	2,5	2,5		-	●	○		✓
DÉLICATS	☼ - 30°C	0	✓	1	1		-	●	○		✓
COULEURS	☼ - 40°C	1600	✓	9	7		-	●	○		✓
MIXTE	☼ - 40°C	1000	✓	5,5	5,5	-	●	○		✓	

✓ Disponible/facultatif - Non disponible/ne s'applique pas ● Quantité requise ○ Quantité facultative

Pour les programmes de lavage avec des températures supérieures à 50°C, nous recommandons l'utilisation de détergent en poudre plutôt que liquide, et suivez les directives sur l'emballage du détergent.

* Sélectionnez le programme et réglez la vitesse d'essorage à 0 pour vider seulement.

1) Programme de vérification conforme à la norme EN 50229 (Lavage): sélectionnez le programme avec une température de 60°C.

2) Programme coton prolongé: réglez le programme avec une température de 40°C.

Programme de vérification conforme à la norme EN 50229 (Séchage): pour le séchage de la charge de linge réduite (2kg), sélectionner le niveau de séchage , le linge doit comprendre: 2 draps et 1 taie d'oreiller et 1 serviette de toilette; pour le séchage de la charge de linge restante, sélectionner le niveau de séchage .

La durée du cycle indiquée sur l'écran ou dans le manuel est une approximation calculée à partir de conditions normales. Plusieurs facteurs peuvent influencer la durée de cycle réelle; la pression et la température d'arrivée d'eau, la température ambiante, la quantité de détergent, la grosseur et type de lessive, l'équilibre de la charge, et toute autre fonction sélectionnée.

PROGRAMMES

Suivez les directives indiquées sur le symbole de lavage du morceau de linge.

COTON

pour laver les serviettes, sous-vêtements, linges de lit et de table, etc. en coton et lin résistants, sales à très sales.

SYNTHÉTIQUES

pour laver les vêtements sales en fibres synthétiques (comme le polyester, polyacrylique, viscose, etc.) ou un mélange de coton et fibres synthétiques.

RAPIDE 30'

pour laver rapidement les vêtements légèrement sales : ce cycle dure seulement 30 minutes, économisant temps et énergie. Charge maximum 4 Kg.

RAFRAÎCHIR

pour rafraîchir les vêtements, neutraliser les odeurs déplaisantes, et détendre la fibre en relâchant de la vapeur dans le tambour. Les vêtements seront humides à la fin du cycle.

LAVAGE & SÉCHAGE 45'

pour laver et sécher rapidement les vêtements en coton et fibres synthétiques légèrement sales. Ce cycle lave et sèche une charge de linge d'un maximum de 1 Kg en seulement 45 minutes.

LAVAGE & SÉCHAGE 90'

pour laver et sécher rapidement les vêtements en coton et fibres synthétiques. Ce cycle lave et sèche une charge de linge d'un maximum de 2 Kg en seulement 90 minutes.

ESSORAGE & VIDANGE

essore la charge de linge pour ensuite vider l'eau. Pour les vêtements résistants.

RINÇAGE & ESSORAGE

rinçage et essorage ensuite. Pour vêtements résistants.

COTON 90°C+P

pour laver les serviettes, sous-vêtements, linges de lit et de table, etc., en coton et lin résistants, très sales. Utilisez seulement du détergent en poudre dans le "Compartiment de lavage principal".

COTON

pour laver les vêtements en coton sales. À 40°C et 60°C, c'est le programme standard pour le coton, et le plus efficace en terme de consommation d'eau et d'énergie.

LAINE - Woolmark Apparel Care - Green:

le cycle de lavage « Laine » de ce lave-linge/sécheuse a été approuvé par la société Woolmark Company pour le lavage d'articles en laine classés comme « lavables à la main », à condition que le lavage soit effectué conformément aux instructions indiquées sur l'étiquette du vêtement et aux indications fournies par le fabricant de ce lavante-séchante. (M1135)



DÉLICATS

pour laver les vêtements délicats. De préférence, tournez les vêtements à l'envers avant de les laver.

COULEURS

pour laver les vêtements de couleur en coton. Ce programme est optimisé pour garder les couleurs brillantes, même après plusieurs lavages.

MIXTE

pour laver les vêtements en coton, lin, fibres synthétiques, et fibres mixtes résistants, sales à légèrement sales.


OPTIONS ET FONCTIONS

OPTIONS disponibles en appuyant directement sur la touche associée


! Si l'option sélectionnée n'est pas compatible avec le programme choisi, une tonalité d'avertissement se fait entendre et le voyant clignote trois fois. L'option n'est pas sélectionnée.

COULEURS 15°






Cette option aide à protéger les couleurs en lavant à l'eau froide (15°C). Cette option utilise moins d'énergie pour réchauffer l'eau et donne de bons résultats. Adéquat pour les vêtements légèrement sales qui ne sont pas tachés, selon le programme préalablement sélectionné.

Remarque : sélectionner cette option avec le programme  permet d'obtenir des résultats comparables au cycle à 40°C à juste 15°C.

DÉPART DIFFÉRÉ

Pour démarrer le programme sélectionné plus tard, appuyez sur la touche pour régler le délai désiré. Le symbole  s'allume sur l'écran lorsque la fonction est activée. Pour annuler le départ différé, appuyez de nouveau sur la touche jusqu'à ce que la valeur "0" soit affichée sur l'écran.

VERROUILLAGE DES TOUCHES

pour verrouiller le panneau de commande, appuyez sur la touche  environ 3 secondes. Le symbole  s'allume sur l'écran pour indiquer que le panneau de commande est verrouillé (la seule exception est la touche ). Ceci prévient tout changement non intentionnel des programmes, surtout avec des enfants près de l'appareil. Si quelqu'un essaie d'utiliser le panneau de commande, le symbole  clignote sur l'écran. Pour déverrouiller le panneau de commande, appuyez sur la touche  environ 3 secondes.

GUIDE D'ENTRETIEN ET DE DÉPANNAGE

Voir les **Directives d'utilisation** pour les directives sur l'entretien et le dépannage de problèmes.

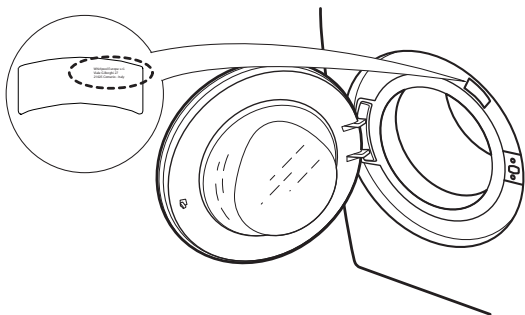


DOSSIER TECHNIQUE

Le dossier technique, contenant les données de consommation d'énergie, peut être téléchargé à partir du site Web de Whirlpool <http://docs.whirlpool.eu>

CONTACTER LE SERVICE APRÈS-VENTE

Lorsque vous contactez le Service après-vente, vous devez avoir en votre possession les codes indiqués sur l'étiquette adhésive sur le côté intérieur de la porte. Le numéro de téléphone est indiqué dans le livret de garantie.



COMMENT RECEVOIR LES DIRECTIVES D'UTILISATION

- > Communiquez avec le Service après-vente
- > Utilisez le code QR



- > Téléchargez le guide du site Web de Whirlpool <http://docs.whirlpool.eu>
- Pour cela, vous devez entrer le bon code commercial du produit, indiqué sur l'étiquette adhésive.

Whirlpool® est une marque de commerce enregistrée de Whirlpool, États-Unis.



SNELLE REFERENTIEGIDS



DANK U WEL VOOR UW AANKOOP VAN EEN WHIRLPOOL PRODUCT.

Voor volledige ondersteuning kunt u het apparaat registreren op www.whirlpool.eu/register



De **Gebruiksaanwijzing** downloaden van de website <http://docs.whirlpool.eu>
Volg de procedure op de laatste pagina.

De inhoud van de **Gezondheid, Veiligheid en Installatiegids** zorgvuldig doorlezen voordat u het apparaat gaat gebruiken.

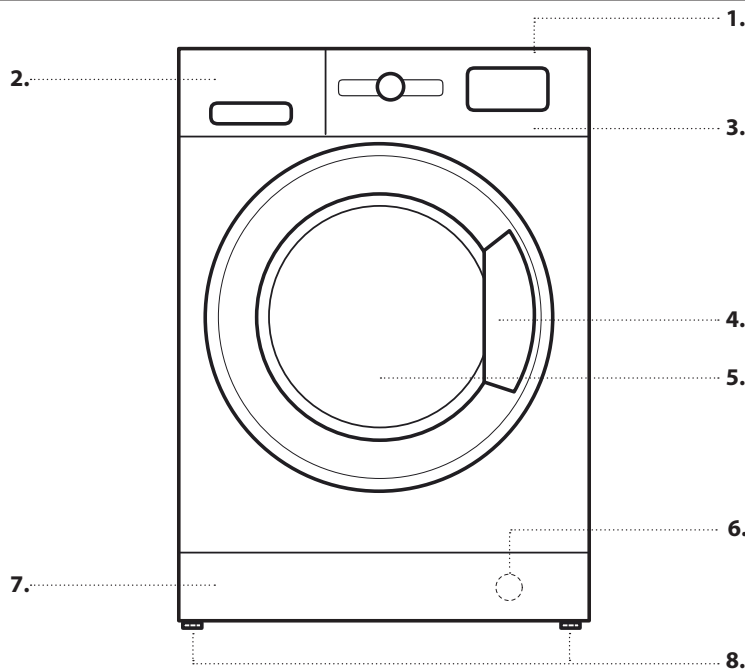


Voordat u het apparaat in gebruik neemt moeten de transportschroeven verwijderd worden.

Kijk voor gedetailleerde instructies over het verwijderen ervan in de **Gezondheid, Veiligheid en Installatiegids**.

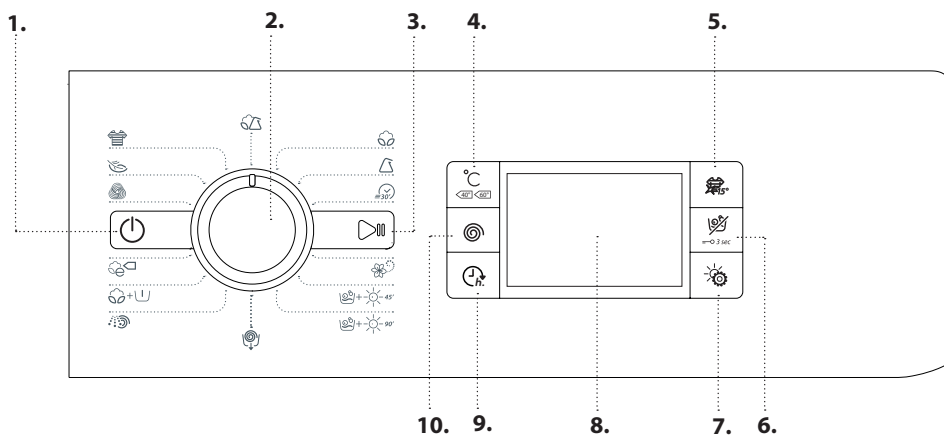
PRODUCTBESCHRIJVING

APPARAAT



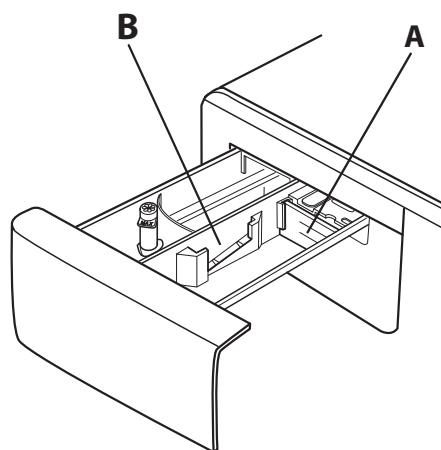
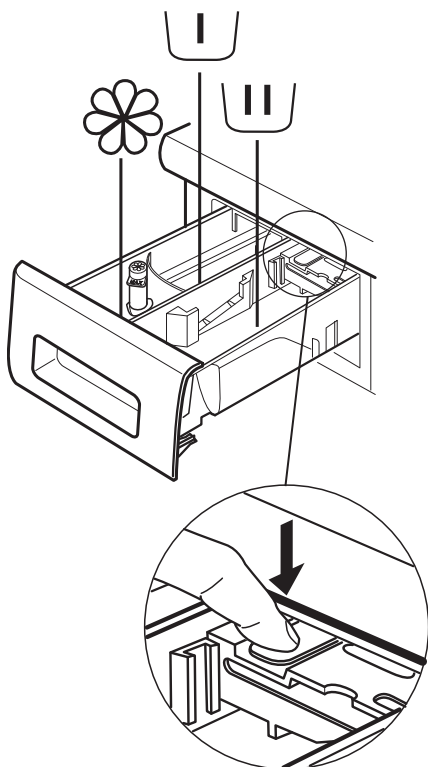
1. Bovenkant
2. Wasmiddeldoseerbakje
3. Bedieningspaneel
4. Handgreep
5. Deur
6. Waterfilter - achter het schoppaneel
7. Uitneembaar schoppaneel
8. Verstelbare pootjes (2)

BEDIENINGSPANEEL



1. Aan/Uit-Toets
2. Programmakeuzetoets
3. Start/Pauze-toets
4. Temperatuurtoets
5. Bonte Was 15°-toets
6. Toets Alleen drogen/
Toetsvergrendeling
7. Toets Droogmodus
8. Display
9. Toets Startvertrager
10. Toets Centrifugeren

WASMIDDELDOSEERBAKJE



Voorwasvakje

- Voorwasmiddel



Hoofdwaskvakje

- Hoofdwasmiddel
- Vlekkenmiddelen
- Waterontharder



Wasverzachtervakje

- Wasverzachter
- Vloeibaar stijfsel

Schenk wasverzachter of stijfseloplossing tot maximaal het "MAX" niveau in het bakje.

De toets loslaten (Indrukken om de bak te verwijderen voor reiniging).

Bij gebruik van een vloeibaar wasmiddel bij voorkeur het tussenschot **A** gebruiken, om er zeker van te zijn dat de juiste hoeveelheid wasmiddel wordt gebruikt (het tussenschot zit in de zak met de instructies).

Bij gebruik van een poederwasmiddel het tussenschot naar het slot **B** verplaatsen.

EERSTE GEBRUIK

Zie de paragraaf **DAGELIJKS GEBRUIK** voor instructies over het selecteren en starten van een programma.


BEDIENING VOOR DE EERSTE WASCYCLUS

Alle fabricageresten verwijderen:



1. Kies het programma  op een temperatuur van 90 °C.
2. Doe een kleine hoeveelheid poederwasmiddel (maximaal 1/3 van de hoeveelheid die aanbevolen wordt door de fabrikant voor licht vervuild wasgoed) in het hoofdwaskvakje van het wasmiddeldoseerbakje.
3. Start het programma **zonder de was-droogcombinatie te laden** (met lege trommel).




DAGELIJKS GEBRUIK

Voor meer informatie over de functies kunt u een gedetailleerde handleiding aanvragen of downloaden van de website, volgens de instructies op de laatste pagina. 

1. WAS IN DE MACHINE DOEN.

- Sorteer uw wasgoed volgens de aanbevelingen in de paragraaf "HINTS en TIPS". - Maak de deur open en doe de was in de trommel, de maximale belading wasmachinecapaciteit die in de *programmatabel* staat niet overschrijden. 
- De deur sluiten, indrukken totdat het slot hoorbaar wordt vergrendeld, en controleren of er geen was vastzit tussen het deurglas en de rubberen sluitband. 

2. DE WATERKRAAN OPENDRAAIEN

Controleer of de was-droogmachine goed is aangesloten op het netsnoer. Draai de kraan open. 

3. INSCHAKELN VAN DE WAS-DROOGCOMBINATIE.

Druk op de toets ; de lamp  gaat langzaam knipperen.



4. EEN PROGRAMMA KIEZEN EN EEN CYCLUS AANPASSEN.

De volgende functies zijn met dit apparaat mogelijk:

- Alleen wassen
- Wassen en drogen
- Alleen drogen

Alleen wassen

Het benodigde programma selecteren met de PROGRAMMA keuze toets. De duur van de wascyclus wordt op het display weergegeven. De was-droogcombinatie geeft automatisch de mogelijke instellingen van de maximum temperatuur en centrifugeersnelheid voor het geselecteerde programma aan. Zo nodig de instellingen voor de temperatuur en/of centrifugeersnelheid aanpassen met de betreffende toetsen.

- De toets  indrukken om geleidelijk aan langs lagere temperatuurinstellingen te gaan, totdat op het display "koude was ingesteld ("-"") wordt weergegeven.
- De toets  indrukken om geleidelijk aan langs lagere instellingen voor centrifugeersnelheden te gaan, totdat op het display "centrifugeercyclus uitgeschakeld ("0") wordt weergegeven.

Wanneer de toets opnieuw wordt ingedrukt wordt het de hoogst mogelijke instelling gezet.


Selecteer de gevraagde opties (indien nodig).

- Druk op de toets om de optie te selecteren; de bijbehorende toetslamp gaat branden.
- Druk opnieuw op de knop om de optie te annuleren; de lamp gaat uit.


! Wanneer de geselecteerde optie niet compatibel is met de programma-instelling, klinkt er een foutwaarschuwingstoon en het controlelampje knippert driemaal. De optie is niet geselecteerd.

Wassen en drogen


Om een waslading te laten wassen en drogen zonder onderbreking tussen de was- en droogcyclussen mag de lading niet hoger zijn dan de maximaal toelaatbare drooglading voor het geselecteerde programma (zie de kolom "Max. lading voor droogcyclus" in de *programmatabel*).


- Volg de instructies in de paragraaf "Alleen wassen" om het gewenste programma te selecteren en eventueel aan te passen.
-  indrukken om de gevraagde droogmodus te selecteren. Er zijn twee droogmodussen beschikbaar: automatisch of met timer.


- *Automatisch drogen met selecteerbare niveaus:*

In de automatische droogmodus wordt het wasgoed in de was-droogcombinatie gedroogd totdat het ingestelde droogniveau wordt bereikt. Door eenmaal de toets  in te drukken wordt voor het gekozen programma automatisch het hoogste beschikbare droogniveau geselecteerd. Opnieuw de toets indrukken om het droogniveau te reduceren.



De volgende niveaus zijn beschikbaar:

Kastdroog : het wasgoed is helemaal droog en klaar om in de kast te leggen, zonder strijken.

Hangdroog : het wasgoed is nog en beetje vochtig, om kreuken te beperken. De kleding moet worden opgehangen, om volledig aan de lucht te drogen.

Strijkdroog : de kleding is nog behoorlijk vochtig, om het gemakkelijker te kunnen strijken.



- *Timer droogmodus:*

De -toets herhaaldelijk indrukken om de timer droogmodus in te stellen. Nadat alle automatische droogniveaus zijn doorlopen de -toets blijven indrukken, totdat de gewenste tijd wordt weergegeven. Er kunnen waarden van 210 tot 30 minuten worden ingesteld.

Voor het wassen van een waslading die groter is dan de maximaal toelaatbare drooglading (zie de kolom "Max. lading voor droogcyclus" in de *programmatabel*) na de wascyclus een aantal kledingstukken verwijderen, voordat de droogcyclus wordt gestart. Ga als volgt te werk:



- Volg de instructies in de paragraaf "Alleen wassen" om het gewenste programma te selecteren en eventueel aan te passen.
- Geen droogcyclus invoeren.
- Wanneer de wascyclus klaar is de deur openen en een paar kledingstukken verwijderen, om de lading te verkleinen. Volg nu de instructies voor "Alleen drogen".

OPMERKING: na het drogen de was altijd even laten afkoelen voordat de deur wordt geopend.


Bij gebruik van de twee vooraf ingestelde cyclussen  en  hoeft er geen droogcyclus te worden geselecteerd en gestart.

Alleen drogen


Deze functie wordt gebruikt om eenvoudig een natte waslading te drogen die tevoren in de was-droogcombinatie of met de hand is gewassen.


- Selecteer een geschikt programma voor het wasgoed dat u wilt drogen (selecteer bv. Katoen om nat katoenen wasgoed te drogen).
- De -toets indrukken om zonder wascyclus te drogen.
-  indrukken om de gevraagde droogmodus te selecteren. Er zijn twee droogmodussen beschikbaar: automatisch of met timer.


- Automatisch drogen met selecteerbare niveaus:

In de automatische droogmodus wordt het wasgoed in de was-droogcombinatie gedroogd totdat het ingestelde droogniveau wordt bereikt. Door eenmaal de toets  in te drukken wordt voor het gekozen programma automatisch het hoogste beschikbare droogniveau geselecteerd. Opnieuw de toets indrukken om het droogniveau te reduceren.



De volgende niveaus zijn beschikbaar:

Kastdroog : het wasgoed is helemaal droog en klaar om in de kast te leggen, zonder strijken.

Hangdroog : het wasgoed is nog en beetje vochtig, om kreuken te beperken. De kleding moet worden opgehangen, om volledig aan de lucht te drogen.

Strijkdroog : de kleding is nog behoorlijk vochtig, om het gemakkelijker te kunnen strijken.

- Timer droogmodus:

De -toets herhaaldelijk indrukken om de timer droogmodus in te stellen. Nadat alle automatische droogniveaus zijn doorlopen de -toets blijven indrukken, totdat de gewenste tijd wordt weergegeven. Er kunnen waarden van 210 tot 30 minuten worden ingesteld.

OPMERKING: na het drogen de was altijd even laten afkoelen voordat de deur wordt geopend.

5. HET GEBRUIK VAN DE JUISTE HOEVEELHEID WASMIDDEL.

De bak naar buiten trekken en wasmiddel in de daarvoor bestemde compartimenten doen, zoals beschreven in "Wasmiddeldoseerbakje". Dit is alleen nodig wanneer er een alleen wassen of een wassen + drogen programma wordt gebruikt.

6. HET STARTEN VAN EEN PROGRAMMA VERTRAGEN.

Voor het instellen van een programma om op een later tijdstip te starten, zie de paragraaf "Opties en Functies".


7. EEN PROGRAMMA STARTEN.

Druk op de toets START/PAUZE. Het bijbehorende controlelampje gaat branden, de deur wordt vergrendeld en het symbool deur geopend  gaat uit. Wanneer u een programma tijdens een lopende cyclus wilt wijzigen drukt op START/PAUZE om de was-droogcombinatie te pauzeren (de START/PAUZE-lamp knippert langzaam); daarna de gewenste cyclus selecteren en opnieuw START/PAUZE indrukken. Wanneer u de deur wilt openen tijdens een lopende cyclus START/PAUZE indrukken; de deur kan worden geopend wanneer het symbool  brandt. Opnieuw de toets START/PAUZE indrukken om het programma verder te laten gaan waar het was gepauzeerd.


8. EEN PROGRAMMA IN UITVOERING ANNULEREN (INDIEN NODIG)



De toets ingedrukt houden  totdat de was-droogcombinatie stopt.

Als het waterniveau en de temperatuur laag genoeg zijn wordt de deur ontgrendeld en kan deze worden geopend.

De deur blijft vergrendeld als er water in de trommel staat. Voor het ontgrendelen van de deur de was-droogcombinatie aanzetten, het programma  selecteren en de centrifugeerfunctie uitzetten door de centrifugeersnelheid op 0 te zetten. Het water is gelegeerd en de deur wordt aan het einde van het programma ontgrendeld.

9. DE WAS-DROOGCOMBINATIE AAN HET EINDE VAN EEN PROGRAMMA UITSCHAKELEN.

Aan het einde van de cyclus verschijnt het bericht "END" op het display. De deur kan alleen worden geopend wanneer het symbool  gaat branden. Controleer of het symbool deur ontgrendeld brandt, dan de deur openen en het wasgoed eruit halen.

 Indrukken om de was-droogcombinatie uit te schakelen. Wanneer de was-droogcombinatie niet handmatig met de  toets wordt uitgeschakeld wordt het automatisch 30 minuten na het einde van het programma uitgeschakeld, om energie te besparen.

De deur open laten staan, zodat de binnenkant van de was-droogcombinatie kan drogen.

HINTS EN TIPS

REGELS VOOR HET SORTEREN VAN HET WASGOED

- Soort stof/aanwijzingen op waslabel (katoen, gemengde vezels, synthetisch, wol, handwas artikelen)
- Kleur (gekleurde en witte kleding scheiden, nieuwe gekleurde artikelen apart wassen)
- Afmeting (was stukken van verschillende afmetingen samen voor betere wasresultaten en een optimale verdeling van het gewicht in de trommel)
- Fijnwas (kleine artikelen – zoals nylonkousen- en kleding met haken – zoals bh's – in een kledingzak of kussensloop met rits plaatsen).






ZAKKEN LEEGMAKEN

- Voorwerpen als munten of veiligheidsspelden kunnen het wasgoed en de trommel van de machine beschadigen.


WASSYMBOLLEN

OP KLEDINGLABELS

De waarde die op het symbool van de wastobbe wordt gegeven is de maximum temperatuur waarop het kledingstuk kan worden gewassen.

-  Normale mechanische actie
-  Beperkte mechanische actie
-  Zeer beperkte mechanische actie
-  Alleen handwas
-  Niet wassen

HET WATERFILTER REGELMATIG REINIGEN

- Dit is noodzakelijk, om te voorkomen dat het filter verstopt raakt, waardoor het water niet goed afgetapt wordt. Zie de paragraaf "Reiniging en Onderhoud"/ "Het waterfilter reinigen" in de gedetailleerde handleiding, die kan worden aangevraagd of gedownload van de website.  [www](#)

ENERGIE BESPAREN EN HET MILIEU BESCHERMEN

- Wanneer u zich houdt aan de grenzen van belading die in de programmabel worden aangegeven wordt het verbruik van energie, water en wasmiddel geoptimaliseerd en de wastijd beperkt.
- Overschrijd de door de wasmiddelenfabrikant aangegeven hoeveelheid wasmiddel niet.
- Bespaar energie door een 60°C wasprogramma te gebruiken in plaats van een 90°C wasprogramma, of door een 40°C wasprogramma te gebruiken in plaats van een 60°C wasprogramma. Het is aan te raden om voor katoenen kleding het programma  60 °C te gebruiken, dat langer duurt, maar minder energie verbruikt.
- Selecteer voor het besparen van energie tijdens het wassen en drogen de hoogste centrifugeersnelheid die voor het programma beschikbaar is, om het resterende water dat aan het einde van de wascyclus in de kleding achterblijft te reduceren.

PROGRAMMATABEL

Programma	Beschikbare temperaturen	Max. centrifugeersnelheid (rpm)	Drogen	Max. lading voor wascyclus (kg)	Max. lading voor droogcyclus (kg)	Duur (Minuten)	Wasmiddel en nabehandlingsproducten			Aanbevolen wasmiddel	
							Voorwas	Hoofdwas	Wasverzachter	Poederwasmiddel	Vloeibaar wasmiddel
KATOEN	❄️ - 90°C	1600	✓	9	7	De duur van het programma wordt op het display weergegeven.	-	●	○	✓	✓
SYNTHETISCH	❄️ - 60°C	1000	✓	5	5		-	●	○	✓	✓
SNEL 30'	❄️ - 30°C	800	-	4	-		-	●	○		✓
STOOM	-	-	-	2	-		-	-	-		
WAS&DROOG 45'	☀️ 30°C	1600	✓	1	1		-	●	○		✓
WAS&DROOG 90'	☀️ 30°C	1200	✓	2	2		-	●	○		✓
CENTRIFUGE + WATERAFVOER	-	1600	✓	9	7		-	-	-		
ALLEN WATERAFVOER *	-	0	-	9	-		-	-	-		
SPOELEN + CENTRIFUGE	-	1600	✓	9	7		-	-	○		
KATOEN + VOORWAS	❄️ - 90°C	1600	✓	9	7		●	●	○	✓	
ECO KATOEN (1)	❄️ - 60°C	1600	✓	9	7		-	●	○	✓	✓
ECO KATOEN (2)	❄️ - 40°C	1600	✓	9	7		-	●	○	✓	✓
WOL	❄️ - 40°C	800	✓	2,5	2,5		-	●	○		✓
FIJNE WAS	❄️ - 30°C	0	✓	1	1		-	●	○		✓
BONTE WAS	❄️ - 40°C	1600	✓	9	7	-	●	○		✓	
GEMENGDE WAS	❄️ - 40°C	1000	✓	5,5	5,5	-	●	○		✓	

Selecteerbaar/optoneel - Niet selecteerbaar/van toepassing ● Benodigde hoeveelheid ○ Optionele hoeveelheid

Het is aan te raden om voor wasprogramma's met temperaturen boven 50°C poederwasmiddel in plaats van vloeibaar wasmiddel te gebruiken, en de aanwijzingen op de verpakking van het wasmiddel op te volgen.

* Selecteer het programma en stel de centrifugeersnelheid in op 0 om alleen te legen.

- 1) Het programma testen in overeenstemming met de norm EN 50229 (Wassen): kies het programma op een temperatuur van 60°C.
- 2) Lang katoenprogramma: stel het programma in op een temperatuur van 40°C.

Het programma testen in overeenstemming met de norm EN 50229 (Drogen): het drogen van de kleinste lading (2kg) moet worden uitgevoerd door het selecteren van het droogniveau . De lading moet bestaan uit 2 lakens, 1 kussensloop en 1 handdoek; het drogen van het overgebleven wasgoed moet worden uitgevoerd door het droogniveau te selecteren.

De cyclusduur die op het display of in de handleiding staat aangegeven is een geschatte tijd die wordt berekend voor standaard condities. De werkelijke cyclustijd kan afwijken vanwege een aantal verschillende factoren, zoals de temperatuur en druk van het toevoerwater, de omgevingstemperatuur, hoeveelheid wasmiddel, afmeting en soort waslading, het evenwicht van de lading en eventuele extra geselecteerde functies.

PROGRAMMA 'S

Volg de aanwijzingen op de wassymbolen in de kleding..

KATOEN

voor het wassen van normaal tot zwaar vervuilde handdoeken, ondergoed, tafel- en bedlinnen enz. van veerkrachtig katoen en linnen.

SYNTHETISCH

voor het wassen van normaal vervuilde kleding van synthetische weefsels (zoals polyester, polyacryl, viscose, enz.) of katoen/synthetische weefsels.

SNEL 30'

voor het snel wassen van licht vervuilde kleding: deze cyclus duurt maar 30 minuten, en bespaart tijd en energie. Maximum lading 4 kg.

STOOM

voor het oprispen van kleding, neutraliseren van onaangename geuren en het tot rust laten komen van weefsels door stoom in de trommel te laten komen. De kleding zal aan het einde van de cyclus vochtig zijn.

WAS&DROOG 45'

voor het snel wassen en drogen van licht vervuilde katoen en synthetische kleding. Met deze cyclus wordt een waslading tot 1 kg in maar 45 minuten gewassen.

WAS&DROOG 90'

voor het snel wassen en drogen van katoen en synthetische kleding. Met deze cyclus wordt een waslading tot 2 kg in maar 90 minuten gewassen.

CENTRIFUGE + WATERAFVOER

centrifugeert de waslading en leegt daarna het water. Voor veerkrachtige kleding.

OPTIES EN FUNCTIES


Direct te selecteren OPTIES door het indrukken van de betreffende toets

! Wanneer de geselecteerde optie niet compatibel is met de programma-instelling, klinkt er een foutwaarschuwingstoon en het controlelampje knippert driemaal. De optie is niet geselecteerd.

BONTE WAS 15°

Deze optie helpt de kleuren te beschermen door het wassen in koud water (15°C). Deze optie gebruikt minder energie om het water te verwarmen terwijl het nog steeds bevredigende wasresultaten geeft.

Geschikt voor licht vervuilde kleding zonder vlekken, afhankelijk van het tevoren gekozen programma.

Opmerking: Opmerking: het selecteren van deze optie, samen met het programma , geeft op maar 15°C wasresultaten die vergelijkbaar zijn met 40°C.

SPOELEN + CENTRIFUGE

spoelt en centrifugeert daarna. Voor veerkrachtige kleding.

KATOEN + VOORWAS

voor het wassen van zwaar vervuilde handdoeken, ondergoed, tafel- en bedlinnen enz. van veerkrachtig katoen en linnen, waarvoor voorwassen nodig is. Alleen poederwasmiddel gebruiken in het "Hoofdwasvakje".

ECO KATOEN

voor het wassen van normaal vervuilde kleding. Bij 40 °C en 60 °C is dit het standaard katoenprogramma en het meest doeltreffend wat betreft water- en energieverbruik.

WOL - Wolkeurmerk-Groen:

De wascyclus "Wol" van deze wasmachine is goedgekeurd door de 'Woolmark Company' voor het wassen van wollen kleding die "met de hand" kan worden gewassen, mits de wascyclus wordt uitgevoerd volgens de aanwijzingen op het etiket van het kledingstuk en volgens de aanwijzingen van de fabrikant van deze wasdroogmachine. (M1135)



FIJNE WAS

voor het wassen van bijzonder fijne kleding. Bij voorkeur voor het wassen de kleding binnenstebuiten doen.


BONTE WAS

voor het wassen van gekleurde katoenen kleding. Dit programma is geoptimaliseerd om de kleuren ook na herhaaldelijk wassen helder te houden.




GEMENDE WAS


voor het wassen van licht tot normaal vervuilde veerkrachtige kleding van katoen, linnen, synthetische weefsels en gemengde weefsels.

UITGESTELDE START

Voor het instellen van het gekozen tijdstip voor het starten op een later tijdstip de toets indrukken, om de gewenste uitsteltijd in te stellen. Wanneer deze functie wordt ingeschakeld gaat het  symbool op het display branden. Om de uitgestelde start te annuleren opnieuw de toets indrukken totdat de waarde "0" op het display wordt weergegeven.

TOETSVERGREDELING

voor het vergrendelen van het bedieningspaneel de toets  ongeveer 3 seconden ingedrukt houden, het symbool  op het display brandt, om aan te geven dat het controlepaneel is vergrendeld (met uitzondering van de -toets). Dit voorkomt onbedoelde wijzigingen aan programma's, vooral met kinderen bij de machine.

Wanneer er een poging wordt gedaan om het bedieningspaneel te gebruiken gaat het symbool  op het display knipperen.

Voor het ontgrendelen van het bedieningspaneel de toets  ongeveer 3 seconden ingedrukt houden.

ONDERHOUD EN HANDLEIDING VOOR PROBLEEMOPLOSSING

Zie de **Gebruiksaanwijzing** voor instructies over het onderhoud en het opsporen van problemen.

TECHNISCH DOSSIER

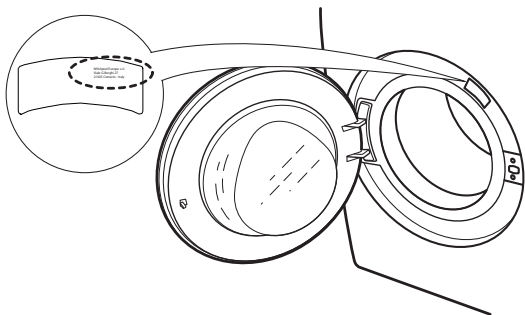
Het technisch dossier met afbeeldingen van energieverbruik kan worden gedownload van de Whirlpool website

<http://docs.whirlpool.eu>



CONTACT OPNEMEN MET DE KLANTENSERVICE

Wanneer u contact opneemt met de Klantenservice moet u de codes kunnen opgeven die staan aangegeven op het etiket aan de binnenkant van de deur. Het telefoonnummer staat ook in het garantieboekje.



ONTVANGEN VAN DE GEBRUIKSAANWIJZING

- > Bel de klantenservice
- > Gebruik deze QR Code



- > Download de gebruiksaanwijzing van de Whirlpool Website <http://docs.whirlpool.eu>

Om dit te kunnen doen heeft u de juiste handelscode van het product nodig, die op het etiket staat aangegeven.

GUÍA DE CONSULTA DIARIA



GRACIAS POR COMPRAR UN PRODUCTO WHIRLPOOL.
Para disfrutar de una asistencia aún más completa, registre el electrodoméstico en www.whirlpool.eu/register



Descargue las **Instrucciones de uso** desde el sitio web <http://docs.whirlpool.eu>
Siga el procedimiento que se describe en la última página.

Lea detenidamente el contenido de la **Guía de salud y seguridad y instalación** antes de utilizar este aparato.

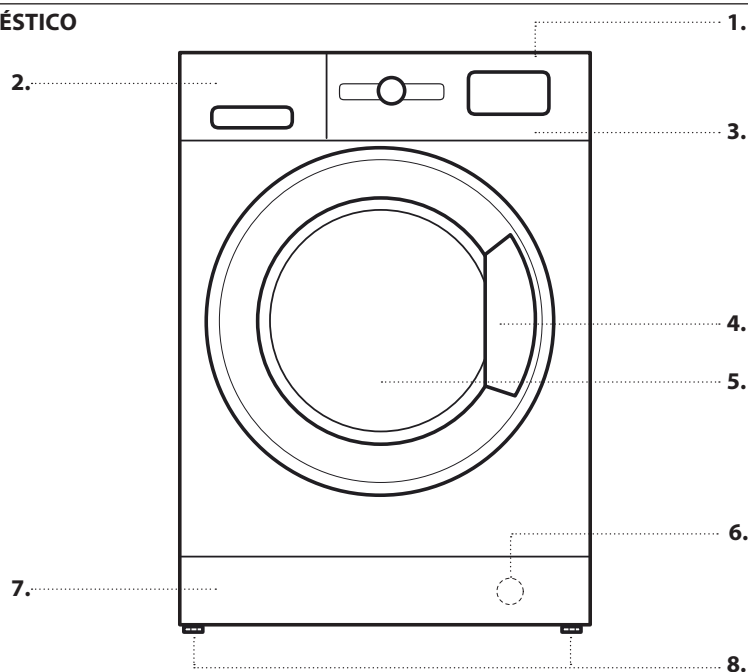


Antes de utilizar el electrodoméstico, es preciso retirar los seguros de transporte.

En la *Guía de salud y seguridad y instalación* encontrará instrucciones detalladas sobre cómo retirar los seguros de transporte.

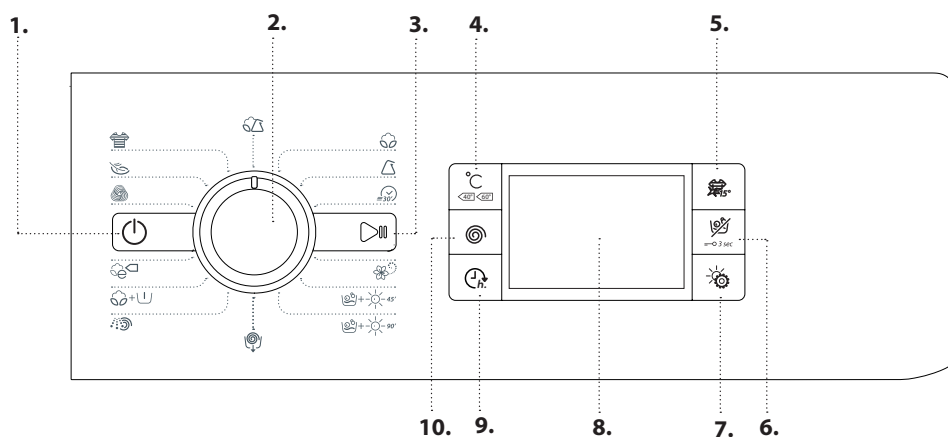
DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO

ELECTRODOMÉSTICO



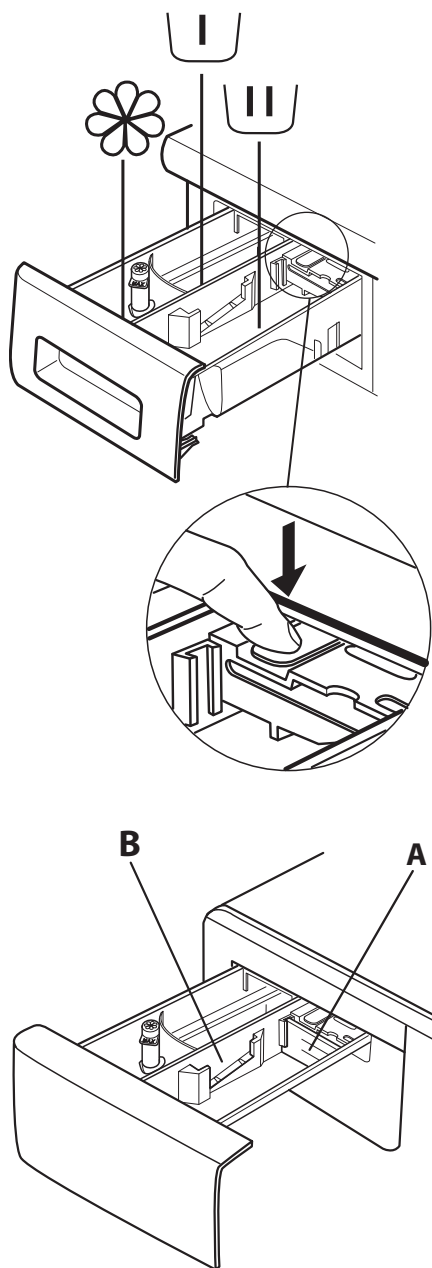
1. Encimera
2. Dispensador de detergente
3. Panel de control
4. Manilla
5. Puerta
6. Filtro de agua: detrás del panel del zócalo
7. Panel del zócalo desmontable
8. Patas ajustables (2)

PANEL DE CONTROL



1. Botón de encendido/apagado
2. Selector de programas
3. Botón de Inicio/pausa
4. Botón de temperatura
5. Botón de color a 15 °C
6. Botón de solo secado/Bloqueo de Botón
7. Botón de modo secado
8. Pantalla
9. Botón de inicio diferido
10. Botón de centrifugado

DISPENSADOR DE DETERGENTE



Compartimento de prelavado

- Detergente para el prelavado



Compartimento de lavado principal

- Detergente para el lavado principal
- Quitamanchas
- Ablandador del agua



Compartimento para el suavizante

- Suavizante
- Almidón líquido

Vierta el suavizante o la solución de almidón en el compartimento sin rebasar el nivel «máx.».

Botón de liberación

(pulse para retirar la bandeja y limpiarla).

Use preferentemente la partición **A** si utiliza detergente líquido para lavar; así se asegura el uso de la cantidad correcta de detergente (la partición se incluye en la bolsa con las instrucciones).


Si usa detergente en polvo, coloque la partición en la ranura **B**.

PRIMER USO

Consulte el apartado **USO DIARIO** para obtener instrucciones sobre cómo seleccionar e iniciar un programa.


PRIMER CICLO DE LAVADO

Elimine restos de fabricación:

1. Seleccione el programa  ajustado a una temperatura de 90 °C.
2. Añada una pequeña cantidad de detergente en polvo en el compartimento de lavado principal del dispensador de detergente (como máximo 1/3 de la cantidad de detergente recomendada por el fabricante para ropa ligeramente sucia).
3. Inicie el programa **sin cargar la lavasecadora** (con el tambor vacío).



USO DIARIO

Puede obtener más información sobre las funciones solicitándola o descargándola del sitio web; para ello siga las instrucciones que se indican en la última página. 

1. CARGA DE LA ROPA.

- Prepare la ropa siguiendo las recomendaciones que se indican en el apartado «CONSEJOS Y TRUCOS». - Abra la puerta y cargue la ropa en el tambor sin exceder la capacidad máxima de carga que se indican en la *Tabla de programas*.



- Cierre la puerta apretándola hasta oír el chasquido del pestillo y compruebe que no haya quedado ropa atrapada entre la cristal de la puerta y la junta de goma.



2. ABRA EL GRIFO DEL AGUA

Asegúrese de que la lavasecadora está correctamente conectada a la toma de agua. Abra el grifo del agua.



3. ENCENDIDO DE LA Lavasecadora SECADORA.

Pulse el botón ; la luz  parpadea lentamente.



4. SELECCIÓN DE UN PROGRAMA Y AJUSTE DE UN CICLO.

Este electrodoméstico permite las siguientes funciones:

- Solo lavado
- Lavado y secado
- Solo secado

Solo lavado

Seleccione el programa que desee con el disco selector de PROGRAMAS. La pantalla muestra la duración del ciclo de lavado. La lavasecadora secadora indica automáticamente los ajustes de temperatura máxima y de velocidad de centrifugado posibles para el programa seleccionado. Si lo precisa, ajuste la temperatura y la velocidad de centrifugado con los botones correspondientes.

- Pulse el botón  para obtener ajustes de temperatura progresivamente más bajos hasta que la pantalla indique el ajuste de lavado en frío ("-"-").
- Pulse el botón  para obtener ajustes de velocidad de centrifugado progresivamente más bajos hasta que se desactive el ciclo de centrifugado (la pantalla muestra "0"). Una nueva pulsación del botón vuelve a establecer el máximo ajuste posible.


Seleccione las opciones necesarias (si es preciso).

- Pulse el botón para seleccionar la opción; la luz del botón correspondiente se ilumina.
- Vuelva a presionar el botón para cancelar la opción; la luz se apaga.


! Si la opción seleccionada no es compatible con el programa fijado, se emite una señal acústica de advertencia y la luz del indicador parpadea tres veces. La opción no está seleccionada.

Lavado y secado


Para lavar y secar una carga sin que se produzca una interrupción entre los ciclos de lavado y de secado, asegúrese de que la carga no excede el máximo admisible para el programa seleccionado (véase la columna «Carga máx. por ciclo de secado» de la *Tabla de programas*).


1. Siga las instrucciones que se indican en el apartado «Solo lavado» para seleccionar y, si es preciso, ajustar el programa necesario.
2. Pulse  para seleccionar el modo de secado que precise. Dispone de dos modos de secado: el modo automático y el temporizado.


- *Secado automático con niveles seleccionables:*

En el modo de secado automático, la lavasecadora secadora seca la ropa hasta que alcanza el nivel de secado definido. Basta pulsar una vez el botón  para seleccionar automáticamente el máximo nivel de secado disponible para el programa seleccionado. Pulse de nuevo el botón para reducir el nivel de secado.



Están disponibles los siguientes niveles:

Armario : la ropa está completamente seca y lista para ser guardada en el armario sin necesidad de plancha.

Percha : la ropa queda ligeramente húmeda para limitar la formación de arrugas. Es preciso colgar las prendas para que se acaben de secar por completo al aire.

Plancha : las prendas quedan algo húmedas para facilitar el planchado.



- *Modo de secado temporizado:*

Pulse el botón  repetidamente para ajustar el modo de secado temporizado. Tras pasar por todos los niveles de secado automáticos, siga pulsando el botón  hasta que se muestre el tiempo deseado. Es posible definir valores comprendidos entre 210 y 30 minutos.

Para lavar una carga que excede el máximo admisible para el secado (véase la columna *Carga máx. por ciclo de secado* de la *Tabla de programas*), retire algunas prendas en cuanto finalice el ciclo de lavado y antes de que se inicie el ciclo de secado. Proceda como se indica a continuación:



1. Siga las instrucciones que se indican en el apartado «Solo lavado» para seleccionar y, si es preciso, ajustar el programa necesario.
2. No incluya un ciclo de secado.
3. En cuanto finalice el ciclo de lavado, abra la puerta y retire algunas prendas para reducir la carga. A continuación, siga las instrucciones de «Solo secado».

Nota: antes de abrir la puerta tras un secado, respete siempre un tiempo de enfriamiento.

Si se usan los dos ciclos preseleccionados  y , no es necesario seleccionar e iniciar un ciclo de secado.


Solo secado

Esta función se utiliza simplemente para secar una carga mojada que previamente se ha lavado con la lavasecadora secadora o a mano.


1. Seleccione un programa adecuado para la ropa que quiera secar (p. ej., seleccione Algodón para secar ropa de algodón mojada).
2. Pulse el botón  para secar sin un ciclo de lavado.
3. Pulse  para seleccionar el modo de secado que precise. Dispone de dos modos de secado: el modo automático y el temporizado.


- *Secado automático con niveles seleccionables:*


En el modo de secado automático, la lavasecadora secadora seca la ropa hasta que alcanza el nivel de secado definido.

Basta pulsar una vez el botón  para seleccionar automáticamente el máximo nivel de secado disponible para el programa seleccionado. Pulse de nuevo el botón para reducir el nivel de secado.



Están disponibles los siguientes niveles:

Armario : la ropa está completamente seca y lista para ser guardada en el armario sin necesidad de plancha.



Percha : la ropa queda ligeramente húmeda para limitar la formación de arrugas. Es preciso colgar las prendas para que se acaben de secar por completo al aire.

Plancha : las prendas se dejan algo húmedas para facilitar el planchado.

- *Modo de secado temporizado:*

Pulse el botón  repetidamente para ajustar el modo de secado temporizado. Tras pasar por todos los niveles de secado automáticos, siga pulsando el botón  hasta que se muestre el tiempo deseado. Es posible definir valores comprendidos entre 210 y 30 minutos.

Nota: antes de abrir la puerta tras un secado, respete siempre un tiempo de enfriamiento.

Pulse  para apagar la lavasecadora secadora. Para ahorrar energía, si no se ha apagado manualmente con el botón , la lavasecadora secadora se apaga al cabo de unos 30 minutos después del final del programa.

Deje la puerta entreabierta para que el interior de la lavasecadora secadora se pueda secar.



5. EMPLEO DE LA CANTIDAD CORRECTA DE DETERGENTE

Abra la bandeja y vierta detergente en los compartimientos correspondientes según se describe en «Dispensador de Detergente». Esto solo es necesario si usa un programa de solo lavado o un programa de lavado + secado.


6. INICIO DIFERIDO DE UN PROGRAMA.

Para ajustar el inicio en diferido de un programa, consulte el apartado «Opciones y funciones».

7. INICIO DE UN PROGRAMA.

Pulse el botón de INICIO/PAUSA. La luz del indicador correspondiente se ilumina, la puerta se cierra y se apaga el símbolo de la  puerta abierta. Para cambiar de programa mientras hay un ciclo en curso, pulse INICIO/PAUSA para detener la lavasecadora secadora (la luz de INICIO/PAUSA parpadea lentamente en color ámbar); a continuación, seleccione el ciclo que precise y pulse de nuevo INICIO/PAUSA. Para abrir la puerta mientras hay un ciclo en curso, pulse INICIO/PAUSA; la puerta se podrá abrir cuando el símbolo  esté iluminado. Pulse de nuevo el botón de INICIO/PAUSA para reanudar el programa desde donde se interrumpió.


8. CANCELACIÓN DE UN PROGRAMA EN CURSO (SI SE PRECISA)

Pulse y mantenga pulsado el botón  hasta que la lavasecadora secadora se detenga.

Si el nivel de agua y la temperatura son lo bastante bajos, la puerta se desbloquea y puede abrirse.

La puerta se mantiene cerrada si queda agua dentro del tambor. Para desbloquear la puerta, encienda la lavasecadora secadora, seleccione el programa  y apague la función de centrifugado ajustando a 0 la velocidad de centrifugado. El agua se vacía y la puerta se desbloquea al final del programa.

9. APAGADO DE LA LAVASECADORA SECADORA AL FINAL DE UN PROGRAMA.

Al final del ciclo, en la pantalla se muestra el mensaje «END». La puerta solo se puede abrir si el símbolo  está iluminado. Compruebe que el símbolo de la puerta desbloqueada esté iluminado y saque la ropa.

CONSEJOS Y TRUCOS

NORMAS PARA SEPARAR LAS PRENDAS DE LA COLADA






- Tipo de tejido/etiqueta de cuidados (algodón, fibras mixtas, sintéticos, lana, prendas de lavado a mano)
- Color (separe las prendas de color y las blancas, lave las prendas de color nuevas por separado)
- Tamaño (lave prendas de diferentes tamaños en la misma carga para mejorar la eficacia del lavado y la distribución del peso dentro del tambor)
- Prendas delicadas (coloque las prendas pequeñas, como las medias de nylon, y las prendas con cierres, como los sujetadores, en una bolsa para la colada o en una funda de almohada con cremallera).

VACÍE LOS BOLSILLOS


- Objetos como monedas o imperdibles pueden dañar tanto la ropa como el tambor de la lavasecadora.

SÍMBOLOS DE LAVADO EN LAS ETIQUETAS DE LA ROPA

El valor indicado en el símbolo del barreño es la máxima temperatura de lavado posible de la prenda.

-  Acción mecánica normal
-  Acción mecánica reducida
-  Acción mecánica muy reducida
-  Solo lavado a mano
-  No lavar

LIMPIE EL FILTRO DE AGUA CON REGULARIDAD

- Esta acción es necesaria para evitar que el filtro se bloquee e impida que el agua pueda salir correctamente. Consulte el apartado «Limpieza y mantenimiento» / «Limpieza del filtro de agua» en la guía detallada que puede solicitar o descargar desde el sitio web.  [www](#)

AHORRO DE ENERGÍA Y PROTECCIÓN DEL MEDIO AMBIENTE


- El respeto de los límites de carga que se indican en la tabla de programas optimiza el consumo de energía, agua y detergente y reduce el número de lavados.
- No supere la cantidad de detergente recomendada por el fabricante.
- Ahorre energía utilizando un programa de lavado a 60 °C en lugar de a 90 °C, o utilizando el programa de lavado a 40 °C, en lugar de a 60 °C. Recomendamos usar el programa  60 °C para prendas de algodón; aunque es más largo requiere menos energía.
- Para ahorrar energía y tiempo al lavar y secar, seleccione la velocidad máxima de centrifugado disponible para el programa para reducir el agua residual que queda en la ropa al final del ciclo de lavado.

TABLA DE PROGRAMAS

Programa	Temperaturas disponibles	Vel. máx. centrifugado (rpm)	Secado	Carga máx. por ciclo de lavado (kg)	Carga máx. por ciclo de secado (kg)	Duración (minutos)	Detergentes y aditivos			Detergente recomendado	
							Prelavado	Principal	Suavizante	En polvo	Gas Licuado
ALGODÓN	☀ - 90°C	1600	✓	9	7		-	●	○	✓	✓
SINTÉTICOS	☀ - 60°C	1000	✓	5	5		-	●	○	✓	✓
RÁPIDO 30'	☀ - 30°C	800	-	4	-		-	●	○		✓
REFRESCAR VAPOR	-	-	-	2	-		-	-	-		
LAVA-SECA 45'	30°C	1600	✓	1	1		-	●	○		✓
LAVA-SECA 90'	30°C	1200	✓	2	2		-	●	○		✓
CENTRIFUGADO + DESAGUADO	-	1600	✓	9	7		-	-	-		
SÓLO DESAGUADO *	-	0	-	9	-		-	-	-		
ACLARADO + CENTRIFUGADO	-	1600	✓	9	7		-	-	○		
ALGODÓN + PRELAVADO	☀ - 90°C	1600	✓	9	7		●	●	○	✓	
ECO ALGODÓN (1)	☀ - 60°C	1600	✓	9	7		-	●	○	✓	✓
ECO ALGODÓN (2)	☀ - 40°C	1600	✓	9	7		-	●	○	✓	✓
LANA	☀ - 40°C	800	✓	2,5	2,5		-	●	○		✓
DELICADOS	☀ - 30°C	0	✓	1	1		-	●	○		✓
COLOR	☀ - 40°C	1600	✓	9	7		-	●	○		✓
VARIADA	☀ - 40°C	1000	✓	5,5	5,5		-	●	○		✓

La duración del programa se muestra en la pantalla.

✓ Seleccionable/opcional - No seleccionable/aplicable ● Cantidad necesaria ○ Cantidad opcional

Para los programas de lavado con temperaturas superiores a 50 °C, recomendamos utilizar detergente en polvo en vez de líquido y seguir las instrucciones que se indican en el envase del detergente.

* Seleccione el programa y defina la velocidad de centrifugado a 0 para realizar solo el vaciado.

- 1) Programa de prueba en cumplimiento con la normativa EN 50229 (Lavado): seleccione el programa a una temperatura de 60 °C.
- 2) Programa largo de algodón: seleccione el programa a una temperatura de 40 °C.

Programa de prueba en cumplimiento con la normativa EN 50229 (Secado): el secado de la carga menor (2kg) debe realizarse seleccionando el nivel de secado , la carga de ropa se debe componer de 2 sábanas, 1 funda y 2 toallas; el secado de la carga que queda debe realizarse seleccionando el nivel de secado .

La duración de ciclo que se indica en la pantalla o en el manual es un valor aproximado calculado para condiciones estándar. El tiempo de ciclo actual puede variar en función a distintos factores, como la temperatura y la presión de entrada del agua, la temperatura ambiente, la cantidad de detergente, el tamaño y el tipo de carga, el equilibrio de la carga y cualquier otra función opcional adicional que se haya seleccionado.

PROGRAMAS

Siga las instrucciones que indican los símbolos de lavado de la ropa.

ALGODÓN

para lavar toallas, ropa interior, ropa de mesa y de cama etc. de algodón y lino con un grado de suciedad entre normal y elevado.

SINTÉTICOS

para lavar prendas de fibras sintéticas (como poliéster, poliacrílico, viscosa, etc.) o mezclas de algodón y sintético con un grado de suciedad normal.

RÁPIDO 30'

para limpiar rápidamente prendas con un grado de suciedad bajo: este ciclo solo dura 30 minutos y ahorra tiempo y energía. Carga máxima 4 Kg.

REFRESCAR VAPOR

para refrescar prendas, neutralizar olores desagradables y soltar las fibras mediante el empleo del vapor en el interior del tambor. Al final del ciclo la ropa estará húmeda.

LAVA-SECA 45'

para lavar y secar rápidamente prendas de algodón y fibra sintética con un grado de suciedad bajo. Este ciclo limpia y seca una carga de ropa de hasta 1 kg en solo 45 minutos.

LAVA-SECA 90'

para lavar y secar rápidamente prendas de algodón y de fibra sintética. Este ciclo limpia y seca una carga de ropa de hasta 2 Kg en solo 90 minutos.

CENTRIFUGADO + DESAGUADO

centrifuga la carga y luego vacía el agua. Para ropa resistente.

ACLARADO + CENTRIFUGADO

aclara y luego centrifuga. Para ropa resistente.

ALGODÓN + PRELAVADO

para lavar toallas, ropa interior, ropa de mesa y de cama etc de algodón y lino resistentes con un grado de suciedad elevado y que precisan prelavado. Use solo detergente en polvo en el «Compartimiento de lavado principal».

ECO ALGODÓN

para lavar ropa de algodón con un grado de suciedad normal. A 40 °C y 60 °C, es el programa estándar de lavado de prendas de algodón más eficiente en el consumo de agua y energía.

LANA - Woolmark Apparel Care - Verde:

el ciclo de lavado "Lana" de esta lavasecadora ha sido aprobado por Woolmark Company para el lavado de prendas de lana clasificadas como "lavables a mano"; siempre que el lavado se realice siguiendo las instrucciones contenidas en la etiqueta de la prenda y las indicaciones suministradas por el fabricante de esta lavasecadora. (M1135)



DELICADOS

para lavar ropa especialmente delicada. Es preferible volver la ropa del revés antes de lavarla.

COLOR

para lavar ropa de algodón de color. Este programa está optimizado para mantener el brillo de los colores incluso tras lavados repetidos.

VARIADA

para lavar prendas de algodón, lino, sintético, fibras y fibras mixtas con un grado de suciedad entre bajo y normal.

OPCIONES Y FUNCIONES


OPCIONES directamente seleccionables pulsando el botón correspondiente

! Si la opción seleccionada no es compatible con el programa fijado, se emite una señal acústica de advertencia y la luz del indicador parpadea tres veces. La opción no está seleccionada.


COLOR A 15 °C

Esta opción ayuda a proteger los colores mediante el lavado en frío (a 15 °C). Esta opción requiere menos energía para calentar el agua y, a la vez, ofrece unos resultados de lavado satisfactorios.




Adecuado para ropa poco sucia, sin manchas, en función del programa seleccionado anteriormente.


Nota: la selección de esta opción junto con el programa  proporciona unos resultados de lavado comparables a un ciclo a 40 °C con solo 15 °C.


INICIO DIFERIDO

Para ajustar el programa seleccionado para que se inicie con posterioridad, pulse el botón para definir el tiempo de retardo deseado. Cuando esta opción está activada, en la pantalla se ilumina el símbolo . Para cancelar el inicio diferido, pulse de nuevo el botón hasta que la pantalla muestre el valor «0».

BLOQUEO DE BOTÓN

para bloquear el panel de control, pulse y mantenga pulsado el botón  durante unos 3 segundos. El símbolo  se ilumina en la pantalla para indicar que el panel de control está bloqueado (excepto el botón ). Esto impide cambios no intencionados en los programas, en especial cuando hay niños cerca de la máquina.

Si se produce algún intento de usar el panel de control, el símbolo  parpadea en la pantalla.

Para desbloquear el panel de control, pulse y mantenga pulsado el botón  durante unos 3 segundos.

GUÍA DE MANTENIMIENTO Y LOCALIZACIÓN Y SOLUCIÓN DE AVERÍAS

Veáanse las **Instrucciones de uso** para obtener instrucciones sobre procedimientos de mantenimiento y problemas de localización y solución de averías.

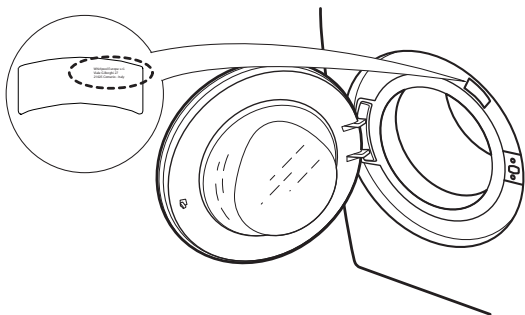


DOCUMENTACIÓN TÉCNICA

La documentación técnica con las cifras de consumo de energía se puede descargar del sitio web de Whirlpool <http://docs.whirlpool.eu>

CONTACTAR CON EL SERVICIO POSTVENTA

Al contactar con el Servicio Postventa deberá facilitar los códigos que se indican en la etiqueta adhesiva situada en el lado interior de la puerta. El número de teléfono se indica en el folleto de garantía.



CÓMO RECIBIR LAS INSTRUCCIONES DE USO

- > Con una llamada al Servicio Postventa
- > Con este código QR



- > Descargando la guía del sitio web de Whirlpool <http://docs.whirlpool.eu>

Para ello debe introducir el código comercial correcto del producto, que se indica en la etiqueta adhesiva.

GUIA DE CONSULTA DIÁRIA



OBRIGADO POR TER ADQUIRIDO UM PRODUTO WHIRLPOOL.

Para beneficiar de uma assistência mais completa, registre o seu aparelho em www.whirlpool.eu/register



Transfira as **Instruções de utilização** a partir do website <http://docs.whirlpool.eu>
Siga as instruções contidas na última página.

Leia o *Guias de saúde e segurança e instalação* atentamente antes de utilizar este aparelho.

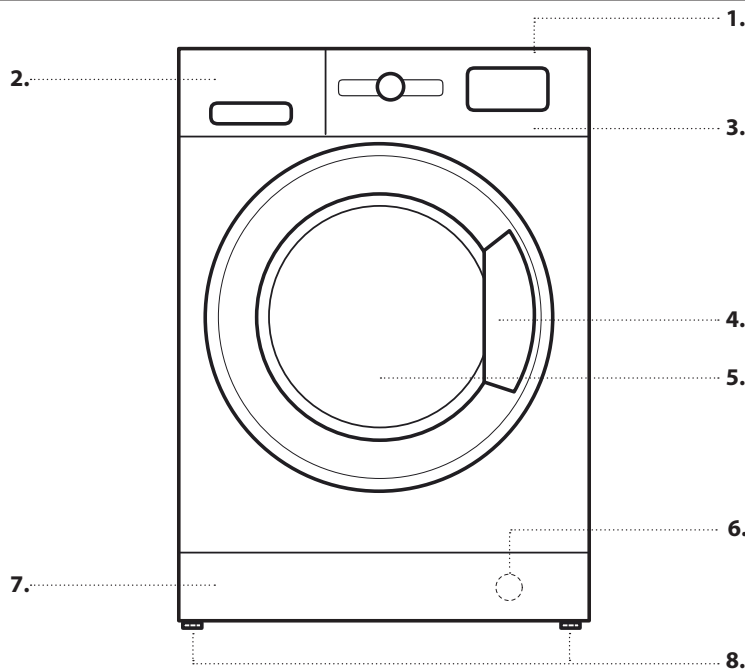


Antes de utilizar este aparelho, é necessário retirar os parafusos de transporte.

Para obter instruções mais detalhadas sobre como os retirar, consulte o *Guias de saúde e segurança e instalação*.

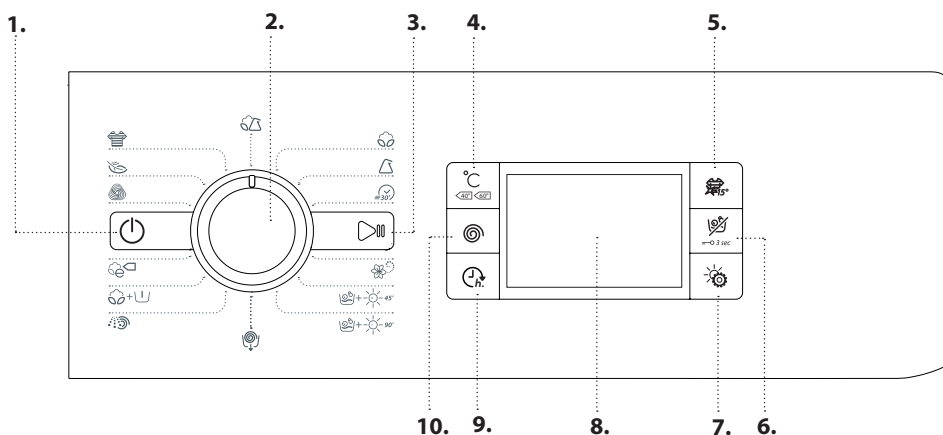
DESCRIÇÃO DO PRODUTO

MÁQUINA



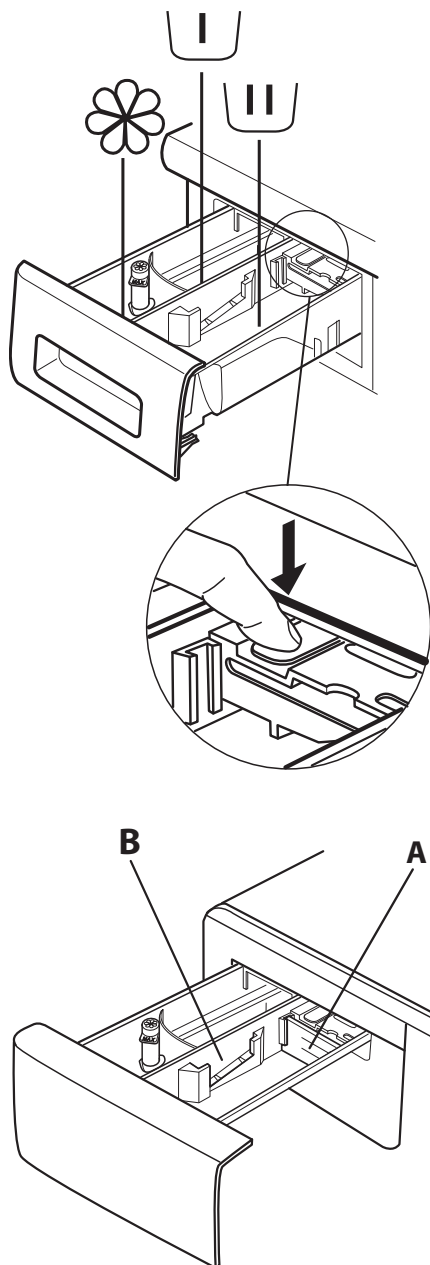
1. Último
2. Gaveta do detergente
3. Painel de controlo
4. Puxador
5. Porta
6. Filtro de água - atrás do painel de resguardo
7. Painel de resguardo amovível
8. Pés ajustáveis (2)

PAINEL DE CONTROLO



1. Botão On/Off
2. Seletor de programas
3. Botão Início/Pausa
4. Botão Temperatura
5. Botão Coloridos 15 °C
6. Apenas secagem/Botão de bloqueio das teclas
7. Botão Modo de secagem
8. Visor
9. Botão Início Diferido
10. Botão Centrifugação

GAVETA DO DETERGENTE



Compartimento de pré-lavagem

- Detergente para pré-lavagem



Compartimento de lavagem principal

- Detergente para lavagem principal
- Tira-nódoas
- Descalcificador



Compartimento do amaciador

- Amaciador
- Goma líquida

Coloque amaciador ou goma no compartimento sem nunca exceder a marca "max".

Botão de desbloqueio

(prima para retirar a gaveta do detergente, para limpeza).

Utilize, preferencialmente, a divisória **A** sempre que lavar utilizando um detergente líquido, para assegurar a utilização da quantidade de detergente adequada (a divisória está incluída na embalagem que contém as instruções).


Mova a divisória para o compartimento **B** sempre que utilizar um detergente em pó.

PRIMEIRA UTILIZAÇÃO

Consulte a secção "UTILIZAÇÃO DIÁRIA" para mais instruções sobre como seleccionar e iniciar um programa.


PRIMEIRO CICLO

Remova todos os detritos de fabrico:



1. Selecione o programa  a uma temperatura de 90 °C.
2. Adicione uma pequena quantidade de detergente ao compartimento de lavagem principal da gaveta do detergente (no máximo 1/3 da quantidade recomendada pelo fabricante de detergente para roupa com um grau de sujidade ligeiro).
3. Inicie o programa **sem carregar a máquina de lavar e secar** (com a cuba vazia).




UTILIZAÇÃO DIÁRIA

Para mais informações sobre as funções disponíveis, poderá solicitar ou transferir um guia mais detalhado a partir do website, seguindo as instruções fornecidas na última página.  WWW

1. COMO CARREGAR A ROUPA NA MÁQUINA.

- Prepare a roupa de acordo com as recomendações da secção "SUGESTÕES E RECOMENDAÇÕES". - Abra a porta e introduza a roupa na cuba, sem exceder a capacidade de carga máxima indicada na *Tabela de programas*. 
- Feche a porta, pressionando até ouvir o bloqueio do trinco e certifique-se que não existe roupa presa entre o vidro da porta e a vedação de borracha. 

2. ABRIR A TORNEIRA

Assegure-se de que a máquina de lavar e secar está ligada à canalização de água. Abra a torneira da água. 

3. COMO LIGAR A MÁQUINA DE LAVAR E SECAR.

Prima a tecla ; a luz  pisca lentamente.



4. COMO SELECIONAR UM PROGRAMA E PERSONALIZAR UM CICLO.

Este aparelho dispõe das seguintes funções:

- Apenas lavagem
- Lavagem e secagem
- Apenas secagem

Apenas lavagem

Selecione o programa requerido com o seletor de PROGRAMAS. A duração do ciclo é apresentada no visor. A máquina de lavar e secar apresenta automaticamente a temperatura máxima e as definições de velocidade da centrifugação possíveis para o programa selecionado. Se necessário, regule a temperatura e/ou as definições de velocidade da centrifugação com os botões correspondentes.

- Prima o botão  para iniciar o ciclo com uma temperatura progressivamente baixa até a opção de lavagem a frio estar definida ("-" surge no visor.).
- Prima o botão  para iniciar o ciclo com uma velocidade de centrifugação progressivamente baixa até que o ciclo de centrifugação seja desativado ("0" surge no visor). Ao premir o botão novamente, seleciona a definição mais alta possível.


Selecione as opções requeridas (se necessário).

- Prima o botão para selecionar a opção; a luz do respetivo botão acende-se.
- Prima de novo o botão para cancelar a opção; a luz apaga-se.


! Se a opção selecionada não for compatível com o programa definido, ouvirá um sinal de aviso de erro e a luz do indicador pisca três vezes. A opção não foi selecionada.

Lavagem e secagem


Para lavar e secar roupa sem interrupções entre os ciclos de lavagem e de secagem assegure-se que a carga de roupa não excede a capacidade de carga máxima de roupa para secagem permitida para o programa selecionado (ver coluna "Carga máx. para ciclo de secagem" na *Tabela de programas*).


1. Siga as instruções contidas na secção "Apenas lavagem" para selecionar e personalizar um programa, se necessário.
2. Prima  para selecionar o modo de secagem requerido. Este aparelho dispõe de dois modos de secagem: modo automático ou modo com temporizador.


- *Secagem automática com níveis selecionáveis:*

Com o modo de secagem automático, a máquina de lavar e secar seca a roupa até atingir o nível de secagem definido. Premindo o botão  uma vez, seleciona automaticamente o nível de secagem mais elevado para o programa selecionado. Prima novamente o botão para reduzir o nível de secagem.



Estão disponíveis os seguintes níveis:

Roupeiro : a roupa fica completamente seca e pronta a ser arrumada no roupeiro sem necessitar de ser engomada.

Cabide : a roupa fica ligeiramente húmida para minimizar a formação de vincos. A roupa deve ser pendurada para secar ao ar completamente.

Ferro : a roupa fica razoavelmente húmida para que seja mais fácil de engomar.



- *Modo de secagem com temporizador:*

Prima o botão  repetidamente para definir o modo de secagem com temporizador. Após o ciclo com todos os níveis de secagem automática, continue a premir o botão  até que o tempo que deseja definir seja apresentado. É possível definir valores entre 210 e 30 minutos.

Para lavar uma carga de roupa superior ao limite permitido para secagem (ver a coluna "Carga máx. para ciclo de secagem" na *Tabela de programas*), remova algumas peças de roupa uma vez concluído o ciclo de lavagem e antes de iniciar o ciclo de secagem. Proceda da seguinte forma:



1. Siga as instruções contidas na secção "Apenas lavagem" para selecionar e personalizar um programa, se necessário.
2. Não inclua um ciclo de secagem.
3. Uma vez concluído o ciclo de lavagem, abra a porta e remova algumas peças de roupa para reduzir a carga. Siga as instruções contidas na secção "Apenas secagem".

NOTA: concluído o ciclo de secagem, deixe sempre a roupa arrefecer durante algum tempo antes de abrir a porta da máquina.


Sempre que utilizar os dois ciclos  e  pré-definidos não necessita de selecionar e iniciar um ciclo de secagem.

Apenas secagem


Esta função é utilizada apenas para secar uma carga de roupa molhada lavada previamente na máquina de lavar e secar ou à mão.


1. Selecione um programa adequado à carga de roupa que deseja secar (p. ex., selecione o programa Algodão para secar roupa em algodão).
2. Prima o botão  para secar sem utilizar um ciclo de lavagem.
3. Prima  para selecionar o modo de secagem requerido. Este aparelho dispõe de dois modos de secagem: modo automático ou modo com temporizador.


- *Secagem automática com níveis selecionáveis:*

Com o modo de secagem automático, a máquina de lavar e secar seca a roupa até atingir o nível de secagem definido. Premindo o botão  uma vez, seleciona automaticamente o nível de secagem mais elevado para o programa selecionado. Prima novamente o botão para reduzir o nível de secagem.



Estão disponíveis os seguintes níveis:

Roupeiro : a roupa fica completamente seca e pronta a ser arrumada no roupeiro sem necessitar de ser engomada.

Cabide : a roupa fica ligeiramente húmida para minimizar a formação de vincos. A roupa deve ser pendurada para secar ao ar completamente.

Ferro : a roupa fica razoavelmente húmida para que seja mais fácil de engomar.

- *Modo de secagem com temporizador:*

Prima o botão  repetidamente para definir o modo de secagem com temporizador. Após o ciclo com todos os níveis de secagem automática, continue a premir o botão  até que o tempo que deseja definir seja apresentado. É possível definir valores entre 210 e 30 minutos.

NOTA: concluído o ciclo de secagem, deixe sempre a roupa arrefecer durante algum tempo antes de abrir a porta da máquina.



5. UTILIZAR A QUANTIDADE CORRETA DE DETERGENTE.

Puxe a gaveta e verta o detergente nos respetivos compartimentos, tal como descrito na secção “Gaveta do Detergente”. Esta operação só é necessária quando utilizar um programa de apenas lavagem ou um programa de lavagem + secagem.


6. COMO DIFERIR O INÍCIO DE UM PROGRAMA.

Para definir o diferimento de um programa, consulte a secção “Opções e Funções”.


7. COMO INICIAR UM PROGRAMA.

Prima o botão INÍCIO/PAUSA. A luz do respetivo indicador acende-se, a porta da máquina é bloqueada e os símbolos de bloqueio da porta e de porta aberta  apagam-se. Para alterar o programa enquanto um ciclo está a decorrer, prima o botão INÍCIO/PAUSA para parar a máquina de lavar e secar (o indicador do botão INÍCIO/PAUSA pisca na cor âmbar lentamente); em seguida, seleccione o ciclo requerido e prima o botão INÍCIO/PAUSA novamente. Para abrir a porta da máquina enquanto um ciclo está a decorrer, prima o botão INÍCIO/PAUSA; é possível abrir a porta quando o símbolo da mesma  se acender. Prima o botão INÍCIO/PAUSA novamente para reiniciar o programa a partir do ponto em que foi interrompido.


8. COMO CANCELAR UM PROGRAMA EM EXECUÇÃO (SE NECESSÁRIO)



Prima e mantenha premido o botão  até que a máquina de lavar e secar pare.

Se o nível da água e a temperatura forem baixos o suficiente, a porta é desbloqueada e pode ser aberta.

A porta permanecerá bloqueada se existir água na cuba. Para desbloquear a porta, ligue a máquina de lavar e sacar, seleccione o programa  e desative a função de centrifugação, regulando a velocidade de centrifugação para 0. A água é esvaziada e a porta é desbloqueada quando o programa é concluído.

9. COMO DESLIGAR A MÁQUINA DE LAVAR E SECAR APÓS A CONCLUSÃO DE UM PROGRAMA.

Após a conclusão do programa é apresentada a mensagem "END" no visor. A porta apenas pode ser aberta quando o símbolo  se acender. Verifique se o símbolo de porta desbloqueada está aceso e, em seguida, abra a porta e retire a roupa do seu interior.

Prima  para desligar a máquina de lavar e secar. Para poupar energia, se a máquina não for desligada manualmente através do botão , a mesma desliga-se automaticamente aproximadamente 30 minutos após o final do programa. Deixe a porta da máquina de lavar e secar entreaberta para que o seu interior seque.

SUGESTÕES E RECOMENDAÇÕES

REGRAS PARA A SEPARAÇÃO DE ROUPA

- Tipo de tecido/indicações de cuidados a ter com a roupa presentes na etiqueta (algodão, fibras mistas, sintéticos, lã, peças de lavagem à mão)
- Cores (separe as peças de cor das peças brancas, lave as peças de cor novas em separado)
- Tamanho (lave juntamente roupas de diferentes tamanhos a fim de melhorar a eficiência da lavagem e a distribuição de peso dentro da cuba)
- Peças de roupa delicadas (coloque as peças pequenas, tais como as meias de nylon e peças com fechos de correr como, por exemplo, soutiens num saco para roupa ou numa fronha de almofada com um fecho).






ESVAZIAR OS BOLSOS

- Objetos como moedas ou isqueiros podem danificar a roupa e o tambor da máquina de lavar e secar.


SÍMBOLOS DE LAVAGEM

PRESENTES NAS ETIQUETAS DA ROUPA

O valor indicado no símbolo em forma de recipiente de lavagem corresponde à temperatura máxima possível para a lavagem da peça em questão.

-  Ação mecânica normal
-  Ação mecânica reduzida
-  Ação mecânica muito reduzida
-  Só lavagem à mão
-  Não lavar

LIMPAR O FILTRO DE ÁGUA REGULARMENTE

- É necessário limpar o filtro regularmente para evitar que o mesmo entupa, impedindo a drenagem correta da água. Ver a secção "Limpeza e Manutenção" / "Limpar o filtro de água" do guia detalhado que poderá ser solicitado ou transferido a partir do website.  [www](#)

POUPANÇA DE ENERGIA E PROTEÇÃO DO AMBIENTE


- O cumprimento dos limites de carga indicados na tabela de programas irá otimizar o consumo de energia, água e detergente, bem como reduzir os tempos de lavagem.
- Não exceda as quantidades de detergente recomendadas pelo fabricante do mesmo.
- Poupe energia, selecionando um programa de lavagem a 60 °C em vez de programa de lavagem a 90 °C, ou selecionando um programa de lavagem a 40 °C em vez de a 60 °C. Recomendamos que utilize o programa  a 60 °C para peças de algodão, o qual consome menos energia apesar de ter uma maior duração.
- Para poupar energia e tempo de lavagem e secagem, selecione a maior velocidade de centrifugação possível, reduzindo, assim, a quantidade de água residual que permanece nas peças de roupa no final do ciclo de lavagem.

TABELA DE PROGRAMAS

Programa	Temperaturas disponíveis	Veloc. máx. centrif. (rpm)	Secagem	Carga máx. para ciclo de lavagem (kg)	Carga máx. para ciclo de secagem (kg)	Duração (minutos)	Detergentes e aditivos			Detergente recomendado	
							Pré-lavagem	Lavagem	Amaciador	Det. em pó	Gás liquefeito
ALGODÃO	☼ - 90°C	1600	✓	9	7	A duração do programa é apresentada no visor.	-	●	○	✓	✓
SINTÉTICOS	☼ - 60°C	1000	✓	5	5		-	●	○	✓	✓
RÁPIDO 30'	☼ - 30°C	800	-	4	-		-	●	○		✓
REFRESCAR VAPOR	-	-	-	2	-		-	-	-		
LAVA E SECA 45'	30°C	1600	✓	1	1		-	●	○		✓
LAVA E SECA 90'	30°C	1200	✓	2	2		-	●	○		✓
CENTRIFUGAÇÃO + DESCARGA	-	1600	✓	9	7		-	-	-		
APENAS DESCARGA *	-	0	-	9	-		-	-	-		
ENXAGUAMENTO + CENTRIFUGAÇÃO	-	1600	✓	9	7		-	-	○		
ALGODÃO + PRÉ-LAVAGEM	☼ - 90°C	1600	✓	9	7		●	●	○	✓	
ECO ALGODÃO (1)	☼ - 60°C	1600	✓	9	7		-	●	○	✓	✓
ECO ALGODÃO (2)	☼ - 40°C	1600	✓	9	7		-	●	○	✓	✓
LÃ	☼ - 40°C	800	✓	2,5	2,5		-	●	○		✓
DELICADOS	☼ - 30°C	0	✓	1	1		-	●	○		✓
COLORIDOS	☼ - 40°C	1600	✓	9	7		-	●	○		✓
MISTA	☼ - 40°C	1000	✓	5,5	5,5		-	●	○		✓

✓ Seleccionável/opcional - Não seleccionável/aplicável ● Quantidade requerida ○ Quantidade opcional

Para os programas de lavagem com temperaturas acima dos 50 °C, recomendamos a utilização de um detergente em pó ao invés de um detergente líquido, bem como que siga as instruções presentes na embalagem do detergente.

* Selecione o programa e regule a velocidade de centrifugação de 0 para apenas vazio.

- 1) Programa de teste em conformidade com a Norma Europeia 50229 (Lavagem): selecione o programa com uma temperatura de 60 °C.
- 2) Programa de algodão longo: selecione o programa com uma temperatura de 40 °C.

Programa de teste em conformidade com a Norma Europeia 50229 (Secagem): a secagem da carga menor (2kg) deve ser efectuada seleccionando o nível de secagem , a carga da máquina de lavar roupa deve ser composta por 2 lençóis, 1 fronha e 1 toalha de rosto; a secagem da carga restante deve ser efectuada seleccionando o nível de secagem .

A duração do ciclo indicada no visor ou no manual corresponde a uma estimativa de tempo calculada para condições normais. A duração real do ciclo pode variar consoante um número de diferentes fatores, tais como a temperatura e a pressão da entrada de água, a temperatura ambiente, a quantidade de detergente utilizada, as dimensões e o tipo da carga de roupa, o equilíbrio da carga e quaisquer funções opcionais adicionais seleccionadas.

PROGRAMAS

Siga as instruções indicadas nos símbolos de lavagem das peças de roupa.

ALGODÃO

para a lavagem de toalhas, roupa interior, toalhas de mesa, roupa de cama, etc. em algodão ou linho normalmente ou muito sujas.

SINTÉTICOS

para a lavagem de fibras sintéticas (tais como, poliéster, poliacrílico, viscose, etc.) ou algodão/misturas sintéticas.

RÁPIDO 30'

para a lavagem rápida de peças levemente sujas: este ciclo tem uma duração de apenas 30 minutos, poupando tempo e energia. Carga máxima 4 kg.

REFRESCAR VAPOR

para refrescar peças, neutralizando os odores desagradáveis e relaxando as fibras, libertando vapor para o interior da cuba. No final do ciclo, as peças ficam húmidas.

LAVA E SECA 45'

para a lavagem e a secagem rápidas de peças em algodão e fibras sintéticas ligeiramente sujas. Este ciclo lava e seca cargas de roupa até 1 kg em apenas 45 minutos.

LAVA E SECA 90'

para a lavagem e a secagem rápidas de peças em algodão e fibras sintéticas. Este ciclo lava e seca cargas de roupa até 2 kg em apenas 90 minutos.

CENTRIFUGAÇÃO + DESCARGA

Centrifuga a carga e, em seguida, esvazia a água. Para peças resilientes.

ENXAGUAMENTO + CENTRIFUGAÇÃO

enxagua e, em seguida, centrifuga. Para peças resilientes.

ALGODÃO + PRÉ-LAVAGEM

para a lavagem de toalhas, roupa interior, toalhas de mesa, roupa de cama, etc. em algodão ou linho muito sujas que necessitam de pré-lavagem. Utilize apenas um detergente em pó, que deverá ser colocado no "Compartimento de lavagem principal".

ECO ALGODÃO

para a lavagem de peças em algodão normalmente sujas. Programa para roupa de algodão normal a 40 °C e 60 °C e o mais eficiente em termos de consumo de água e energia.

LÃ - Woolmark Apparel Care - Green:

O ciclo de lavagem "Lã" desta máquina de lavar e secar roupa foi aprovado pela Woolmark Company para a lavagem de vestuário em lã classificado como "lavável à mão", desde que a lavagem seja executada de acordo com as instruções indicadas na etiqueta da peça e com as indicações fornecidas pelo fabricante da máquina de lavar e secar roupa. (M1135)



DELICADOS

para a lavagem de peças particularmente delicadas. Preferencialmente, deverá virar as peças do avesso antes de lavar.

COLORIDOS

para a lavagem de peças de cor em algodão. Este programa está otimizado para manter a vivacidade das cores mesmo após repetidas lavagens.

MISTA

para a lavagem de peças em algodão, linho, fibras sintéticas e mistas ligeiramente ou normalmente sujas.

OPÇÕES E FUNÇÕES


OPÇÕES selecionáveis diretamente através do botão relacionado

! Se a opção selecionada não for compatível com o programa definido, ouvirá um sinal de aviso de erro e a luz do indicador pisca três vezes. A opção não foi selecionada.


COLORIDOS 15°

Esta opção ajuda a proteger as cores através da lavagem com água fria (15 °C). Esta opção consome menos energia para aquecer a água, oferecendo, simultaneamente, resultados de lavagem satisfatórios.




Adequado para peças ligeiramente sujas e sem manchas de sujidade, dependendo do programa selecionado anteriormente.

Nota: selecionando esta opção juntamente com o programa , os resultados de lavagem são comparáveis a um ciclo de lavagem a 40 °C com apenas 15 °C.


INÍCIO DIFERIDO

Para diferir o início do programa selecionado, prima o botão para definir o tempo de diferimento desejado. O símbolo  acende-se no visor quando esta função é ativada. Para cancelar o início diferido, prima o botão novamente até que o valor "0" seja apresentado no visor.

BLOQUEIO DAS TECLAS

Para bloquear o painel de controlo, prima e mantenha premido o botão  durante aproximadamente 3 segundos. O símbolo  acende-se no visor, indicando que o painel de controlo está bloqueado (à exceção do botão ). Isto evita quaisquer alterações indesejadas aos programas, especialmente no caso de existirem crianças junto da máquina.

Caso se tente utilizar o painel de controlo, o símbolo  pisca no visor.

Para desbloquear o painel de controlo, prima e mantenha premido o botão  durante aproximadamente 3 segundos.

GUIA DE MANUTENÇÃO E RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

Consulte as **Instruções de utilização** para mais informações sobre os procedimentos de manutenção e a resolução de problemas.

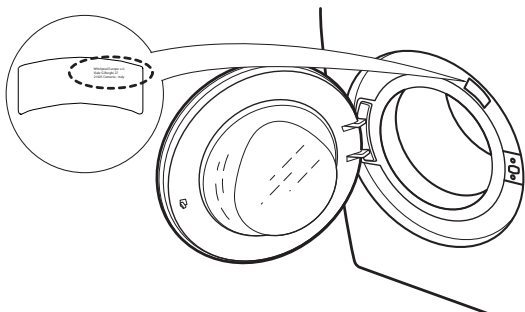
DOCUMENTAÇÃO TÉCNICA

A documentação técnica contendo os valores de consumo de energia pode ser transferida a partir do website da Whirlpool em <http://docs.whirlpool.eu>



CONTACTAR O SERVIÇO PÓS-VENDA

Ao contactar o Serviço Pós-Venda deverá fornecer os códigos contidos na etiqueta adesiva existente na parte interior da porta da máquina. O número de telefone encontra-se indicado no livro da garantia.



COMO RECEBER AS INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO

- > Contacte o Serviço Pós-Venda através de telefone
- > Utilize este Código QR



- > Transfira o guia a partir do website da Whirlpool <http://docs.whirlpool.eu>

Para tal, deverá introduzir o código comercial do produto correto indicado na etiqueta adesiva.

Whirlpool® é uma marca registada da Whirlpool, USA.



ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΟΣ ΟΔΗΓΟΣ ΑΝΑΦΟΡΑΣ



ΣΑΣ ΕΥΧΑΡΙΣΤΟΥΜΕ ΠΟΥ ΑΓΟΡΑΣΑΤΕ ΕΝΑ ΠΡΟΪΟΝ WHIRLPOOL.

Για περισσότερη υποστήριξη, καταχωρήστε τη συσκευή σας στην ιστοσελίδα www.whirlpool.eu/register



Κατεβάστε τις **Οδηγίες χρήσης** από την ιστοσελίδα <http://docs.whirlpool.eu> Ακολουθήστε τη διαδικασία που περιγράφεται στην τελευταία σελίδα.

Πριν χρησιμοποιήσετε αυτή τη συσκευή, διαβάστε προσεκτικά το περιεχόμενο του Οδηγός Υγείας Και Ασφαλείας Και Εγκατάστασης.

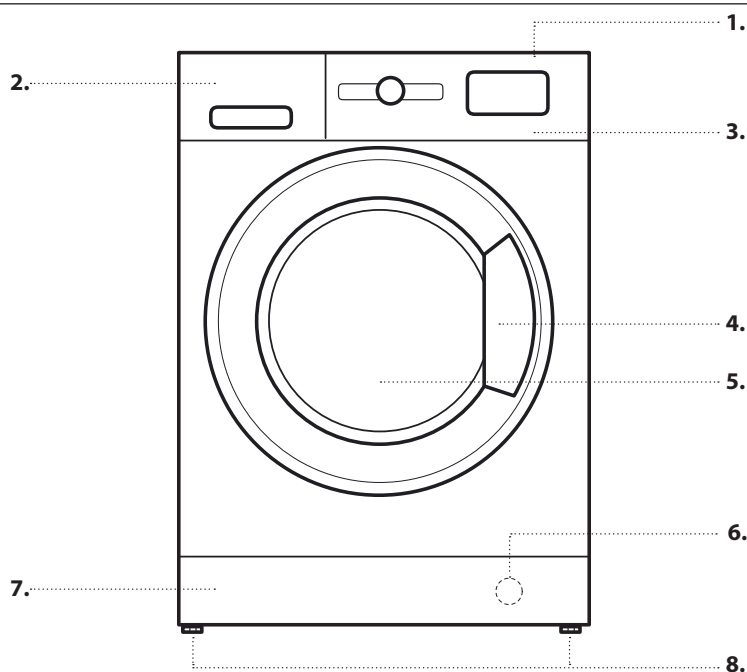


Πριν από τη χρήση της συσκευής, πρέπει να αφαιρεθούν τα μπουλόνια μεταφοράς.

Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με το πώς θα αφαιρέσετε τα μπουλόνια μεταφοράς δείτε τον Οδηγός Υγείας Και Ασφαλείας Και Εγκατάστασης.

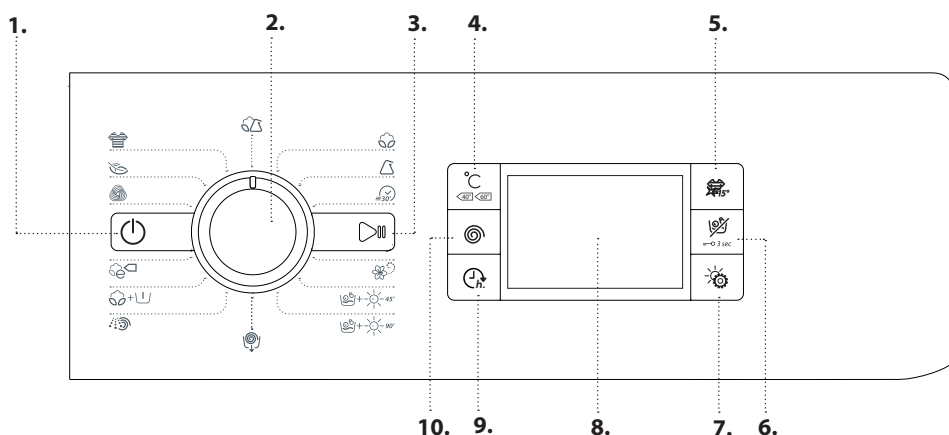
ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ

ΣΥΣΚΕΥΗ



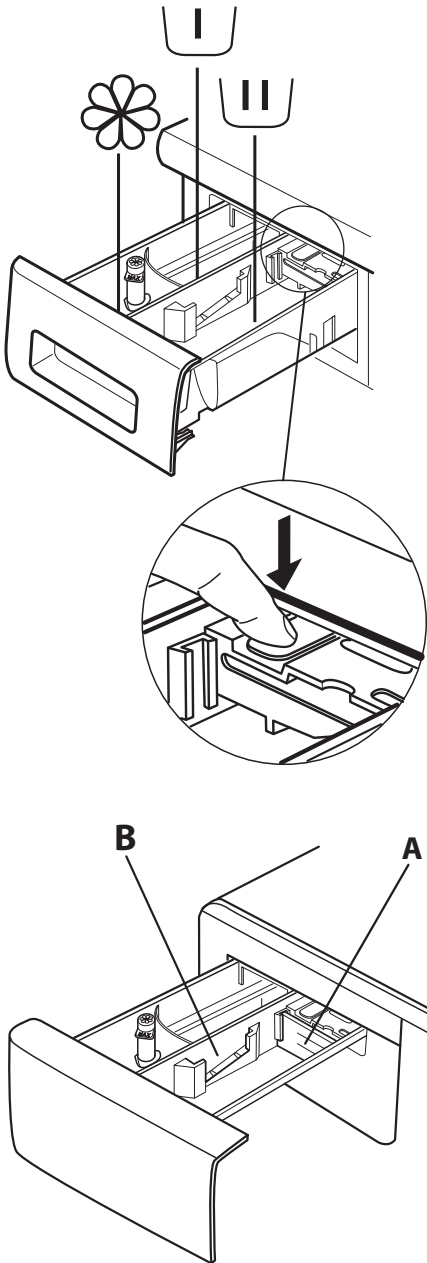
1. Τελευταίο
2. Θήκη απορρυπαντικού
3. Πίνακας ελέγχου
4. Χειρολαβή
5. Πόρτα
6. Φίλτρο νερού - πίσω από το εμπρόσθιο πάνελ
7. Αφαιρούμενο εμπρόσθιο πάνελ
8. Ρυθμιζόμενα ποδαράκια (2)

ΠΙΝΑΚΑΣ ΕΛΕΓΧΟΥ



1. Κουμπί Ενεργοποίηση/ Απενεργοποίηση (On/Off)
2. Διακόπτης επιλογής προγράμματος
3. Κουμπί Έναρξη/Παύση
4. Κουμπί θερμοκρασίας
5. Κουμπί για χρωματιστά στους 15 °C
6. Κουμπί Μόνο στέγνωμα/ Κλειδώμα κουμπιών
7. Κουμπί λειτουργίας στεγνώματος
8. Οθόνη
9. Κουμπί καθυστέρησης έναρξης
10. Κουμπί στυψίματος

ΘΗΚΗ ΑΠΟΡΡΥΠΑΝΤΙΚΟΥ



Θέση πρόπλυσης

- Απορρυπαντικό για την πρόπλυση



Θέση κύριας πλύσης

- Απορρυπαντικό για την κύρια πλύση
- Καθαριστικό λεκέδων
- Αποσκληρυντικό νερού



Θέση μαλακτικού

- Μαλακτικό
- Υγρή κόλλα

Ρίξτε μαλακτικό ή διάλυμα κόλλας στη θέση χωρίς να ξεπεράσετε τη μέγιστη στάθμη "max".

Κουμπί αποδέσμευσης

(πατήστε το για να αφαιρέσετε το δίσκο καθαρισμού).


Χρησιμοποιήστε κατά προτίμηση το διαμέρισμα **A** όταν πλένετε με υγρό απορρυπαντικό πλυσίματος, προκειμένου να διασφαλίσετε ότι χρησιμοποιείτε τη σωστή ποσότητα απορρυπαντικού (το διαμέρισμα περιλαμβάνεται στη σακούλα που περιέχει τις οδηγίες). Μετακινήστε το διαμέρισμα στην υποδοχή **B** όταν χρησιμοποιείτε απορρυπαντικό σε σκόνη.

ΠΡΩΤΗ ΧΡΗΣΗ

Για οδηγίες σχετικά με την επιλογή και την έναρξη ενός προγράμματος, δείτε την ενότητα ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ ΧΡΗΣΗ.


ΠΡΩΤΟΣ ΚΥΚΛΟΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ

Αφαιρέστε τυχόν κατασκευαστικά υπολείμματα:

1. Επιλέξτε το πρόγραμμα  σε θερμοκρασία 90 °C.
2. Προσθέστε μικρή ποσότητα απορρυπαντικού σε σκόνη (έως το 1/3 της συνιστώμενης ποσότητας από τον κατασκευαστή του απορρυπαντικού για ελαφρώς λερωμένα ρούχα) στο θάλαμο κύριας πλύσης της θήκης απορρυπαντικού.
3. Ξεκινήστε το πρόγραμμα **χωρίς να φορτώσετε το πλυντήριο στεγνωτήριο** (με άδειο κάδο).



ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ ΧΡΗΣΗ

Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τις λειτουργίες, μπορείτε να ζητήσετε έναν πιο λεπτομερή οδηγό ή να τον κατεβάσετε από την ιστοσελίδα ακολουθώντας τις οδηγίες που παρέχονται στην τελευταία σελίδα. 

1. ΦΟΡΤΩΣΗ ΡΟΥΧΩΝ.

- Προετοιμάστε τα ρούχα σύμφωνα με τις συστάσεις στην ενότητα "ΥΠΟΔΕΙΞΙΣ ΚΑΙ ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ". - Ανοίξτε την πόρτα και φορτώστε τα ρούχα στον κάδο, χωρίς να ξεπερνάτε τη μέγιστη ικανότητα φορτίου που υποδεικνύεται στον Πίνακα προγραμμάτων.
- Κλείστε την πόρτα, πιέζοντας έως ότου ακουστεί η ασφάλιση του μανδάλου, και βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχουν ρούχα παγιδευμένα ανάμεσα στο τζάμι της πόρτας και στο λάστιχο.



2. ΑΝΟΙΞΤΕ ΤΗ ΒΡΥΣΗ ΤΟΥ ΝΕΡΟΥ

Βεβαιωθείτε ότι το πλυντήριο στεγνωτήριο ρούχων είναι συνδεδεμένο στο δίκτυο ύδρευσης. Ανοίξτε τη βρύση του νερού. πλυντήριο στεγνωτήριο



3. ΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗ ΤΟΥ ΠΛΥΝΤΗΡΙΟΥ ΣΤΕΓΝΩΤΗΡΙΟΥ.

Πατήστε το κουμπί . το λαμπάκι  αναβοσβήνει αργά.



4. ΕΠΙΛΟΓΗ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ ΚΑΙ ΠΡΟΣΑΡΜΟΓΗ ΕΝΟΣ ΚΥΚΛΟΥ.

Οι παρακάτω οδηγίες μπορούν να επιλεγθούν με αυτή τη συσκευή:

- Μόνο πλύσιμο
- πλύσιμο και στέγνωμα
- Μόνο στέγνωμα

Μόνο πλύσιμο

Επιλέξτε το απαιτούμενο πρόγραμμα με τον επιλογέα ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ. Η διάρκεια του κύκλου πλύσης εμφανίζεται στην οθόνη. Το πλυντήριο στεγνωτήριο εμφανίζει τις ρυθμίσεις μέγιστης θερμοκρασίας και ταχύτητας στυψίματος για το επιλεγμένο πρόγραμμα. Ρυθμίστε τη θερμοκρασία ή/και την ταχύτητα στυψίματος εάν είναι απαραίτητο με τα αντίστοιχα κουμπιά.

- Πατήστε το κουμπί  για κυκλική εναλλαγή των ρυθμίσεων χαμηλής θερμοκρασίας έως ότου ρυθμιστεί το κρύο πλύσιμο και να εμφανιστεί στην οθόνη ("--").
- Πατήστε το κουμπί  για κυκλική εναλλαγή των ρυθμίσεων χαμηλής ταχύτητας στυψίματος έως ότου απενεργοποιηθεί ο κύκλος στυψίματος (στην οθόνη εμφανίζεται το "0").

Πατώντας ξανά το κουμπί επιλέγεται η υψηλότερη δυνατή ρύθμιση.


Κάντε τις απαιτούμενες επιλογές (εάν είναι απαραίτητο).

- Πατήστε το κουμπί για να επιλέξετε τη ρύθμιση, το αντίστοιχο λαμπάκι στο κουμπί ανάβει.
- Πατήστε το κουμπί ξανά για να ακυρώσετε την επιλογή, το λαμπάκι σβήνει.


! Αν η επιλογή που κάνατε δεν είναι συμβατή με το επιλεγμένο πρόγραμμα, ηχεί ένας προειδοποιητικός ήχος σφάλματος και η ενδεικτική λυχνία αναβοσβήνει τρεις φορές. Η επιλογή δεν έχει γίνει.

Πλύσιμο και στέγνωμα


Για να πλύνετε και να στεγνώσετε ένα φορτίο ρούχων χωρίς διακοπή ανάμεσα στον κύκλο πλύσης και τον κύκλο στεγνώματος, βεβαιωθείτε ότι το φορτίο ρούχων δεν ξεπερνά το μέγιστο επιτρεπόμενο φορτίο στεγνώματος για το επιλεγμένο πρόγραμμα (δείτε τη στήλη "Μέγιστο φορτίο για τον κύκλο στεγνώματος" στον Πίνακα προγραμμάτων).


1. Ακολουθήστε τις οδηγίες που παρέχονται στην παράγραφο "Μόνο πλύσιμο" για να επιλέξετε και, εάν είναι απαραίτητο, να προσαρμόσετε το απαιτούμενο πρόγραμμα.
2. Πατήστε το  για να επιλέξετε τον τρόπο στεγνώματος που επιθυμείτε. Διατίθενται δύο τρόποι στεγνώματος: αυτόματος ή με χρονοδιακόπτη.


- Αυτόματος τρόπος στεγνώματος με δυνατότητα επιλογής επιπέδων:

Στην αυτόματη λειτουργία στεγνώματος, το πλυντήριο στεγνωτήριο στεγνώνει τα ρούχα έως ότου επιτευχθεί το επιλεγμένο επίπεδο στεγνώματος. Πατώντας το κουμπί  μία φορά, αυτόματα επιλέγεται το μέγιστο διαθέσιμο επίπεδο στεγνώματος για το επιλεγμένο πρόγραμμα. Πατήστε το κουμπί ξανά για να μειώσετε το επίπεδο στεγνώματος.



Διατίθενται τα ακόλουθα επίπεδα:

Για τη ντουλάπα : τα ρούχα είναι εντελώς στεγνά και έτοιμα να τοποθετηθούν στη ντουλάπα χωρίς σιδέρωμα.

Για την κρεμάστρα : τα ρούχα παραμένουν ελαφρώς υγρά για να ελαχιστοποιηθεί το τσαλάκωμα. Τα ρούχα πρέπει να κρεμαστούν για να στεγνώσουν εντελώς στον αέρα.

Για σιδέρωμα : τα ρούχα παραμένουν επαρκώς υγρά για να διευκολυνθεί το σιδέρωμα.



- Λειτουργία στεγνώματος με χρονοδιακόπτη:

Πατήστε το κουμπί  επανειλημμένα για να ρυθμίσετε τη λειτουργία στεγνώματος με χρονοδιακόπτη. Μετά από κυκλική εναλλαγή όλων των επιπέδων αυτόματου στεγνώματος, συνεχίστε πατώντας το κουμπί  έως ότου εμφανιστεί ο επιθυμητός χρόνος. Μπορείτε να το ρυθμίσετε σε διαστήματα από 210 έως 30 λεπτά.

Για το πλύσιμο ενός φορτίου ρούχων μεγαλύτερο από το μέγιστο επιτρεπόμενο φορτίο για στέγνωμα (δείτε τη στήλη "Μέγιστο φορτίο για τον κύκλο στεγνώματος" στον Πίνακα προγραμμάτων), αφαιρέστε μερικά ρούχα μετά το τέλος του πλυσίματος πριν ξεκινήσει ο κύκλος στεγνώματος. Κάντε τα εξής:



1. Ακολουθήστε τις οδηγίες που παρέχονται στην παράγραφο "Μόνο πλύσιμο" για να επιλέξετε και, εάν είναι απαραίτητο, να προσαρμόσετε το απαιτούμενο πρόγραμμα.
2. Μην περιλαμβάνετε έναν κύκλο στεγνώματος.
3. Μόλις ολοκληρωθεί ο κύκλος πλυσίματος, ανοίξτε την πόρτα και αφαιρέστε μερικά ρούχα για να μειώσετε το φορτίο. Τώρα ακολουθήστε τις οδηγίες για "Στέγνωμα μόνο".

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: να αφήνετε πάντα λίγο χρόνο τα ρούχα να κρυσώσουν μετά το στέγνωμα και πριν ανοίξετε την πόρτα.


Όταν χρησιμοποιείτε τους δύο προεπιλεγμένους κύκλους  και , δεν είναι απαραίτητο να επιλέξετε και να εκκινήσετε έναν κύκλο στεγνώματος.

Μόνο στέγνωμα


Η λειτουργία αυτή χρησιμοποιείται για το στέγνωμα ενός φορτίου υγρών ρούχων που πλύθηκαν προηγουμένως στο πλυντήριο στεγνωτήριο ή στο χέρι.


1. Επιλέξτε το κατάλληλο πρόγραμμα για τα ρούχα που θέλετε να στεγνώσετε (π.χ. επιλέξτε Βαμβακερά για να στεγνώσετε βαμβακερά ρούχα).
2. Πατήστε το κουμπί  για στέγνωμα χωρίς κύκλο πλυσίματος.
3. Πατήστε το  για να επιλέξετε τον τρόπο στεγνώματος που επιθυμείτε. Διατίθενται δύο τρόποι στεγνώματος: αυτόματος ή με χρονοδιακόπτη.


- Αυτόματος τρόπος στεγνώματος με δυνατότητα επιλογής επιπέδων:

Στην αυτόματη λειτουργία στεγνώματος, το πλυντήριο στεγνωτήριο στεγνώνει τα ρούχα έως ότου επιτευχθεί το επιλεγμένο επίπεδο στεγνώματος. Πατώντας το κουμπί  μία φορά, αυτόματα επιλέγεται το μέγιστο διαθέσιμο επίπεδο στεγνώματος για το επιλεγμένο πρόγραμμα. Πατήστε το κουμπί ξανά για να μειώσετε το επίπεδο στεγνώματος.



Διατίθενται τα ακόλουθα επίπεδα:

Για τη ντουλάπα : τα ρούχα είναι εντελώς στεγνά και έτοιμα να τοποθετηθούν στη ντουλάπα χωρίς σιδέρωμα.

Για την κρεμάστρα : τα ρούχα παραμένουν ελαφρώς υγρά για να ελαχιστοποιηθεί το τσαλάκωμα. Τα ρούχα πρέπει να κρεμαστούν για να στεγνώσουν εντελώς στον αέρα.

Για σιδέρωμα : τα ρούχα παραμένουν επαρκώς υγρά για να διευκολυνθεί το σιδέρωμα.

- Λειτουργία στεγνώματος με χρονοδιακόπτη:

Πατήστε το κουμπί  επανειλημμένα για να ρυθμίσετε τη λειτουργία στεγνώματος με χρονοδιακόπτη. Μετά από κυκλική εναλλαγή όλων των επιπέδων αυτόματου στεγνώματος, συνεχίστε πατώντας το κουμπί  έως ότου εμφανιστεί ο επιθυμητός χρόνος. Μπορείτε να το ρυθμίσετε σε διαστήματα από 210 έως 30 λεπτά.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: να αφήνετε πάντα λίγο χρόνο στα ρούχα να κρυσώσουν μετά το στέγνωμα και πριν ανοίξετε την πόρτα.



5. ΧΡΗΣΗ ΤΗΣ ΣΩΣΤΗΣ ΠΟΣΟΤΗΤΑΣ ΑΠΟΡΡΥΠΑΝΤΙΚΟΥ.

Τραβήξτε έξω το συρτάρι και ρίξτε απορρυπαντικό στο σχετικό θάλαμο όπως περιγράφεται στο "Θηκη Απορρυπαντικού". Αυτό είναι απαραίτητο μόνο όταν χρησιμοποιείται το πρόγραμμα μόνο πλύσης και πλύσης + στεγνώματος.


6. ΚΑΘΥΣΤΕΡΗΣΗ ΕΝΑΡΞΗΣ ΤΟΥ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ.


Για να ρυθμίσετε ένα πρόγραμμα ώστε να ξεκινήσει με καθυστέρηση, δείτε την ενότητα "Επιλογές και λειτουργίες".

7. ΕΝΑΡΞΗ ΕΝΟΣ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ.


Πατήστε το κουμπί ΕΝΑΡΞΗ/ΠΑΥΣΗ. Η αντίστοιχη ενδεικτική λυχνία ανάβει, η πόρτα ασφαλίζει και το σύμβολο ανοιχτής πόρτας  σβήνει. Για την αλλαγή προγράμματος ενώ ένας κύκλος βρίσκεται σε εξέλιξη, πατήστε ΕΝΑΡΞΗ/ΠΑΥΣΗ για να σταματήσει το πλυντήριο στεγνωτήριο (η ενδεικτική λυχνία ΕΝΑΡΞΗ/ΠΑΥΣΗ αναβοσβήνει με πορτοκαλί χρώμα αργά), στη συνέχεια επιλέξτε τον επιθυμητό κύκλο και πατήστε ΕΝΑΡΞΗ/ΠΑΥΣΗ ξανά. Για να ανοίξετε την πόρτα όσο ένας κύκλος βρίσκεται σε εξέλιξη, πατήστε ΕΝΑΡΞΗ/ΠΑΥΣΗ Η πόρτα μπορεί να ανοίξει εάν το σύμβολο  ανάβει. Πατήστε το κουμπί ΕΝΑΡΞΗ/ΠΑΥΣΗ ξανά για επαναφορά του προγράμματος από το σημείο στο οποίο σταμάτησε.

8. ΑΚΥΡΩΣΗ ΕΝΟΣ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ ΣΕ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ (ΕΑΝ ΕΙΝΑΙ ΑΠΑΡΑΙΤΗΤΟ)


Πατήστε και κρατήστε πατημένο το  έως ότου το πλυντήριο στεγνωτήριο σταματήσει.

Αν το επίπεδο νερού και θερμοκρασίας είναι επαρκώς χαμηλά, η πόρτα απασφαλίζει και μπορεί να ανοιχτεί. Η πόρτα παραμένει ασφαλισμένη εάν υπάρχει νερό στον κάδο. Για να απασφαλίσετε την πόρτα, ενεργοποιήστε το πλυντήριο στεγνωτήριο, επιλέξτε το πρόγραμμα  και απενεργοποιήστε τη λειτουργία συψίματος ρυθμίζοντας τη ταχύτητα συψίματος στο 0. Το νερό αδειάζει και η πόρτα απασφαλίζει στο τέλος του προγράμματος.

9. ΑΠΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗ ΤΟΥ ΠΛΥΝΤΗΡΙΟΥ ΣΤΕΓΝΩΤΗΡΙΟΥ ΣΤΟ ΤΕΛΟΣ ΤΟΥ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ.

Στο τέλος του προγράμματος, στην οθόνη εμφανίζεται η ένδειξη "END". Η πόρτα μπορεί να ανοίξει μόνο όταν ανάψει το σύμβολο . Βεβαιωθείτε ότι το σύμβολο απασφαλισμένης πόρτας είναι αναμμένο, στη συνέχεια ανοίξτε την πόρτα και βγάλτε τα ρούχα.

Πατήστε το  για να σβήσετε το πλυντήριο στεγνωτήριο.

Για την εξοικονόμηση ενέργειας, αν το πλυντήριο στεγνωτήριο δεν απενεργοποιηθεί χειροκίνητα με το κουμπί , απενεργοποιείται αυτόματα περίπου 30 λεπτά μετά το τέλος του προγράμματος.

Αφήστε την πόρτα λίγο ανοιχτή έως ότου να στεγνώσει το εσωτερικό του πλυντηρίου στεγνωτηρίου.

ΥΠΟΔΕΙΞΕΙΣ ΚΑΙ ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ

ΚΑΝΟΝΕΣ ΔΙΑΧΩΡΙΣΜΟΥ ΡΟΥΧΩΝ

- Τύπος υφάσματος/σύμβολο ετικέτας φροντίδας (βαμβακερά, μικτά, συνθετικά, μάλλινα, ρούχα για πλύσιμο στο χέρι)
- Χρώμα (ξεχωρίστε τα χρωματιστά και τα λευκά, πλύνετε τα χρωματιστά ξεχωριστά)
- Μέγεθος (πλύνετε μαζί ρούχα διαφορετικών μεγεθών, ώστε να βελτιωθεί η απόδοση της πλύσης και η κατανομή του φορτίου στον κάδο)
- Ευαίσθητα (τοποθετήστε τα μικρά ρούχα – όπως νάilon κάλτσες – και τα ενδύματα με άγκιστρα – όπως χαλκάδες – σε μια τσάντα πλυντηρίου ή σε μια μαξιλαροθήκη με φερμουάρ).






ΑΔΕΙΑΣΤΕ ΤΙΣ ΤΣΕΠΕΣ

- Αντικείμενα όπως τα νομίσματα ή οι παραμάνες μπορεί να προκαλέσουν ζημιά στα ρούχα και στον κάδο του πλυντηρίου.


ΣΥΜΒΟΛΑ ΠΛΥΣΗΣ

ΣΤΙΣ ΕΤΙΚΕΤΕΣ ΤΩΝ ΡΟΥΧΩΝ


Η τιμή που υποδεικνύεται στο σύμβολο του κάδου είναι η μέγιστη δυνατή θερμοκρασία για το πλύσιμο των ρούχων.

-  Κανονική μηχανική δράση
-  Μειωμένη μηχανική δράση
-  Αυξημένη μειωμένη μηχανική δράση
-  Μόνο πλύσιμο στο χέρι
-  Μην πλένετε

ΚΑΘΑΡΙΖΕΤΕ ΤΑΚΤΙΚΑ ΤΟ ΦΙΛΤΡΟ ΝΕΡΟΥ

- Αυτό είναι απαραίτητο για να μην μπουκώσει το φίλτρο και να εμποδιστεί η σωστή αποστράγγιση του νερού. Δείτε την ενότητα “Καθαρισμός και συντήρηση” / “Καθαρισμός φίλτρου νερού” στον λεπτομερή οδηγό τον οποίο μπορείτε να ζητήσετε και να κατεβάσετε από τη σχετική ιστοσελίδα.  [www](#)

ΕΞΟΙΚΟΝΟΜΗΣΤΕ ΕΝΕΡΓΕΙΑ ΚΑΙ ΠΡΟΣΤΑΤΕΥΣΤΕ ΤΟ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝ

- Η διατήρηση των ορίων φορτίου που υποδεικνύονται στον πίνακα προγραμμάτων βελτιώνει την κατανάλωση ενέργειας, νερού και απορρυπαντικού και μειώνει τους χρόνους πλυσίματος.
- Μην ξεπερνάτε τις συνιστώμενες ποσότητες απορρυπαντικού από τον κατασκευαστή του απορρυπαντικού.
- Εξοικονομήστε ενέργεια χρησιμοποιώντας πρόγραμμα πλύσης 60 °C αντί για 90 °C, ή χρησιμοποιώντας πρόγραμμα πλύσης 40 °C αντί για 60 °C. Σας συμβουλεύουμε να χρησιμοποιήσετε το πρόγραμμα Βαμβακερά  60 °C για τα βαμβακερά ρούχα, το οποίο έχει μεγαλύτερη διάρκεια αλλά χρησιμοποιεί λιγότερη ενέργεια.
- Για την εξοικονόμηση ενέργειας και χρόνου κατά το πλύσιμο και το στέγνωμα, επιλέξτε τη μεγαλύτερη διαθέσιμη ταχύτητα στυψίματος για το πρόγραμμα για να μειώσετε το νερό που παραμένει στα ρούχα στο τέλος του κύκλου πλυσίματος.

ΠΙΝΑΚΑΣ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΩΝ

Πρόγραμμα	Διαθέσιμες θερμοκρασίες	Μέγ. ταχύτητα στύψματος (σα.λ.)	Στέγνωμα	Μέγιστο φορτίο για τον κύκλο πλύσης (Kg)	Μέγιστο φορτίο για τον κύκλο στεγνώματος (Kg)	Διάρκεια (λεπτά)	Απορρυπαντικά και πρόσθετα			Συνιστώμενο απορρυπαντικό	
							Πρόπλυση	Κύρια	Μαλακτικό	Σκόνη	Φυσικό
ΒΑΜΒΑΚΕΡΑ	- 90°C	1600	<input checked="" type="checkbox"/>	9	7	Η διάρκεια του προγράμματος εμφανίζεται στην οθόνη.	-	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
ΣΥΝΘΕΤΙΚΑ	- 60°C	1000	<input checked="" type="checkbox"/>	5	5		-	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
ΓΡΗΓΟΡΟ 30'	- 30°C	800	-	4	-		-	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/>
ΦΡΕΣΚΑΡΙΣΜΑ ΑΤΜΟΣ	-	-	-	2	-		-	-	-		
ΠΛΥΣΙΜΟ ΚΑΙ ΣΤΕΓΝΩΜΑ 45'	30°C	1600	<input checked="" type="checkbox"/>	1	1		-	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/>
ΠΛΥΣΙΜΟ ΚΑΙ ΣΤΕΓΝΩΜΑ 90'	30°C	1200	<input checked="" type="checkbox"/>	2	2		-	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/>
ΣΤΥΨΙΜΟ + ΑΝΤΛΗΣΗ	-	1600	<input checked="" type="checkbox"/>	9	7		-	-	-		
ΜΟΝΟ ΑΝΤΛΗΣΗ *	-	0	-	9	-		-	-	-		
ΞΕΒΓΑΛΜΑ + ΣΤΥΨΙΜΟ	-	1600	<input checked="" type="checkbox"/>	9	7		-	-	<input type="checkbox"/>		
ΒΑΜΒΑΚΕΡΑ + ΠΡΟΠΛΥΣΗ	- 90°C	1600	<input checked="" type="checkbox"/>	9	7		<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
ΟΙΚΟΛΟΓΙΚΑ ΒΑΜΒΑΚΕΡΑ (1)	- 60°C	1600	<input checked="" type="checkbox"/>	9	7		-	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
ΟΙΚΟΛΟΓΙΚΑ ΒΑΜΒΑΚΕΡΑ (2)	- 40°C	1600	<input checked="" type="checkbox"/>	9	7		-	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
ΜΑΛΛΙΝΑ	- 40°C	800	<input checked="" type="checkbox"/>	2,5	2,5		-	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/>
ΕΥΑΙΣΘΗΤΑ	- 30°C	0	<input checked="" type="checkbox"/>	1	1		-	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/>
ΧΡΩΜΑΤΙΣΤΑ	- 40°C	1600	<input checked="" type="checkbox"/>	9	7		-	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/>
ΜΙΚΤΑ	- 40°C	1000	<input checked="" type="checkbox"/>	5,5	5,5	-	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/>	

Επιλέξιμο/Προαιρετικό - Μη επιλέξιμο/Εφαρμόσιμο ● Απαιτούμενη ποσότητα ○ Προαιρετική ποσότητα

Για προγράμματα πλύσης με θερμοκρασίες πάνω από 50 °C, συνιστούμε να χρησιμοποιείτε απορρυπαντικό σε σκόνη αντί για υγρό και να ακολουθείτε τις οδηγίες που παρέχονται στη συσκευασία του απορρυπαντικού.

* Επιλέξτε το πρόγραμμα και επιλέξτε την ταχύτητα στύψματος στο 0 για άδειασμα μόνο.

1) Πρόγραμμα δοκιμής σε συμμόρφωση με το πρότυπο EN 50229 (Πλύση): Επιλέξτε το πρόγραμμα με θερμοκρασία 60 °C.

2) Πρόγραμμα μεγάλης διάρκειας για βαμβακερά: Επιλέξτε το πρόγραμμα με θερμοκρασία 40 °C.

Πρόγραμμα δοκιμής σε συμμόρφωση με το πρότυπο EN 50229 (Στεγν.): το στέγνωμα του μικρότερου φορτίου (2kg) θα πρέπει να διενεργείται επιλέγοντας το επίπεδο στεγνώματος , το φορτίο της μπουγάδας θα πρέπει να αποτελείται από 2 σεντόνια, 1 μαξιλαροθήκες και 1 πετσέτες; Το στέγνωμα του υπόλοιπου φορτίου θα πρέπει να διενεργείται επιλέγοντας το επίπεδο στεγνώματος .

Η διάρκεια του κύκλου που εμφανίζεται στην οθόνη ή στο εγχειρίδιο είναι ο εκτιμώμενος χρόνος υπολογισμένος για κανονικές συνθήκες. Ο πραγματικός χρόνος κύκλου μπορεί να διαφέρει ανάλογα με μια σειρά από παράγοντες, όπως η θερμοκρασία και η πίεση εισερχόμενου νερού, η θερμοκρασία περιβάλλοντος, η ποσότητα απορρυπαντικού, το μέγεθος και ο τύπος φορτίου, η ισορροπία του φορτίου και κάθε πρόσθετη επιλογή λειτουργίας που θα γίνει.

ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΑ

Ακολουθήστε τις οδηγίες πάνω στα σύμβολα πλύσης στα ρούχα.

ΒΑΜΒΑΚΕΡΑ

Κανονικά έως πολύ λερωμένες βαμβακερές και λινές πετσέτες, εσώρουχα, τραπεζομάντιλα και κλιννοσκεπάσματα κ.λπ.

ΣΥΝΘΕΤΙΚΑ

Κανονικά λερωμένα ρούχα από συνθετικά υφάσματα (πολυεστερικά, πολυακρυλικά, βισκόζη, κλπ.) ή βαμβακερά/συνθετικά μείκτα.

ΓΡΗΓΟΡΟ 30'

για γρήγορο πλύσιμο ελαφρώς λερωμένων ρούχων: αυτός ο κύκλος διαρκεί 30 λεπτά, εξοικονομώντας χρόνο και ενέργεια. Μέγιστο φορτίο 4 Kg.

ΦΡΕΣΚΑΡΙΣΜΑ ΑΤΜΟΣ

Για φρεσκάρισμα ρούχων, εξουδετέρωση δυσάρεστων οσμών και χαλάρωση υφασμάτων παρέχοντας ατμό στον κάδο. Τα ρούχα θα υγρανθούν στο τέλος του κύκλου.

ΠΛΥΣΙΜΟ ΚΑΙ ΣΤΕΓΝΩΜΑ 45'

Για πλύσιμο και ελαφρύ στέγνωμα λερωμένων βαμβακερών και συνθετικών ρούχων γρήγορα. Κύκλος πλύσης και στεγνώματος φορτίου ρούχων έως 1 Kg μόνο σε 45 λεπτά.

ΠΛΥΣΙΜΟ ΚΑΙ ΣΤΕΓΝΩΜΑ 90'

Για πλύσιμο και στέγνωμα λερωμένων βαμβακερών και συνθετικών ρούχων γρήγορα. Κύκλος πλύσης και στεγνώματος φορτίου ρούχων έως 2 Kg μόνο σε 90 λεπτά.

ΣΤΥΨΙΜΟ + ΑΝΤΛΗΣΗ

στύψιμο του φορτίου και άδειασμα νερού. Για ελαφριά ρούχα.

ΞΕΒΓΑΛΜΑ + ΣΤΥΨΙΜΟ

Ξέβγαλμα και μετά στύψιμο. Για ελαφριά ρούχα.

ΒΑΜΒΑΚΕΡΑ + ΠΡΟΠΛΥΣΗ

Για πολύ λερωμένες πετσέτες, εσώρουχα, τραπεζομάντιλα και κλιννοσκεπάσματα κ.λπ. από ελαφρύ βαμβάκι και λινό όπου απαιτείται πρόπλυση. Χρησιμοποιείτε μόνο απορρυπαντικό σε σκόνη στο "Θέση κύριας πλύσης".

ΟΙΚΟΛΟΓΙΚΑ ΒΑΜΒΑΚΕΡΑ

Για πλύσιμο κανονικά λερωμένων βαμβακερών ρούχων. Το κανονικό πρόγραμμα για βαμβακερά στους 40 °C και 60 °C και το πιο αποτελεσματικό όσον αφορά τη συνδυασμένη κατανάλωση νερού και ενέργειας.

ΜΑΛΛΙΝΑ - Woolmark Apparel Care - Green:

Ο κύκλος πλύσιματος "Μάλλινα" αυτού του πλυντηρίου εγκρίθηκε από την Woolmark Company για το πλύσιμο μάλλινων ρούχων που ταξινομούνται ως "πλενόμενα στο χέρι", αρκεί το πλύσιμο να εκτελείται σύμφωνα με τις οδηγίες της ετικέτας του ενδύματος και τις υποδείξεις του κατασκευαστή του πλυντηρίου αυτού. (M1135)



ΕΥΑΙΣΘΗΤΑ

για το πλύσιμο ρούχων πολύ ευαίσθητων. Συνιστάται να γυρίζετε από την ανάποδη τα ρούχα πριν το πλύσιμο.

ΧΡΩΜΑΤΙΣΤΑ

για το πλύσιμο χρωματιστών βαμβακερών ρούχων. Αυτό το πρόγραμμα είναι βελτιστοποιημένο για να διατηρεί φωτεινά τα χρώματα ακόμα και μετά από πολλά πλυσίματα.

ΜΙΚΤΑ

Για ελαφρύ πλύσιμο σε κανονικά βρώμικα βαμβακερά ρούχα, λινά, συνθετικά υφάσματα και μείκτα.

ΕΠΙΛΟΓΕΣ ΚΑΙ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ


ΕΠΙΛΟΓΕΣ που μπορείτε να επιλέξετε πατώντας το αντίστοιχο κουμπί

! Αν η επιλογή που κάνατε δεν είναι συμβατή με το επιλεγμένο πρόγραμμα, ηχεί ένας προειδοποιητικός ήχος σφάλματος και η ενδεικτική λυχνία αναβοσβήνει τρεις φορές. Η επιλογή δεν έχει γίνει.


ΧΡΩΜΑΤΙΣΤΑ 15°

Αυτή η επιλογή σας βοηθά να προστατέψετε τα χρωματιστά πλένοντας με κρύο νερό (15 °C). Αυτή η επιλογή χρησιμοποιεί λιγότερη ενέργεια για τη θέρμανση του νερού ενώ προσφέρει ικανοποιητικά αποτελέσματα πλύσης.






Κατάλληλο για ελαφρώς λερωμένα, χωρίς λεκέδες ρούχα, ανάλογα με το πρόγραμμα που επιλέξατε προηγουμένως.

Σημείωση: η επιλογή αυτή μαζί με το πρόγραμμα  προσφέρει αποτελέσματα πλύσης που μπορούν να συγκριθούν με έναν κύκλο στους 40 °C με μόνο 15 °C.

ΚΑΘΥΣΤΕΡΗΣΗΣ ΕΝΑΡΞΗΣ

Για να επιλέξετε την καθυστέρηση έναρξης ενός προγράμματος, πατήστε το κουμπί και ρυθμίστε τον επιθυμητό χρόνο καθυστέρησης. Το σύμβολο  ανάβει στην οθόνη όταν ενεργοποιηθεί η λειτουργία. Για ακύρωση της καθυστέρησης έναρξης, πατήστε ξανά το κουμπί έως ότου εμφανιστεί στην οθόνη η τιμή "0".

ΚΛΕΙΔΩΜΑ ΚΟΥΜΠΙΩΝ

για το κλείδωμα του πίνακα ελέγχου, πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί  για περίπου 3 δευτερόλεπτα. Το σύμβολο  ανάβει στην οθόνη υποδεικνύοντας ότι ο πίνακας ελέγχου είναι κλειδωμένος (με εξαίρεση το κουμπί ). Αυτό προλαμβάνει την τυχαία αλλαγή προγράμματος, ειδικά όταν κοντά στο πλυντήριο βρίσκονται παιδιά. Με οποιαδήποτε προσπάθεια χρήσης του πίνακα, στην οθόνη αναβοσβήνει το σύμβολο . Για ξεκλείδωμα του πίνακα ελέγχου, πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί  για περίπου 3 δευτερόλεπτα.

ΟΔΗΓΟΣ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗΣ ΚΑΙ ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗΣ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ

Δείτε τις **Οδηγίες χρήσης** για οδηγίες σχετικά με τις διαδικασίες συντήρησης και αντιμετώπισης προβλημάτων.

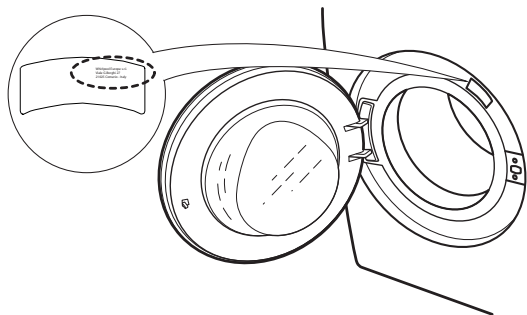
ΤΕΧΝΙΚΟΣ ΦΑΚΕΛΟΣ

Ο τεχνικός φάκελος περιέχει στοιχεία για την κατανάλωση ενέργειας που μπορείτε να κατεβάσετε από την ιστοσελίδα της Whirlpool <http://docs.whirlpool.eu>



ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΑ ΜΕ ΤΟ ΚΕΝΤΡΟ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗΣ ΠΕΛΑΤΩΝ

Όταν επικοινωνείτε με το κέντρο εξυπηρέτησης πελατών, θα πρέπει να παρέχετε τους κωδικούς που αναγράφονται στην αυτοκόλλητη ετικέτα στην εσωτερική πλευρά της πόρτας. Ο αριθμός τηλεφώνου αναγράφεται στο βιβλιαράκι εγγύησης.



ΠΩΣ ΜΠΟΡΕΙΤΕ ΝΑ ΛΑΒΕΤΕ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

- > Καλέστε το κέντρο εξυπηρέτησης πελατών
- > Χρησιμοποιήστε αυτόν τον κωδικό QR



- > Κατεβάστε τον οδηγό από την ιστοσελίδα της Whirlpool <http://www.whirlpool.eu>

Για να το κάνετε αυτό, πρέπει να εισαγάγετε το σωστό εμπορικό κωδικό του προϊόντος που αναγράφεται στην αυτοκόλλητη ετικέτα.

Η Whirlpool® είναι σήμα κατατεθέν της Whirlpool, ΗΠΑ.



РЪКОВОДСТВО ЗА ВСЕКИДНЕВНИ СПРАВКИ



БЛАГОДАРИМ ВИ, ЧЕ ЗАКУПИХТЕ ПРОДУКТ НА WHIRLPOOL.

За дори по-пълна поддръжка регистрирайте уреда си на www.whirlpool.eu/register



Изтеглете **Инструкциите за употреба** от уебсайта <http://docs.whirlpool.eu>
Изпълнете операциите, описани на последната страница.

Моля, прочетете съдържанието на **Здраве и безопасност и ръководство за монтаж** внимателно, преди да използвате този уред.

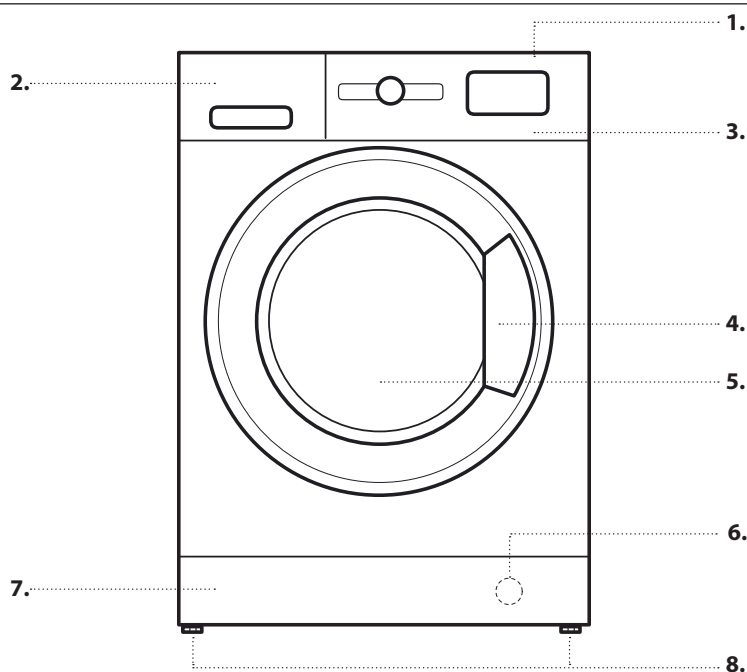


Транспортните болтове трябва да се премахнат, преди да използвате уреда.

За по-подробни инструкции за премахването им вижте **Здраве и безопасност и ръководство за монтаж**.

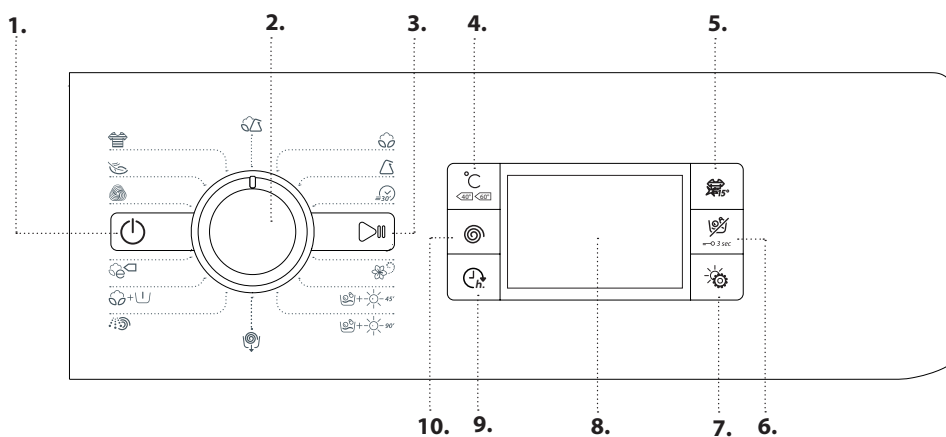
ОПИСАНИЕ НА ПРОДУКТА

УРЕД



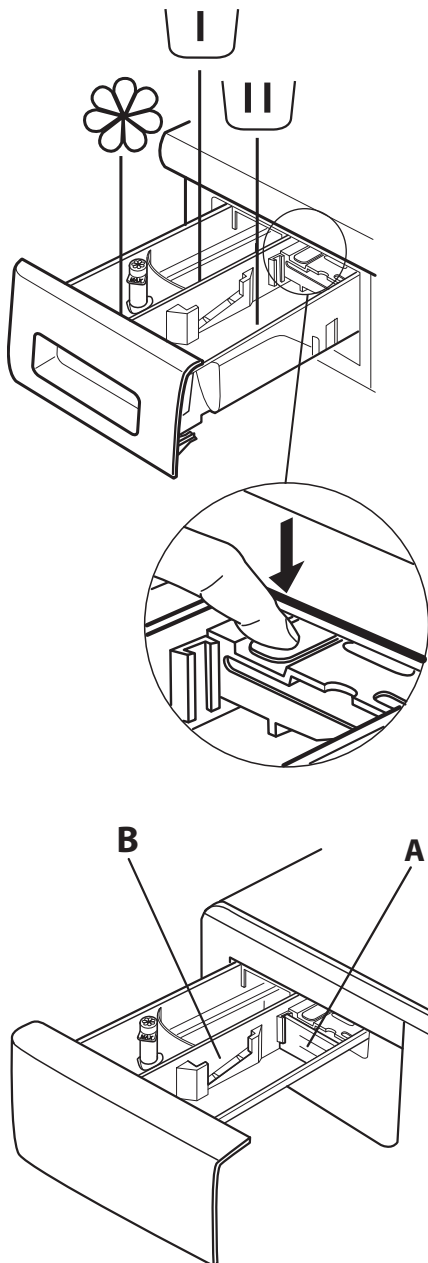
1. Горен
2. Дозатор за перилен препарат
3. Контролен панел
4. Дръжка
5. Вратичка
6. Воден филтър - зад панела на цокъла
7. Подвижен панел на цокъла
8. Регулируеми крачета (2)

КОНТРОЛЕН ПАНЕЛ



1. Бутон Вкл./Изкл.
2. Селектор на програми
3. Бутон Старт/Пауза
4. Бутон за температура
5. Бутон Цветни 15°C
6. Бутон Само сушене/Заклучване на Бутон
7. Бутон за режим на сушене
8. Дисплей
9. Бутон Отложен старт
10. Бутон Центрофугиране

ДОЗАТОР ЗА ПЕРИЛЕН ПРЕПАРАТ



Отделение за предпране

- Препарат за предпране



Отделение за главно измиване

- Перилен препарат за основното пране
- Препарат за отстраняване на петна
- Омекотител за водата



Отделение за омекотител

- Омекотител
- Течен препарат за колосване

Наливайте омекотител или течен препарат за колосване в отделението само до нивото "max".

Бутон „Освобождане“

(Натиснете, за да извадите тавичката, за да я почистите).

Препоръчително е да използвате отделение **A** когато перете с течен перилен препарат, за да сте сигурни, че се използва правилно количество препарат (отделението е в плика с инструкции).


Поставете отделението в гнездото **B**, когато използвате прах за пране.

УПОТРЕБА ЗА ПРЪВ ПЪТ

Вижте раздела за ЕЖЕДНЕВНА УПОТРЕБА за информация за това, как да изберете и стартирате програма.


ОПЕРАЦИЯ ЗА ПЪРВИЯ ЦИКЪЛ

Отстранете всички остатъци от производствения процес:



1. Изберете програмата  при температура от 90 °C.
2. Добавете малко количество прах за пране в отделението за основно пране на дозатора за перилен препарат (максимално 1/3 от количеството перилен препарат, препоръчано от производителя за леко замърсено пране).
3. Стартирайте програмата, **без да зареждате пералнята и сушилнята** (с празен барабан).




ВСЕКИДНЕВНА УПОТРЕБА

За повече информация относно функциите можете да заявите или изтеглите по-подробно упътване от уебсайта, като следвате посочените на последната страница инструкции. 



1. ЗАРЕЖДАНЕ НА ПРАНЕ.

- Подгответе прането, като следвате препоръките в раздел „СЪВЕТИ И ПРЕПОРЪКИ“: - Отворете вратичката и заредете прането в барабана, без да превишавате максималния капацитет, посочен в Таблица На Програмите. 
- Затворете вратичката, като натиснете, докато чуете тя да се заключва, и се уверете, че между стъклото на вратичката и гуменото уплътнение няма заседнало пране. 

2. ОТВОРЕТЕ КРАНА НА ВОДАТА

Уверете се, че пералната машина е включена правилно към водоснабдителната мрежа. Отворете крана на водата. 

3. ВКЛЮЧВАНЕ НА ПЕРАЛНЯТА СЪС СУШИЛНЯ.

Натиснете бутона ; лампата  примигва бавно.



4. ИЗБОР НА ПРОГРАМА И ПЕРсонаЛИЗИРАНЕ НА ЦИКЪЛ.

Следните функции са достъпни за този уред:

- Само пране
- Пране и сушене
- Само сушене


Само пране

Изберете необходимата програма с пръстена за избор на ПРОГРАМА. Продължителността на цикъла за пране се извежда на екрана. Пералната машина със сушилня автоматично извежда възможните настройки за максималната температура и скоростта на центрофугиране за избраната програма. Регулирайте настройките температурата и/или скоростта на центрофугата при необходимост чрез съответните бутони.

- Натиснете бутона , за да превъртите постепенно през настройките за по-ниска температура, докато на дисплея се покаже настройка за студено пране (“-”).
- Натиснете бутона , за да превъртите постепенно през настройките за по-ниска скорост на центрофугиране, докато цикълът за центрофугиране се изключи (на дисплея се извежда “0”).

С натискане на бутона отново задавате възможно най-високата настройка.

Изберете необходимите опции (ако е необходимо).


- Натиснете бутона , за да изберете опцията; лампичката на съответния бутон светва.
- За да отмените опцията, натиснете бутона отново; лампичката изгасва.

! Ако избраната опция не е съвместима със зададената програма, прозвучава предупредителен звуков сигнал и индикаторната лампа мига три пъти. Опцията не е избрана.


Пране и сушене

За да изперете и изсушите пране без прекъсване между циклите, уверете се, че прането не превишава максималното позволено количество за сушене с


избраната програма (вж. колона “Макс. зареждане за цикъл на сушене” в Таблица На Програмите).


1. Следвайте инструкциите в абзац „Само пране“, за да изберете и, при необходимост, персонализирайте необходимата програма.
2. Натиснете , за да изберете необходимия режим на сушене. Налични са два режима на сушене: автоматичен или с таймер.


- Автоматично сушене с избираеми нива:

В автоматичен режим на сушене пералнята със сушилня суши прането до достигане на зададеното ниво на сухост. С единично натискане на бутона  автоматично избирате най-високото ниво на сушене, налично за избраната програма. Натиснете бутона отново, за да понижите нивото на сушене.



Налични са следните нива:

За гардероба : прането е изцяло изсушено и готово за прибиране в гардероба без гладене.

За закачане : прането се оставя леко влажно за минимално образуване на гънки. Дрехите трябва да се качат, за да изсъхнат на въздуха изцяло.

За гладене : дрехите остават разумно влажни, за да се улесни гладенето.



- Режим „Време сушене“:

Натиснете бутона  няколко пъти, за да зададете режима „Време сушене“. След преминаване през всички автоматични нива на сушене, продължете да натискате бутона , докато се покаже желаното време. Могат да се настройват стойности от 210 до 30 минути.

За да изперете по-голям обем пране от позволения максимум за сушене (вж. колона “Макс. зареждане за цикъл на сушене” в Таблица На Програмите), извадете няколко дрехи, когато цикълът на пране завърши, преди да стартирате сушенето. Извършете следното:



1. Следвайте инструкциите в абзац „Само пране“, за да изберете и, при необходимост, персонализирайте необходимата програма.
2. Не включвайте цикъл на сушене.
3. След като цикълът на пране завърши, отворете вратичката и извадете няколко дрехи, за да намалите количеството. Сега следвайте инструкциите за „Само сушене“.

ЗАБЕЛЕЖКА: винаги оставайте време за охлаждане след сушене, преди да отворите вратичката.


Когато използвате двата предварително настроени цикъла  и , не е необходимо да избирате и стартирате цикъл на сушене.

Само сушене


Тази функция се използва просто за изсушаване на влажно пране, изпрано по-рано в пералнята или на ръка.


1. Изберете подходяща за прането, което искате да сушите, програма (напр. изберете Памук за сушене на влажно памучно пране).
2. Натиснете бутона  за сушене без цикъл на пране.
3. Натиснете , за да изберете необходимия режим на сушене. Налични са два режима на сушене: автоматичен или с таймер.


- Автоматично сушене с избираеми нива:

В автоматичен режим на сушене пералнята със сушилня суши прането до достигане на зададеното ниво на сухост. С единично натискане на бутона  автоматично избирате най-високото ниво на сушене, налично за избраната програма. Натиснете бутона отново, за да понижите нивото на сушене.



Налични са следните нива:

За гардероба : прането е изцяло изсушено и готово за прибиране в гардероба без гладене.

За закачане : прането се оставя леко влажно за минимално образуване на гънки. Дрехите трябва да се закачат, за да изсъхнат на въздуха изцяло.

За гладене : дрехите остават разумно влажни, за да се улесни гладенето.

- Режим „Време сушене“:

Натиснете бутона  няколко пъти, за да зададете режима „Време сушене“. След преминаване през всички автоматични нива на сушене, продължете да натискате бутона , докато се покаже желаното време. Могат да се настройват стойности от 210 до 30 минути.

ЗАБЕЛЕЖКА: винаги оставяйте време за охлаждане след сушене, преди да отворите вратичката.



5. ИЗПОЛЗВАНЕ НА ПРАВИЛНОТО КОЛИЧЕСТВО

ПРЕПАРАТ ЗА ПРАНЕ. Издърпайте чекмеджето и налейте препарата в съответните отделения, както е описано в „Дозатор За Перилен Препарат“. Това е необходимо само ако използвате програма само за пране или пране + сушене.



6. ОТЛАГАНЕ НА СТАРТИРАНЕТО НА ПРОГРАМА.

За да зададете програма, която да започне в по-късен момент, вижте раздел „Опции и Функции“.


7. СТАРТИРАНЕ НА ПРОГРАМА.



Натиснете бутона СТАРТ/ПАУЗА. Сравнителната индикаторна светлина се включва, вратичката се затваря и символът за отворена вратичка  изгасва. За да промените програма по време на цикъл, натиснете СТАРТ/ПАУЗА, за да поставите пералнята със сушилня на пауза (лампата за СТАРТ/ПАУЗА мига бавно в кехлибарено); след това изберете необходимия цикъл и натиснете СТАРТ/ПАУЗА отново. За да отворите вратичката по време на цикъл, натиснете СТАРТ/ПАУЗА; вратичката може да се отвори, ако символът  свети. Натиснете отново бутона СТАРТ/ПАУЗА, за да възобновите програмата оттам, където е поставена на пауза.

8. ОТМЯНА НА РАБОТЕЩА ПРОГРАМА (АКО Е НЕОБХОДИМО)

Натиснете и задръжте бутона , докато пералнята със сушилня спре. Ако нивото на водата или температурата са достатъчно ниски, вратичката се изключва и може да се отвори. Вратичката остава заключена, ако в барабана има вода. За да отключите вратичката, включете пералнята със сушилня, изберете програмата  и изключете функцията за центрофугиране, като настроите скоростта на 0. Водата се източва и вратичката се отключва в края на програмата.

9. ИЗКЛЮЧВАНЕ НА ПЕРАЛНЯТА СЪС СУШИЛНА В КРАЯ НА ПРОГРАМА.

В края на цикъла на дисплея се показва „END“. Вратичката може да се отвори само ако символът  свети. Уверете се, че символът за отключена вратичка свети, след което отворете вратичката и извадете прането.

Натиснете , за да изключите пералнята със сушилня. За да пестите енергия, ако пералнята със сушилня не бъде изключена ръчно от бутона , тя се изключва автоматично след около 30 минути след края на програмата.

Оставете вратичката широко отворена, за да може вътрешността на пералнята със сушилня да изсъхне.

СЪВЕТИ И ПРЕПОРЪКИ

ПРАВИЛА ЗА РАЗДЕЛЯНЕ НА ПРАНЕТО






- Тип на тъканите/ индикации на етикета (памук, смесени влакна, синтетика, вълна, за пране на ръка)
- Цветове (отделете цветните от белите дрехи, перете новите цветни артикули отделно)
- Размер (перете дрехи с различни размери в едно и също зареждане, за да подобрите ефективността на прането и разпределението на теглото в барабана)
- Деликатни (поставяйте малките артикули – като найлонови чорапогащи – и дрехи с кукички – като сутиени – в торба за пране или калъфка за възглавница с цип).

ИЗПРАЗВАЙТЕ ДЖОБОВЕТЕ


- Предмети като монети или безопасни игли могат да повредят прането и барабана на пералнята.

СИМВОЛИ ЗА ПРАНЕ НА ЕТИКЕТИТЕ НА ДРЕХИТЕ

Стойността, посочена в символа на леген, е максималната възможна температура за пране на дрехата.

-  Нормално механично въздействие
-  Понижено механично въздействие
-  Много понижено механично въздействие
-  Само за ръчно пране
-  Да не се пере

ПОЧИСТВАЙТЕ ВОДНИЯ ФИЛТЪР РЕДОВНО

- Това е необходимо за предотвратяване на запушването на филтъра, което пречи на правилното източване на водата. Вж. раздел *“Почистване и поддръжка” / “Почистване на водния филтър”* в подробното упътване, което може да бъде заявено или изтеглено от уебсайта.  [www](#)

ПЕСТЕНЕ НА ЕНЕРГИЯ И ОПАЗВАНЕ НА ОКОЛНАТА СРЕДА


- Спазването на ограниченията за количеството, посочени в таблицата на програмите оптимизира потреблението на енергия, вода и перилен препарат и намалява времето за пране.
- Не превишавайте дозите за перилен препарат, препоръчани от производителя.
- Пестете енергия, като използвате програма за пране при 60°C, вместо при 90°C, или програма за пране при 40°C, вместо при 60°C. Препоръчваме използването на програмата  60 °C за памучни дрехи, която е по-дълга, но използва по-малко енергия.
- С оглед пестене на енергия и време при пране и сушене изберете най-високата налична скорост на центрофугиране за програмата, така че да намалите оставащата вода в дрехите в края на цикъла на пране.

ТАБЛИЦА НА ПРОГРАМИТЕ

Програма	Налични температури	Макс. скорост на центрофугиране (об./мин.)	Сушене	Макс. зареждане за цикъл на пране (kg)	Макс. зареждане за цикъл на сушене (kg)	Продължителност (минути)	Перилни препарати и добавки			Препоръчителен препарат	
							Предпране	Основно	Омекотител	Прах	Втечен
ПАМУК	☼ - 90°C	1600	✓	9	7	Продължителността на програмата е показана на дисплея.				✓	✓
СИНТЕТИЧНИ	☼ - 60°C	1000	✓	5	5		-	●	○	✓	✓
БЪРЗО ПРАНЕ 30'	☼ - 30°C	800	-	4	-		-	●	○		✓
СВЕЖЕСТ С ПАРА	-	-	-	2	-		-	-	-		
ПРАНЕ И СУШЕНЕ 45'	30°C	1600	✓	1	1		-	●	○		✓
ПРАНЕ И СУШЕНЕ 90'	30°C	1200	✓	2	2		-	●	○		✓
ЦЕНТРОФУГА + ИЗТОЧВАНЕ	-	1600	✓	9	7		-	-	-		
САМО ИЗТОЧВАНЕ *	-	0	-	9	-		-	-	-		
ИЗПЛАКВАНЕ + ЦЕНТРОФУГА	-	1600	✓	9	7		-	-	○		
ПАМУК + ПРЕДПРАНЕ	☼ - 90°C	1600	✓	9	7		●	●	○	✓	
ЕКО ПАМУК (1)	☼ - 60°C	1600	✓	9	7		-	●	○	✓	✓
ЕКО ПАМУК (2)	☼ - 40°C	1600	✓	9	7		-	●	○	✓	✓
ВЪЛНА	☼ - 40°C	800	✓	2,5	2,5		-	●	○		✓
ДЕЛИКАТНИ	☼ - 30°C	0	✓	1	1		-	●	○		✓
ЦВЕТНИ	☼ - 40°C	1600	✓	9	7		-	●	○		✓
СМЕСЕНИ	☼ - 40°C	1000	✓	5,5	5,5	-	●	○		✓	

Избираемо/опционално - Не е избираемо/приложимо ● Необходимо количество ○ Опционално количество

За програми за пране с температура над 50°C препоръчваме използването на прах за пране вместо течен препарат и спазване на насоките върху опаковката.

* Изберете програма и задайте скоростта на центрофугиране на 0, така че само да изпразните.

- Тестова програма в съответствие със стандарт EN 50229 (Пране): изберете програмата при температура от 60 °C.
- Дълга програма за памук: задайте програмата при температура от 40 °C.

Тестова програма в съответствие със стандарт EN 50229 (Сушене): изсушаването на по-малкото количество пране (2kg) трябва да се извърши, като се избере степен на сушене белото за пране трябва да се състои от 2 чаршафа, 1 калъпки и 1 хавлиени кърпи. Изсушаването на останалото пране трябва да се извърши, като се избере степен на сушене .

Посочената на дисплея или в ръководството продължителност на цикъла е очакваното време, изчислено за стандартни условия. Реалната продължителност на цикъла може да се различава поради множество различни фактори, като температурата и налягането на подаваната вода, околната температура, количеството препарат, размера и типа на прането, разпределението на прането и избраните допълнителни опционални функции.

ПРОГРАМИ

Следвайте инструкциите, посочени от символите за пране на дрехите.

ПАМУК

за пране на нормално до силно замърсени хавлиени кърпи, бельо, покривки за маса и спално бельо и т.н. от издръжлив памук и лен.

СИНТЕТИЧНИ

за пране на нормално замърсени дрехи от синтетични тъкани (като полиестер, полиакрил, вискоза и др.) или смеси памук/синтетични.

БЪРЗО ПРАНЕ 30'

за бързо пране на леко замърсени дрехи: този цикъл е с продължителност само 30 минути и пести време и пари. Максимално натоварване 4 kg.

СВЕЖЕСТ С ПАРА

за освежаване на дрехи, неутрализиране на неприятните миризми и отпускане на тъкани чрез вмъкване на пара в барабана. Дрехите ще са влажни в края на цикъла.

ПРАНЕ И СУШЕНЕ 45'

за бързо пране и сушене на леко замърсени дрехи от памучни и синтетични тъкани. Този цикъл изпира и изсушава пране до 1 kg само за 45 минути.

ПРАНЕ И СУШЕНЕ 90'

за бързо пране и сушене на дрехи от памучни и синтетични тъкани. Този цикъл изпира и изсушава пране до 2 kg само за 90 минути.

ЦЕНТРОФУГА + ИЗТОЧВАНЕ

центрофугира прането, след което изпразва водата. За издръжливи артикули.

ИЗПЛАКВАНЕ + ЦЕНТРОФУГА

изплаква и след това центрофугира. За издръжливи артикули.

ПАМУК + ПРЕДПРАНЕ

за пране на силно замърсени хавлиени кърпи, бельо, покривки за маса и спално бельо и т.н. от издръжлив памук и лен, когато е необходимо предпране. В "Отделение за главно измиване" използвайте само прах за пране.

ЕКО ПАМУК

за пране на нормално замърсени памучни дрехи. Стандартна програма за памучни дрехи при 40 °C и 60 °C и най-ефективна по отношение на консумацията на вода и енергия.

ВЪЛНА - Woolmark Apparel Care - Green:

Цикълът на изпиране „Вълна“ на тази пералня е тестван и одобрен от компанията Woolmark за пране на вълнени тъкани, определени като „подходящи за изпиране на ръка“, при условие че се спазват инструкциите от етикета на дрехата и указанията на производителя на пералнята. (M1135)



ДЕЛИКАТНИ

за пране на особено деликатни артикули. Препоръчително е да обърнете дрехите отвътре навън преди пране.

ЦВЕТНИ

за пране на цветни памучни дрехи. Тази програма е оптимизирана да поддържа цветовете ярки дори след многократно пране.

СМЕСЕНИ

за пране на леко до нормално замърсени издръжливи изделия от памук, лен, синтетични тъкани и смесени нишки.

ОПЦИИ И ФУНКЦИИ


ОПЦИИ избираеми директно с натискане на съответния бутон

! Ако избраната опция не е съвместима със зададената програма, прозвучава предупредителен звуков сигнал и индикаторната лампа мига три пъти. Опцията не е избрана.


ЦВЕТНИ 15°C

Тази опция помага за запазването на цветовете чрез пране със студена вода (15°C). Тази опция използва по-малко енергия за нагряване на вода, като при това осигурява задоволителни резултати.




Подходяща за леко замърсени дрехи без петна в зависимост от избраната по-рано програма.


Забележка: избирането на тази програма заедно с програмата  осигурява резултати от прането, съвместими с цикъла при 40°C само при 15°C.


ОТЛОЖЕН СТАРТ

За да зададете избраната програма да стартира в по-късен момент, натиснете бутона, за да настроите желаното време за отлагане. Когато тази функция бъде активирана, символът  светва на дисплея. За да отмените отложения старт, натиснете бутона отново, докато на дисплея се покаже стойността "0".

ЗАКЛЮЧВАНЕ НА БУТОН

за да заключите командното табло, натиснете и задръжте бутона  за около 3 секунди, символът  светва на дисплея, за да покаже, че командното табло е заключено (с изключение на бутона ). Това предотвратява ненадейни промени по програмите, особено когато в близост до машината има деца.

Ако бъде направен опит за използване на командното табло, символът  мига на дисплея.

За отблокиране на командното табло натиснете и задръжте бутона  за около 3 секунди.

УПЪТВАНЕ ЗА ПОДДРЪЖКА И ОТСТРАНЯВАНЕ НА НЕИЗПРАВНОСТИ

Вж. **Инструкциите за употреба** за насоки относно процедурите за поддръжка и отстраняване на неизправности.

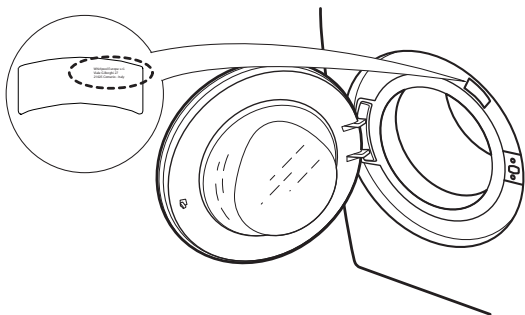


ТЕХНИЧЕСКО ДОСИЕ

Техническото досие, съдържащо стойности за потреблението на енергия, може да се изтегли от уебсайта на Whirlpool <http://docs.whirlpool.eu>

ВРЪЗКА С ОТДЕЛА ЗА СЛЕДПРОДАЖБЕНО ОБСЛУЖВАНЕ

Когато се свързвате с отдела за следпродажбено обслужване, трябва да можете да посочите кодовете, предоставени на лепящия етикет на вътрешната страна на вратичката. Телефонният номер е посочен в гаранционната книжка.



КАК ДА ПОЛУЧИТЕ ИНСТРУКЦИИТЕ ЗА УПОТРЕБА

> Свържете се по телефона с отдела за следпродажбено обслужване
> Използвайте този QR код



> Изтеглете упътването от уебсайта на Whirlpool <http://docs.whirlpool.eu>

За да направите това, трябва да въведете правилния търговски код на продукта, посочен на лепящия етикет.

Whirlpool® е регистрирана търговска марка на Whirlpool, САЩ.



GHID DE REFERINȚĂ PENTRU UTILIZARE ZILNICĂ



VĂ MULȚUMIM CĂ AȚI ACHIZIȚIONAT UN PRODUS WHIRLPOOL.

Pentru a beneficia de o asistență cât mai completă ca utilizator, înregistrați-vă aparatul la adresa www.whirlpool.eu/register



Descărcați **Instrucțiuni de utilizare** de pe site-ul web <http://docs.whirlpool.eu>
Urmați procedura descrisă pe ultima pagină.

Vă rugăm să citiți cu atenție conținutul **Ghiduri privind sănătatea, siguranța și instalarea** înainte de a utiliza acest aparat.

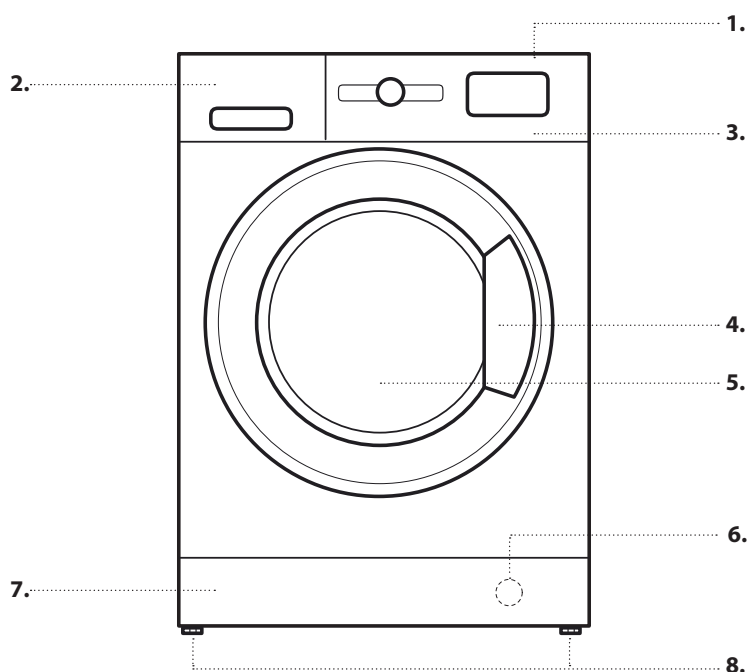


Bolțurile pentru transport trebuie scoase înainte de utilizarea aparatului.

Pentru instrucțiuni detaliate privind demontarea bolțurilor pentru transport, consultați **Ghiduri privind sănătatea, siguranța și instalarea**.

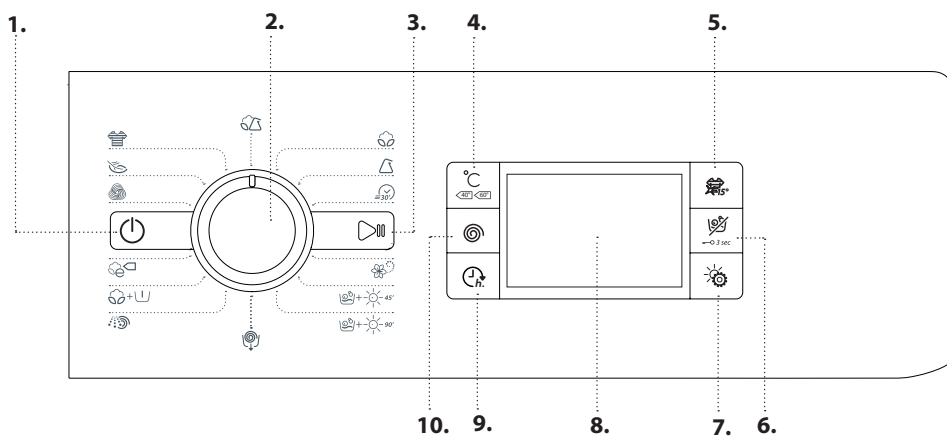
DESCRIEREA PRODUSULUI

APARATUL



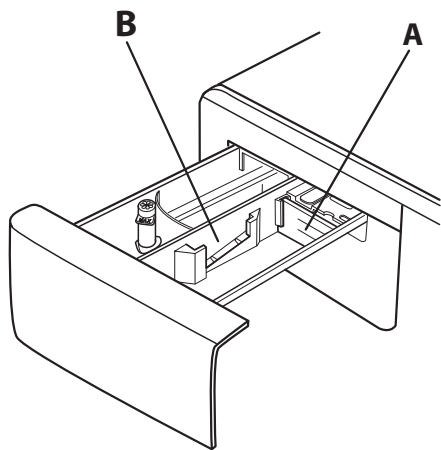
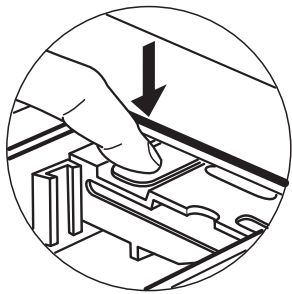
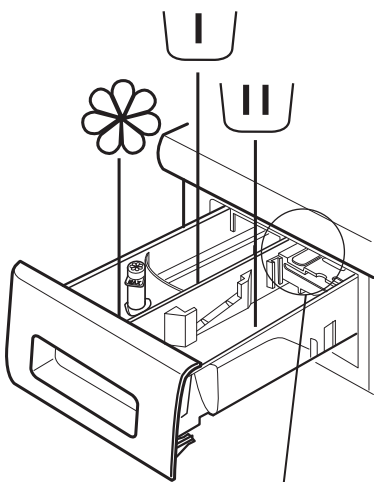
1. Ultimul
2. Dozatorul de detergent
3. Panoul de comandă
4. Mâner
5. Hubloul
6. Filtru de apă - în spatele panoului din partea inferioară a aparatului
7. Panou inferior demontabil
8. Piciorușe reglabile (2)

PANOUL DE COMANDĂ



1. Buton de pornire/oprire
2. Selectorul de programe
3. Butonul Start/Pauză
4. Butonul pentru temperatură
5. Buton Colours 15°
6. Buton Numai uscare/Blocare taste
7. Buton Setări uscare
8. Afișaj
9. Butonul Pornire cu întârziere
10. Butonul Viteză de centrifugare

DOZATORUL DE DETERGENT



Compartiment pentru prespălare

- Detergent pentru prespălare



Compartiment pentru spălarea principală

- Detergent pentru spălarea principală
- Agent pentru îndepărtarea petelor
- Produs de dedurizare a apei



Compartiment pentru balsam

- Balsam
- Apret lichid

Introduceți balsam sau apret lichid în compartiment, fără a depăși nivelul „max”.

Buton de deblocare

(apăsăți pentru a scoate tava în vederea curățării).

Se recomandă folosirea partiției **A** atunci când spălați folosind detergent lichid, pentru a vă asigura că folosiți cantitatea corectă de detergent (partiția este inclusă în ambalajul care conține manualul cu instrucțiuni).


Deplasați partiția în fanta **B** atunci când utilizați detergent pudră.

PRIMA UTILIZARE

Pentru instrucțiuni privind selectarea și pornirea unui program, consultați secțiunea UTILIZARE ZILNICĂ.


PRIMUL CICLU DE SPĂLARE

Eliminați orice resturi de fabricație:


1. Selectați programul  la o temperatură de 90 °C.
2. Adăugați o cantitate mică de detergent în compartimentul pentru spălare principală al dozatorului de detergent (maximum 1/3 din cantitatea de detergent recomandată de producător pentru rufe cu un grad de murdărie redus).
3. Porniți programul **fără a încărca mașina de spălat cu uscător** (cu tamburul gol).




UTILIZAREA ZILNICĂ

Pentru informații suplimentare privind funcțiile, puteți solicita sau descărca un ghid mai detaliat de pe site-ul web, urmând instrucțiunile de pe ultima pagină. 



1. ÎNCĂRCAREA RUFELOR.

- Pregătiți rufe în funcție de recomandările din secțiunea „SFATURI ȘI RECOMANDĂRI”. - Deschideți hubloul și încărcați rufe în tambur, fără a depăși capacitățile maxime de încărcare indicate în *Tabelul cu programe*.
- Închideți hubloul, apăsând până când auziți cum se fixează dispozitivul de blocare, apoi asigurați-vă că nu s-a prins niciun articol între hublou și garnitura din cauciuc. 

2. DESCHIDEȚI ROBINETUL DE APĂ.

Asigurați-vă că mașina de spălat cu uscător este conectată corect la rețeaua de alimentare cu apă. Deschideți robinetul de apă. 

3. PORNIREA MAȘINII DE SPĂLAT RUFELOR CU USCĂTOR.

Apăsați butonul ; becul  clipește lent.



4. SELECTAREA UNUI PROGRAM ȘI PARTICULARIZAREA UNUI CICLU.

La acest aparat sunt disponibile următoarele funcții:

- Numai spălare
- Spălare și uscare
- Numai uscare

Numai spălare

Selectați programul dorit cu ajutorul selectorului rotativ de programe. Durata ciclului de spălare este prezentată pe afișaj. Mașina de spălat cu uscător afișează automat temperatura maximă și setările pentru viteza de centrifugare posibile pentru programul selectat. Reglați temperatura și/sau setările pentru viteza de centrifugare, dacă este necesar, cu ajutorul butoanelor corespunzătoare.

- Apăsați butonul  pentru a parcurge progresiv setările pentru temperaturi scăzute până când se setează spălarea la temperaturi reduse („-“) este indicat pe afișaj.
- Apăsați butonul  pentru a parcurge progresiv setările pentru vitezele de centrifugare reduse până când ciclul de centrifugare este oprit („0“) este indicat pe afișaj. Prin apăsarea din nou a butonului, se obține cea mai mare setare posibilă.


Selectați opțiunile solicitate (dacă este necesar).

- Apăsați butonul pentru a selecta opțiunea; becul butonului respectiv se aprinde.
- Apăsați din nou butonul pentru a anula opțiunea; becul se stinge.


! Dacă opțiunea selectată nu este compatibilă cu programul setat, se emite un sunet de avertizare, iar lampa indicatoare clipește de trei ori. Opțiunea nu este selectată.

Spălare și uscare


Pentru a spăla și a usca o încărcătură fără nicio întrerupere între ciclurile de spălare și uscare, asigurați-vă că încărcătura nu depășește valoarea maximă permisă pentru uscare pentru programul selectat (consultați coloana „*Încărcătura maximă pentru ciclul de uscare*” din *Tabelul cu programe*).


1. Pentru a selecta, urmați instrucțiunile din paragraful „Numai spălare” și, dacă este necesar, particularizați programul necesar.
2. Apăsați  pentru a selecta modul de uscare necesar. Sunt disponibile două moduri de uscare: automat sau cu temporizator.


- *Uscare automată cu niveluri selectabile:*

În modul automat de uscare, mașina de spălat cu uscător usucă rufe până când este atins nivelul de uscare setat. Prin apăsarea o singură dată a butonului , se selectează automat cel mai ridicat nivel de uscare disponibil pentru programul selectat. Apăsați din nou butonul pentru a reduce nivelul de uscare.



Sunt disponibile următoarele niveluri:

Dulap : rufe sunt uscate complet și gata pentru a fi păstrate în dulap, fără a fi călțate.

Umeraș : rufe sunt lăsate puțin umede pentru a se reduce formarea cutelor. Articolele de îmbrăcăminte trebuie agățate pe umerase pentru a se usca complet.

Fier de călcat : articolele de îmbrăcăminte sunt lăsate suficient de umede pentru a se facilita călcarea acestora.



- *Modul de uscare cu temporizator:*

Apăsați în mod repetat butonul  pentru a seta modul de uscare cu temporizator. După ce ați parcurs toate nivelurile de uscare automată, apăsați în continuare butonul  până când se afișează timpul dorit. Pot fi setate valori cuprinse între 210 și 30 de minute.

Pentru a spăla o încărcătură de rufe mai mare decât cea maximă permisă pentru uscare (consultați coloana „*Încărcătură maximă pentru ciclul de uscare*” din *Tabelul cu programe*), scoateți din interiorul aparatului câteva articole după finalizarea ciclului de spălare și înainte de pornirea ciclului de uscare. Procedați după cum urmează:



1. Pentru a selecta, urmați instrucțiunile din paragraful „Numai spălare” și, dacă este necesar, particularizați programul necesar.
2. Nu includeți un ciclu de uscare.
3. Imediat după finalizarea ciclului de uscare, deschideți hubloul și scoateți câteva dintre articolele de îmbrăcăminte, pentru a reduce încărcătura. Acum urmați instrucțiunile pentru programul „Numai uscare”.

N.B.: după uscare, lăsați întotdeauna un timp pentru răcire, înainte de a deschide hubloul.


În cazul utilizării celor două cicluri presetate  și , nu este necesară selectarea și pornirea unui ciclu de uscare.

Numai uscare


Această funcție se utilizează pentru a usca o încărcătură umedă, spălată anterior în mașina de spălat cu uscător sau manual.


1. Selectați un program adecvat pentru rufe pe care doriți să le uscați (de exemplu, selectați „Bumbac” pentru a usca rufe de bumbac ude).
2. Apăsați butonul  pentru a usca fără un ciclu de spălare prealabil.
3. Apăsați  pentru a selecta modul de uscare necesar. Sunt disponibile două moduri de uscare: automat sau cu temporizator.


- Uscare automată cu niveluri selectabile:

În modul automat de uscare, mașina de spălat cu uscător usucă rufe până când este atins nivelul de uscare setat. Prin apăsarea o singură dată a butonului  se selectează automat cel mai ridicat nivel de uscare disponibil pentru programul selectat. Apăsați din nou butonul pentru a reduce nivelul de uscare.



Sunt disponibile următoarele niveluri:

Dulap : rufe sunt uscate complet și gata pentru a fi păstrate în dulap, fără a fi călcate.

Umeraș : rufe sunt lăsate puțin umede pentru a se reduce formarea cutelor. Articolele de îmbrăcăminte trebuie agățate pe umerase pentru a se usca complet.

Fier de călcat : articolele de îmbrăcăminte sunt lăsate suficient de umede pentru a se facilita călcarea acestora.

- Modul de uscare cu temporizator:

Apăsați în mod repetat butonul  pentru a seta modul de uscare cu temporizator. După ce ați parcurs toate nivelurile de uscare automată, apăsați în continuare butonul  până când se afișează timpul dorit.

Pot fi setate valori cuprinse între 210 și 30 de minute.

N.B.: după uscare, lăsați întotdeauna un timp pentru răcire, înainte de a deschide hubloul.

5. UTILIZAREA CANTITĂȚII DE DETERGENT CORECTE.



Scoateți tava și turnați detergent în compartimentele corespunzătoare conform descrierii din secțiunea „Dozatorul de detergent”.

Acest lucru este necesar numai atunci când utilizați un program de spălare sau un program de spălare + un program de uscare.


6. ÎNTÂRZIAREA ÎNCEPERII UNUI PROGRAM.

Pentru a seta pornirea la un moment ulterior a unui anumit program, consultați secțiunea „Opțiuni și funcții”.


7. PORNIREA UNUI PROGRAM.

Apăsați butonul PORNIRE/PAUZĂ. Lampa indicatoare corespunzătoare se aprinde, hubloul se blochează, iar simbolul de hublou deschis  se stinge. Pentru a modifica un program în timpul derulării unui ciclu, apăsați butonul PORNIRE/PAUZĂ pentru a întrerupe funcționarea mașinii de spălat cu uscător (becul PORNIRE/PAUZĂ clipește lent în chihlimbariu); apoi selectați ciclul necesar și apăsați din nou PORNIRE/PAUZĂ. Pentru a deschide hubloul în timpul derulării unui ciclu, apăsați butonul PORNIRE/PAUZĂ; hubloul poate fi deschis dacă simbolul  se aprinde. Apăsați din nou butonul PORNIRE/PAUZĂ pentru a relua programul de unde a fost întrerupt.

8. ANULAREA UNUI PROGRAM ÎN CURS DE DERULARE (DACĂ ESTE NECESAR)


Apăsați și mențineți apăsat butonul  până când mașina de spălat cu uscător se oprește.



Dacă nivelul de apă și temperatura sunt destul de scăzute, hubloul se deblochează și poate fi deschis.

Hubloul rămâne blocat dacă există apă în tambur. Pentru a debloca hubloul, porniți mașina de spălat cu uscător, selectați programul  și dezactivați funcția de centrifugare setând viteza de centrifugare la valoarea 0. Apa este evacuată și hubloul se deblochează la finalizarea programului.

9. OPRIREA MAȘINII DE SPĂLAT CU USCĂTOR LA SFÂRȘITUL UNUI PROGRAM.

La finalizarea ciclului, pe afișaj va apărea mesajul „END”.

Hubloul poate fi deschis numai atunci când simbolul  se aprinde. Asigurați-vă că simbolul de hublou deblocat este aprins, apoi deschideți hubloul pentru a scoate rufe.

Apăsați  pentru a opri mașina de spălat cu uscător. Pentru a economisi energie, dacă mașina de spălat cu uscător nu este oprită manual cu ajutorul butonului , aceasta se oprește automat la aproximativ la aproximativ 30 de minute după finalizarea programului.

Lăsați hubloul întredeschis pentru ca interiorul mașinii de spălat cu uscător să se usuce.

SFATURI ȘI RECOMANDĂRI

REGULI DE SEPARARE A RUFELOR






- Tipul de țesătură/indicațiile de pe etichetă (bumbac, fibre mixte, sintetice, lână, spălare manuală).
- Culoare (separați articolele colorate de cele albe, spălați separat articolele colorate noi).
- Dimensiune (spălați împreună articolele de dimensiuni diferite, pentru a spori eficiența de spălare și distribuirea greutateii în tambur).
- Țesături delicate (introduceți articolele mici – precum ciorapii de nailon – și articolele de îmbrăcăminte cu cleme – precum sutienele – într-un săculeț pentru rufe sau într-o față de pernă cu fermoar).

GOLIREA BUZUNARELOR


- Obiectele precum monedele sau acele de siguranță pot deteriora atât rufele, cât și tamburul mașinii de spălat cu uscător.

SIMBOLURILE PENTRU SPĂLARE DE PE ETICHETELE ARTICOLELOR DE ÎMBRĂCĂMINTE


Valoarea indicată în simbolul cadă reprezintă temperatura maximă la care poate fi spălat articolul de îmbrăcăminte.

-  Acțiune mecanică normală
-  Acțiune mecanică redusă
-  Acțiune mecanică foarte redusă
-  Numai spălare manuală
-  Nu se spală

CURĂȚAȚI FILTRUL DE APĂ ÎN MOD REGULAT

- Acest lucru este necesar pentru a se evita înfundarea filtrului, ceea ce ar putea împiedica evacuarea corectă a apei. Consultați secțiunea „Curățarea și Întreținerea”/„Curățarea filtrului de apă”, din manualul detaliat care poate fi solicitat și descărcat de pe site-ul web.  [www](#)

ECONOMISIREA ENERGIEI ȘI PROTEJAREA MEDIULUI

- Respectarea limitelor de încărcare indicate în tabelul cu programe va determina optimizarea energiei, a consumului de apă și detergent și reducerea duratelor de spălare.
- Nu depășiți cantitățile de detergent recomandate de producător.
- Economisiți energie utilizând un program de spălare la 60 °C în loc de 90 °C sau un program de spălare la 40 °C în de 60 °C. Pentru articolele din bumbac este recomandat să utilizați programul  60 °C, deoarece are o durată de derulare mai lungă și consumă mai puțină energie electrică.
- Pentru a economisi energie și timp atunci când spălați și uscați, selectați cea mai ridicată viteză de centrifugare disponibilă pentru program pentru a reduce cantitatea de apă reziduală din articolele de îmbrăcăminte la sfârșitul ciclului de spălare.

TABELUL CU PROGRAME

Program	Temperaturi disponibile	Viteză maximă de centrifugare (rot/min)	Uscare	Încărcătură maximă pentru ciclul de spălare (kg)	Încărcătură maximă pentru ciclul de uscare (kg)	Durată (minute)	Detergenți și aditivi			Detergent recomandat	
							Prespălare	Spălare	Balsam	Pudră	Lichid
BUMBAC	☼ - 90 °C	1600	✓	9	7	Durata programului este indicată pe afișaj.	-	●	○	✓	✓
SINTETICE	☼ - 60 °C	1000	✓	5	5		-	●	○	✓	✓
RAPID 30'	☼ - 30 °C	800	-	4	-		-	●	○		✓
ÎMPROSPĂTARE CU ABURI	-	-	-	2	-		-	-	-		
SPĂLARE ȘI USCARE 45'	30 °C	1600	✓	1	1		-	●	○		✓
SPĂLARE ȘI USCARE 90'	30 °C	1200	✓	2	2		-	●	○		✓
CENTRIFUGARE ȘI EVACUARE	-	1600	✓	9	7		-	-	-		
NUMAI EVACUARE *	-	0	-	9	-		-	-	-		
CLĂTIRE ȘI CENTRIFUGARE	-	1600	✓	9	7		-	-	○		
BUMBAC+PRESPĂLARE	☼ - 90 °C	1600	✓	9	7		●	●	○	✓	
BUMBAC ECO (1)	☼ - 60 °C	1600	✓	9	7		-	●	○	✓	✓
BUMBAC ECO (2)	☼ - 40 °C	1600	✓	9	7		-	●	○	✓	✓
LĂNĂ	☼ - 40 °C	800	✓	2,5	2,5		-	●	○		✓
DELICATE	☼ - 30 °C	0	✓	1	1		-	●	○		✓
COLORATE	☼ - 40 °C	1600	✓	9	7		-	●	○		✓
AMESTEC	☼ - 40 °C	1000	✓	5,5	5,5		-	●	○		✓

✓ Selectabil/opțional — Neselectabil/neaplicabil ● Cantitate necesară ○ Cantitate opțională

Pentru programele de spălare la temperaturi de peste 50 °C, vă recomandăm să utilizați detergent pudră în loc de detergent lichid și să urmați instrucțiunile de pe ambalajul detergentului.

* Selectați programul și setați viteza de centrifugare la 0 numai pentru a evacua apa din interiorul aparatului.

- 1) Program de testare în conformitate cu standardul EN 50229 (spălare): selectați programul la o temperatură de 60 °C.
- 2) Program lung pentru bumbac: setați programul la o temperatură de 40 °C.

Program de testare în conformitate cu standardul EN 50229 (uscare): încărcătura mai mică (2 kg) trebuie să fie uscată selectând nivelul de uscare . Încărcătura trebuie să constea din 2 cearșafuri, 1 față de pernă și 1 prosop mic; încărcătura rămasă trebuie să fie uscată selectând nivelul de uscare .

Durata ciclului indicată pe afișaj sau în manual reprezintă timpul estimat calculat pentru condițiile standard. Durata reală a ciclului poate varia în funcție de un număr de factori diverși, precum temperatura și presiunea de intrare a apei, temperatura ambientală, cantitatea de detergent, dimensiunea și tipul de încărcătură, distribuția încărcăturii și orice funcții opționale suplimentare selectate.

PROGRAME

Urmați instrucțiunile indicate de simbolurile de spălare aferente articolului de îmbrăcăminte.

BUMBAC

pentru spălarea articolelor cu un grad mediu de murdărie sau foarte murdare: prosoape, lenjerie intimă, fețe de masă și cearșafuri etc., din bumbac și în rezistent.

SINETICE

pentru spălarea articolelor cu un grad mediu de murdărie, fabricate din fibre sintetice (precum poliester, poliacril, vâscoză etc.) sau bumbac/amestecuri de fibre sintetice.

RAPID 30'

pentru spălarea rapidă a articolelor cu un grad de murdărie redus: acest ciclu durează numai 30 de minute, economisind timp și energie. Încărcătură de maxim 4 Kg.

ÎMPROSPĂTARE CU ABURI

pentru împășpătarea articolelor de îmbrăcăminte, neutralizarea mirosurilor neplăcute și netezirea fibrelor prin introducerea aburilor în interiorul tamburului. Articolele de îmbrăcăminte vor fi umede la sfârșitul ciclului.

SPĂLARE ȘI USCARE 45'

pentru a spăla și usca rapid articole din fibre sintetice și din bumbac cu grad de murdărie redus. În cadrul acestui ciclu este spălată și uscată o încărcătură de rufe de până la 1 kg în numai 45 de minute.

SPĂLARE ȘI USCARE 90'

pentru spălarea și uscarea rapide a articolelor din bumbac și din fibre sintetice. În cadrul acestui ciclu este spălată și uscată o încărcătură de rufe de până la 2 kg în numai 90 de minute.

CENTRIFUGARE ȘI EVACUARE

centrifughează încărcătura, apoi evacuează apa. Pentru articole rezistente.

CLĂTIRE ȘI CENTRIFUGARE

clătește și apoi centrifughează. Pentru articole rezistente.

BUMBAC+PRESPĂLARE

pentru spălarea articolelor foarte murdare: prosoape, lenjerie intimă, fețe de masă și cearșafuri etc., din bumbac și în rezistent, pentru care este necesară rularea unui ciclu de prespălare. Utilizați numai detergent pudră în „Compartimentul pentru spălarea principală”.

BUMBAC ECO

pentru a spăla articole de îmbrăcăminte din bumbac cu grad de murdărie normal. La 40 °C și 60 °C, programul standard pentru bumbac și cel mai avantajos program din punctul de vedere al consumului combinat de apă și energie electrică.

LÂNĂ - Îngrijirea articolelor cu eticheta Woolmark - Verde: Ciclul de spălare pentru lână al acestui aparat a fost aprobat de Woolmark Company pentru spălarea articolelor din lână din categoria „numai spălare manuală”, cu condiția ca procedura de spălare să fie efectuată în conformitate cu instrucțiunile indicate pe eticheta articolului vestimentar și cu instrucțiunile producătorului mașinii de spălat cu uscător. (M1135)



DELICATE

pentru spălarea articolelor deosebit de delicate. Se recomandă întoarcerea articolelor de îmbrăcăminte pe dos înainte de a le spăla.

COLORATE

pentru spălarea articolelor colorate din bumbac. Acest program este optimizat pentru a menține culorile strălucitoare chiar și după spălări repetate.

AMESTEC

pentru a spăla articole rezistente cu un grad ușor sau normal de murdărie, din bumbac, în, fibre sintetice și fibre mixte.


OPȚIUNI ȘI FUNCȚII

OPȚIUNI selectabile direct prin apăsarea butonului corespunzător


! Dacă opțiunea selectată nu este compatibilă cu programul setat, se emite un sunet de avertizare, iar lampa indicatoare clipește de trei ori. Opțiunea nu este selectată.

COLOURS 15°




Această opțiune ajută la protejarea culorilor, deoarece articolele sunt spălate în apă rece (15 °C). Această opțiune utilizează mai puțină energie pentru a încălzi apa, oferind în același timp rezultate de spălare satisfăcătoare. Adecvată pentru articole cu un grad de murdărie redus, nepătate, în funcție de programul selectat anterior.


Notă: prin selectarea acestei opțiuni împreună cu programul  la o temperatură de numai 15 °C se obțin rezultate comparabile cu cele ale unui ciclu la 40 °C.


PORNIRE CU ÎNTÂRZIERE

Pentru a seta pornirea la un moment ulterior a programului selectat, apăsați butonul pentru a seta durata de temporizare dorită. Simbolul  se aprinde pe afișaj atunci când este activată această funcție. Pentru a anula pornirea întârziată, apăsați din nou butonul până când apare valoarea „0” pe afișaj.


BLOCARE TASTE

pentru a bloca panoul de comandă, apăsați și mențineți apăsat butonul  timp de aproximativ 3 secunde. Simbolul  se aprinde pe afișaj pentru a indica faptul că panoul de comandă este blocat (cu excepția butonului ). Astfel, se evită modificările neintenționate ale programelor, mai ales atunci când se află copii în apropierea aparatului.

Dacă se încearcă utilizarea panoului de comandă, simbolul  clipește pe afișaj.

Pentru a debloca panoul de comandă, apăsați și mențineți apăsat butonul  timp de aproximativ 3 secunde.

GHID DE ÎNTREȚINERE ȘI DE REMEDIERE A DEFECȚIUNILOR

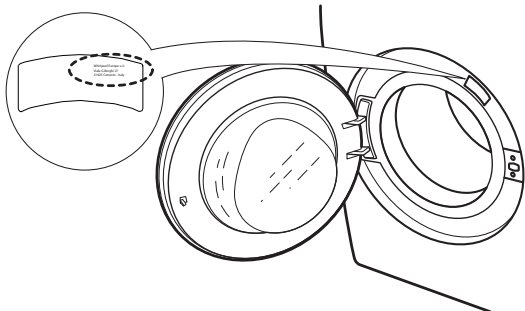
Consultați **instrucțiunile de utilizare** pentru a obține indicații privind procedurile de întreținere și problemele de remediere a defecțiunilor. 

DOSARUL TEHNIC

Dosarul tehnic care conține valorile privind consumul de energie poate fi descărcat de pe site-ul web al Whirlpool <http://docs.whirlpool.eu>

CONTACTAREA SERVICIULUI DE ASISTENȚĂ TEHNICĂ POST-VÂNZARE

Atunci când contactați serviciul de asistență tehnică post-vânzare, va trebui să specificați codurile indicate pe eticheta adezivă de pe partea interioară a hubloului. Numărul de telefon este specificat în certificatul de garanție.



CUM PUTEȚI PRIMI INSTRUCȚIUNILE DE UTILIZARE

- > Telefonați la serviciul de asistență tehnică post-vânzare
- > Utilizați acest cod QR



- > Descărcați ghidul de pe site-ul web al companiei Whirlpool <http://docs.whirlpool.eu>

În acest sens, trebuie să introduceți codul comercial corect al produsului, indicat pe eticheta adezivă a acestuia.



Whirlpool® este o marcă înregistrată a Whirlpool, SUA.

